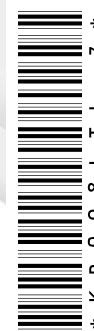


Pièces de rechange
Spare parts list
Ersatzteilliste
Catalogo Pezzi di Ricambio

Faucheuse-Conditionneuse
Mower Conditioner
Mähknickzetter
Falciacondizionatrice



* K R 0 9 8 L T L Z *

L 0001 > L 9999

FC313TG RA / FC313TG-FF RA





SIGNES CODIFIÉS - STANDARD SYMBOLS - SYMBOLE - SIMBOLI CODIFICATI

OPT	Equipement optionnel
STD	Equipement livré de série
ESP	Equipement livré suivant pays
:	Pour ...
>	De ... à ...
RPL	Remplace ...
Ø	Diamètre
> <	Epaisseur
<->	Longueur
<m>	Vendu au mètre
Q?	Quantité selon besoin
*	Voir note
[n]	Composant d'un assemblage
+ [n]	Assemblage comprenant les pièces [n]
<-]	Pièce gauche
[->	Pièce droite

OPT	Optional equipment
STD	Equipment supplied as standard
ESP	Equipment supplied for specific countries
:	For ...
>	From ... to ...
RPL	Replaces ...
Ø	Diameter
> <	Thickness
<->	Length
<m>	Sold by the metre
Q?	Quantity as required
*	See note
[n]	Items making up assembly
+ [n]	Assembly made up by items [n]
<-]	Left part
[->	Right part

OPT	Sonderausrüstung
STD	Serienausrüstung
ESP	Länderabhängige Ausrüstung
:	Für ...
>	Von ... bis ...
RPL	Ersetzt ...
Ø	Durchmesser
> <	Stärke
<->	Länge
<m>	Meterware
Q?	Stückzahl nach Bedarf
*	Siehe Nota
[n]	Teil einer Baugruppe
+ [n]	Baugruppe bestehend aus den mit [n] bezeichneten Teilen
<-]	Links Teil
[->	Rechts Teil

OPT	Attrezzatura opzionale
STD	Attrezzatura fornita di serie
ESP	Attrezzatura fornita secondo il paese
:	Per ...
>	Da ... A ...
RPL	Sostituisce ...
Ø	Diametro
> <	Spessore
<->	Lunghezza
<m>	venduto a metro
Q?	Quantità richiesta
*	Vedi nota
[n]	Componente di un assieme
+ [n]	Assieme comprendente i componenti [n]
<-]	Sx componente
[->	Dx componente

POUR COMMANDER DES PIÈCES DE RECHANGE, VEUILLEZ INDIQUER:

- Le numéro de fabrication de la machine
- Le numéro de la pièce
- La quantité désirée

WHEN ORDERING SERVICE-PARTS, WILL YOU PLEASE MENTION:

- The machine type and serial number
- The part number
- The quantity of parts

BEI DER BESTELLUNG VON ERSATZTEILEN IMMER ANGEBEN:

- Die Seriennummer der Maschine
- Die Nummer des Teiles
- Die gewünschte Stückzahl

NELL'ORDINARE I RICAMBI, SI PREGA DI INDICARE:

- Il tipo ed il numero di serie della macchina
- Il codice del componente
- La quantità desiderata

- Toutes les pièces détachées et sous-ensembles sont à commander au magasin pièces de rechange.
- **Les équipements optionnels (OPT)** ainsi que les **notices d'instructions** sont à commander auprès des **services commerciaux**.
- Service parts and service part assemblies are to be ordered through the spare parts department.
- **Optional equipment (OPT)** and **assembly operator's manuals** should be ordered through the **wholegood sales department**.
- Bestellungen für Ersatzteile und Baugruppen sind an die Ersatzteilabteilung zu richten.
- **Sonderausrüstungen (OPT)** sowie **Montage- und Betriebsanleitungen**, bestellen Sie bitte bei der **Verkaufsabteilung für Maschinen**.
- I ricambi e i sotto-assiemi devono essere ordinati al Magazzino Ricambi.
- **Le attrezzature opzionali (OPT)** ed i **manuali dell'operatore** devono essere ordinati al **Servizio Commerciale**.

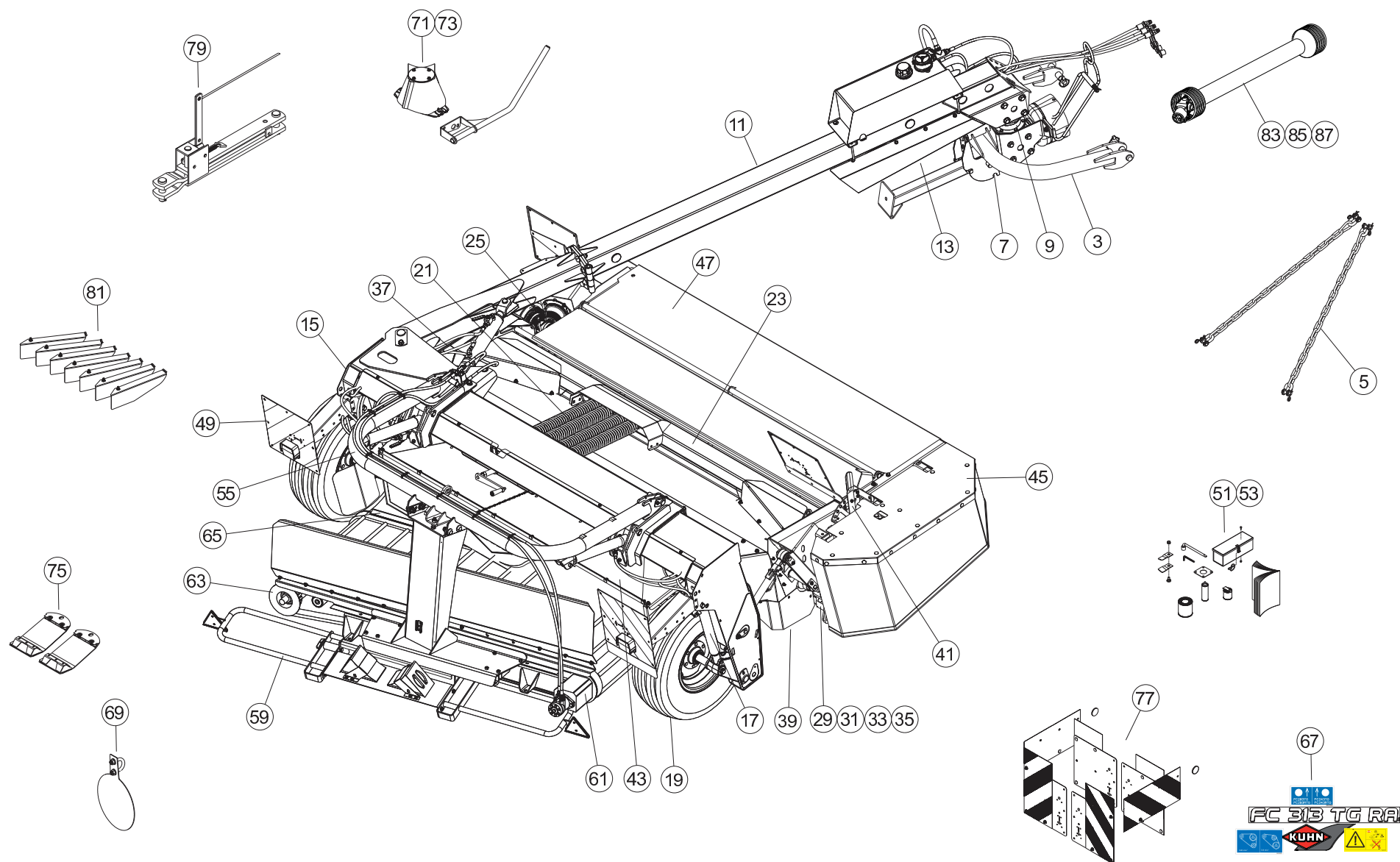




TABLE DES MATIERES - TABLE OF CONTENTS - INHALTSVERZEICHNIS - INDICE

K70R0667 B

Catalogue P.D.R. - Spare parts list - Ersatzteilliste - Pezzi di Ricambio :

KR098LTL Z

Grp	Page	Opt	Groupe de pièces	Parts group index	Teilegruppe	Gruppo di parti
003	003		CINTRE "GIRODYNE"	GYRODYNE 2 PT ATTACHMENT	"GIRODYNE"-2-PUNKT-ANBAU	
005	005		CHAÎNES DE RETENUE	CHECK CHAINS	HALTEKETTEN	
007	007		LIMITEUR DE COUPLE A FRICTION	FRICTION TORQUE LIMITER	ÜBERLASTRUTSCHKUPPLUNG	LIMITATORE COPPIA AD ATTRITO
009	009		CARTER "GIRODYNE"	GYRODYNE GEARBOX	SCHWENKKOPF "GIRODYNE"	
011	011		TIMON GIRODYNE	GYRODYNE HITCH DRAWBAR	ZUGDEICHSEL GIRODYNE	BARRA DI ATTACCO GIRODYNE
013	013		POMPE	PUMP	PUMPE	POMPA
015	015		CHASSIS	FRAME	RAHMEN	TELAIO
017	017		RELEVAGE (CHASSIS)	LIFT (FRAME)	AUSHEBUNG (RAHMEN)	SOLLEVAMENTO (TELAIO)
019	019		ROUES	WHEELS	RAEDER	RUOTE
021	021		SYSTEME D'ALLEGEMENT	SUSPENSION SYSTEM	ENTLASTUNGSSYSTEM	
023	023		TUBE PORTEUR	SUPPORT TUBE	TRAGROHR	TUBO SUPPORTO
025	025		CARTER DE RENVOI	BEVEL GEARBOX	WINKELGETRIEBE	CARTER DI RINVIO
029	029		CARTER DU PORTE - DISQUES	CUTTERBAR GEAR CASE	MÄHBALKEN	SCATOLA INGRAN. BARRA COLTELLI
031	031		DISQUES, PATINS, SEMELLES	DISCS, DISCGUARDS, SKIDS	SCHEIBEN, SCHUTZKUFEN	
033	033		DISQUES, PATINS, SEMELLES	DISCS, DISCGUARDS, SKIDS	SCHEIBEN, SCHUTZKUFEN	
035	035		VISSERIE	BOLTS AND NUTS	SCHRAUBEN UND MUTTERN	BULLONI E DADI
037	037		TENDEUR DE COURROIES	TIGHTENER	RIEMENSPANNER	TENDICINGHIA
039	039		ROTOR A DOIGTS	FINGER ROTOR	FINGERROTOR	ROTORE A DITA
041	041		PEIGNE - DEFLECTEUR	COMB - DEFLECTOR	KAMM - PRALLBLECH	
043	043		CAPOTS (ARRIERE)	BONNETS (REAR)	HAUBEN (HINTEN)	COFANI (POSTERIORE)
045	045		PROTECTEURS (DROIT)	SAFETY GUARDS (RIGHT)	SCHUTZVORRICHTUNGEN (RECHTS)	PARAPETTI (DX)
047	047		PROTECTEURS (GAUCHE)	SAFETY GUARDS (LEFT)	SCHUTZVORRICHTUNGEN (LINKS)	PARAPETTI (SX)
049	049		SIGNALISATION	SIGNALLING	BELEUCHTUNG U.WARNTAFELN	SEGNALAZIONE
051	051		DIVERS	MISCELLANEOUS	VERSCHIEDENES	VARIE
053	053		DIVERS	MISCELLANEOUS	VERSCHIEDENES	VARIE
055	055		RELEVAGE (CONVOYEUR)	LIFT (CONVEYOR)	AUSHEBUNG (BANDFÖRDERER)	SOLLEVAMENTO (CONVOGLIATORE)
059	059		SUPPORT (CONVOYEUR)	SUPPORT (CONVEYOR)	TRAEGER (BANDFÖRDERER)	SUPPORTO (CONVOGLIATORE)
061	061		CONVOYEUR (ENTRAÎNEMENT)	CONVEYOR (DRIVE)	BANDFÖRDERER (ANTRIEB)	CONVOGLIATORE (TRASCINAMENTO)
063	063		CONVOYEUR (TENDEUR)	CONVEYOR (TENSIONER)	BANDFÖRDERER (SPANNER)	CONVOGLIATORE (TENDITORE)
065	065		PROTECTEURS	SAFETY GUARDS	SCHUTZVORRICHTUNGEN	PARAPETTI
067	067		COLL.ETIQUETTES ADHESIVES	SET OF STICKERS	SATZ AUFKLEBER	SERIE ADESIVI
069	069		COLL.SUPPORT LIMIT.VITESSE	SPEED LIMIT.SUPPORT SET	GESCHWIND.BEGRENZ.HALT.SATZ	
071	071	OPT	DISQUE CONE LARGE	DISC WITH LARGE CONE	SCHEIBE MIT BREITEM KEGEL	DISCO A LARGO CONO
073	073	OPT	DISQUES CONE LARGE FF	DISCS LARGE CONE FF	SCHEIBEN BREITEM KEGEL FF	DISCO A CONO LARGO FF
075	075	OPT	COLL.SEMELLES SURELEVÉES	RAISED SKID SHOE SET	SATZ HOCHSCHNITTKUFEN	KIT SLITTE RIALZATE
077	077	OPT	COLL. SIGNALISATION ITALIE	WARNING BOARDS ITALY	WARNTAFELN ITALIEN	KIT ILLUM. SEGN. ITALY
079	079	OPT	DIS.PIV.MANUEL TIMON FC250/300	MECHANICAL LOCKING DEVICE	MECHAN.ZUGDEICHSELVERRIEGELUNG	SPOST.TIMONE MAN. DALLA R0001
081	081	OPT	COLL.EPANDAGE LARGE	WIDE SPREAD SET	BREITSTREUSATZ	KIT ANDANA LARGA
083	083	OPT	COLL. TRANSMISSION HOMOCINET.	KIT WIDE ANGLE PTO	SATZ WEITWINKELGELENKWELLE	
085	085		TRANSMISSION 4800800	TRANSMISSION 4800800	GELENKWELLE 4800800	TRANSMISSIONE 4800800

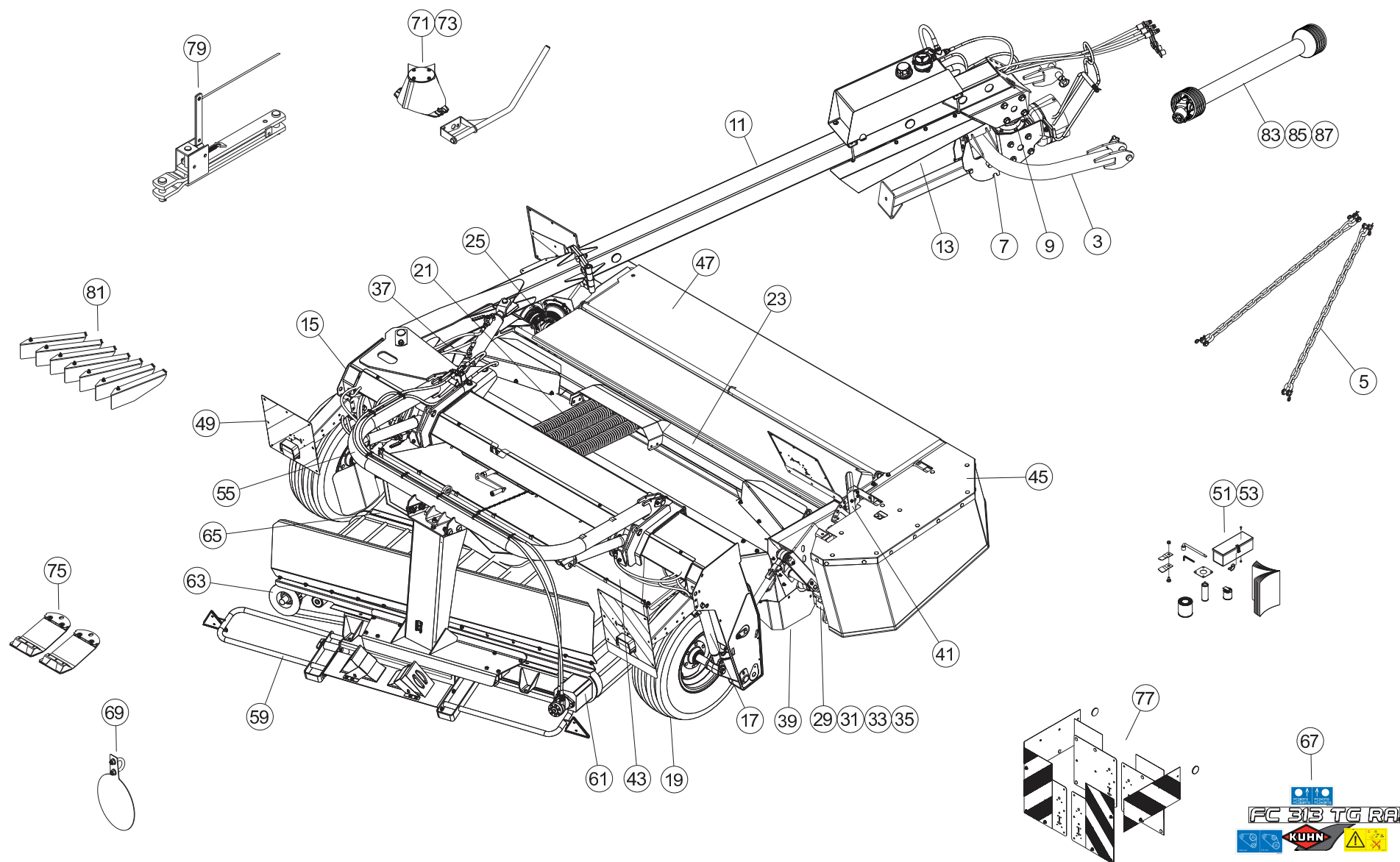




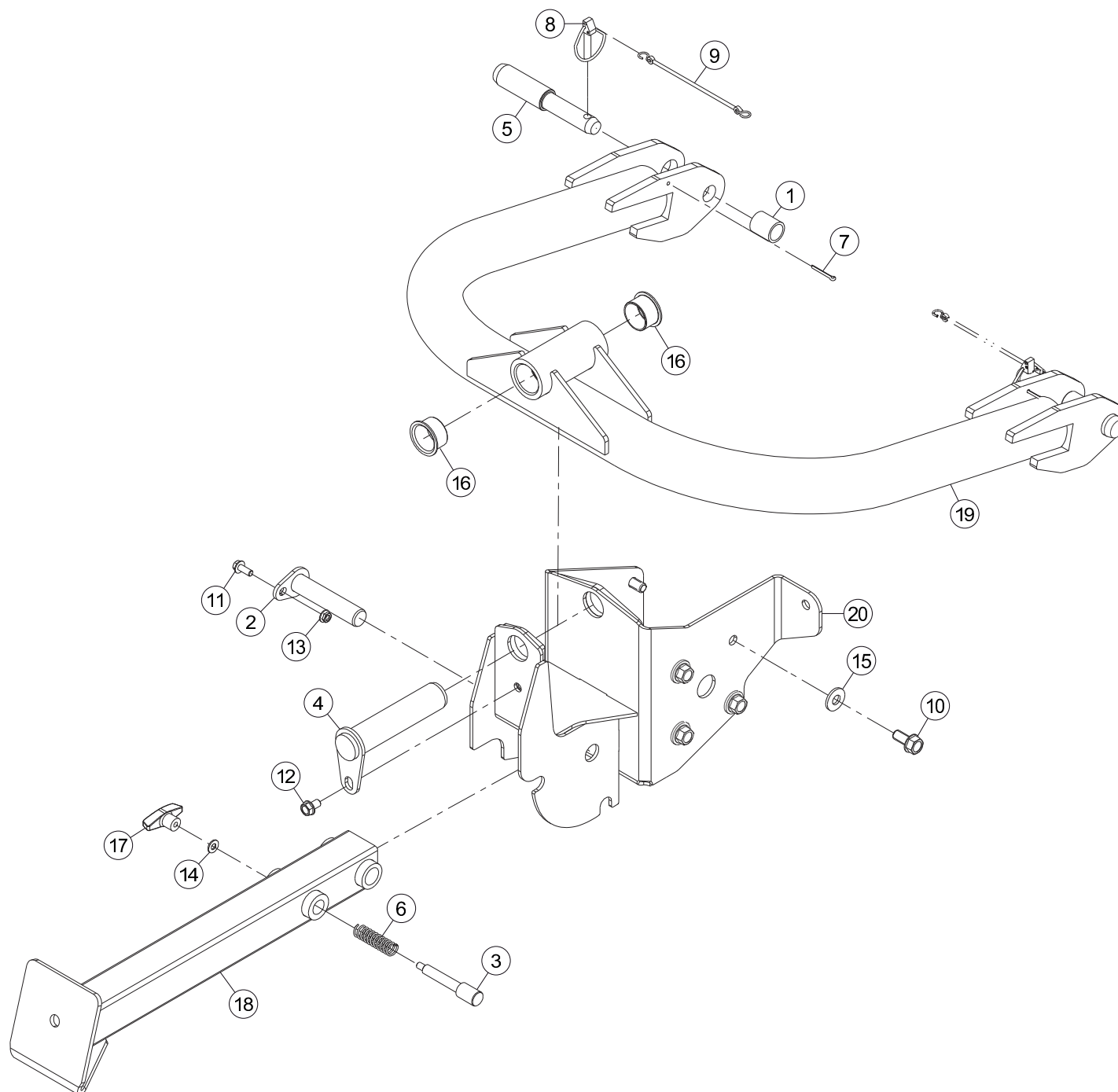
TABLE DES MATIERES - TABLE OF CONTENTS - INHALTSVERZEICHNIS - INDICE

K70R0667 B

Catalogue P.D.R. - Spare parts list - Ersatzteilliste - Pezzi di Ricambio :

KR098LTL Z

Grp	Page	Opt	Groupe de pièces	Parts group index	Teilegruppe	Gruppo di parti
087	087		TRANSMISSION 4800612	TRANSMISSION 4800612	GELENKWELLE 4800612	TRANSMISSIONE 4800612





FC313TG-FFRA
FC313TGRA

L 0001 > L 9999
L 0001 > L 9999

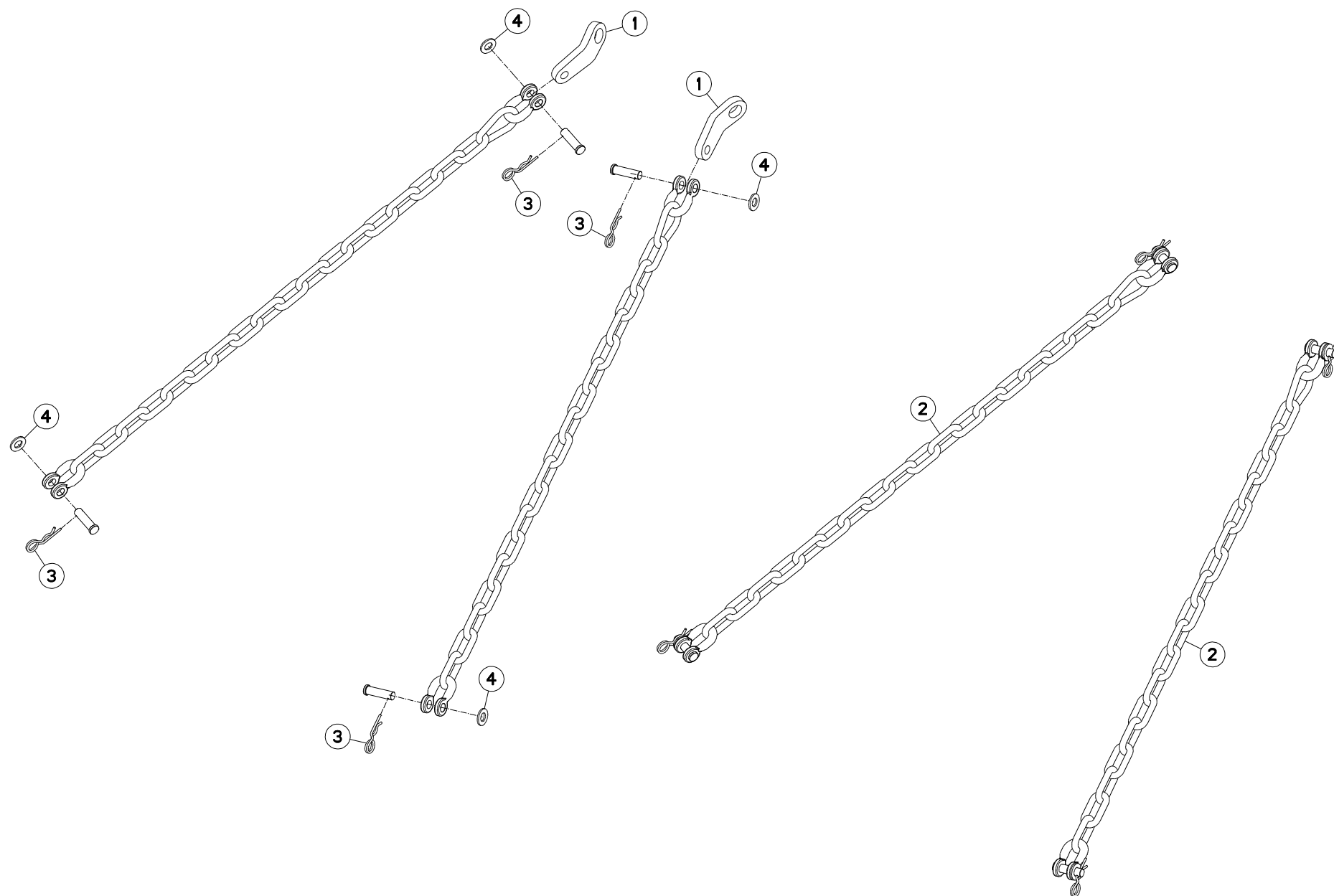
K70R0021 A

CINTRE "GIRODYNE"

GYRODINE 2 PT ATTACHMENT

"GIRODYNE"-2-PUNKT-ANBAU

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	50030800	002	ENTRETOISE ZBC	SOCKET ZBC	BUECHSE ZBC	BOCCOLA ZBC	
002	55736610	001	AXE	PIN	ACHSE	ASSE	
003	55736700	001	VERROU	LATCH	RIEGEL	LEVA	
004	55814600	001	BROCHE	PIN, HITCH	ACHSE	PERNO	
005	55836100	002	TOURILLON	TRUNNION	DREHZAPFEN	PERNO FE/ZN	
006	58722600	001	RESSORT DE PRESSION	PRESSURE SPRING	FEDER	MOLLA	
007	80500470	002	GOUPILLE FENDUE FE/ZNXC3	SPLIT PIN FE/ZNXC3	SPLINT FE/ZNXC3	COPPIGLIA FE/ZNXC3	
008	80561155	002	GOUPILLE AUTOMATIQUE	LINCH PIN	KLAPPSTECKER	SPINA DI FERMO	
009	83070063	002	LIEN PVC	PVC CORD	SICHERUNGSBAND	CAVETTO	
010	80061635	008	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEXAGON HEAD SCREW FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	21 daN m (155 lbf ft)
011	80131026	001	VIS AUTOBLOQUANTE FLZNNC	UNDERSERR.S.LOC.SCREW FLZNNC	SPERRZAHN-BUNDSCHRAU.FLZNNC	VITE FLZNNC	
012	80131220	001	VIS AUTOBLOQUANTE FLZNNC	UNDERSERR.S.LOC.SCREW FLZNNC	SPERRZAHN-BUNDSCHRAU.FLZNNC	VITE FLZNNC	
013	80201053	001	ECROU AUTOBLOQUANT FE/ZNXC3	UNDERSERRAT.S.LOC.NUT FE/ZNXC3	SPERRZAHN-BUNDMUTTER FE/ZNXC3	DADO FE/ZNXC3	
014	80251021	001	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER M10	SCHEIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	
015	80281639	008	RONDELLE RESSORT FLZNNC	CONICAL SPRING WASHER FLZNNC	SPANNSCHEIBE FLZNNC	RONDELLA A MOLLA FLZNNC	
016	83014555	002	BAGUE ROULEE A COLLERETTE	FLANGED WRAPPED BUSH	GEROLLTE BUCHSE MIT FLANSCH	ANELLO LUBRIFICATO	
017	83050010	001	POIGNEE	HANDLE	HANDGRIFF	MANIGLIA	
018	K7005410	001	BEQUILLE	STAND	STAENDER	SUPPORTO	
019	K7005720	001	CINTRE SOUDE	CONNECTING TUBE	BUEGEL		
020	K7005770	001	FIXATION INFERIEURE	SUPPORT	HALTERUNG UNTEN		





FC313TG-FFRA
FC313TGRA

L 0001 > L 9999
L 0001 > L 9999

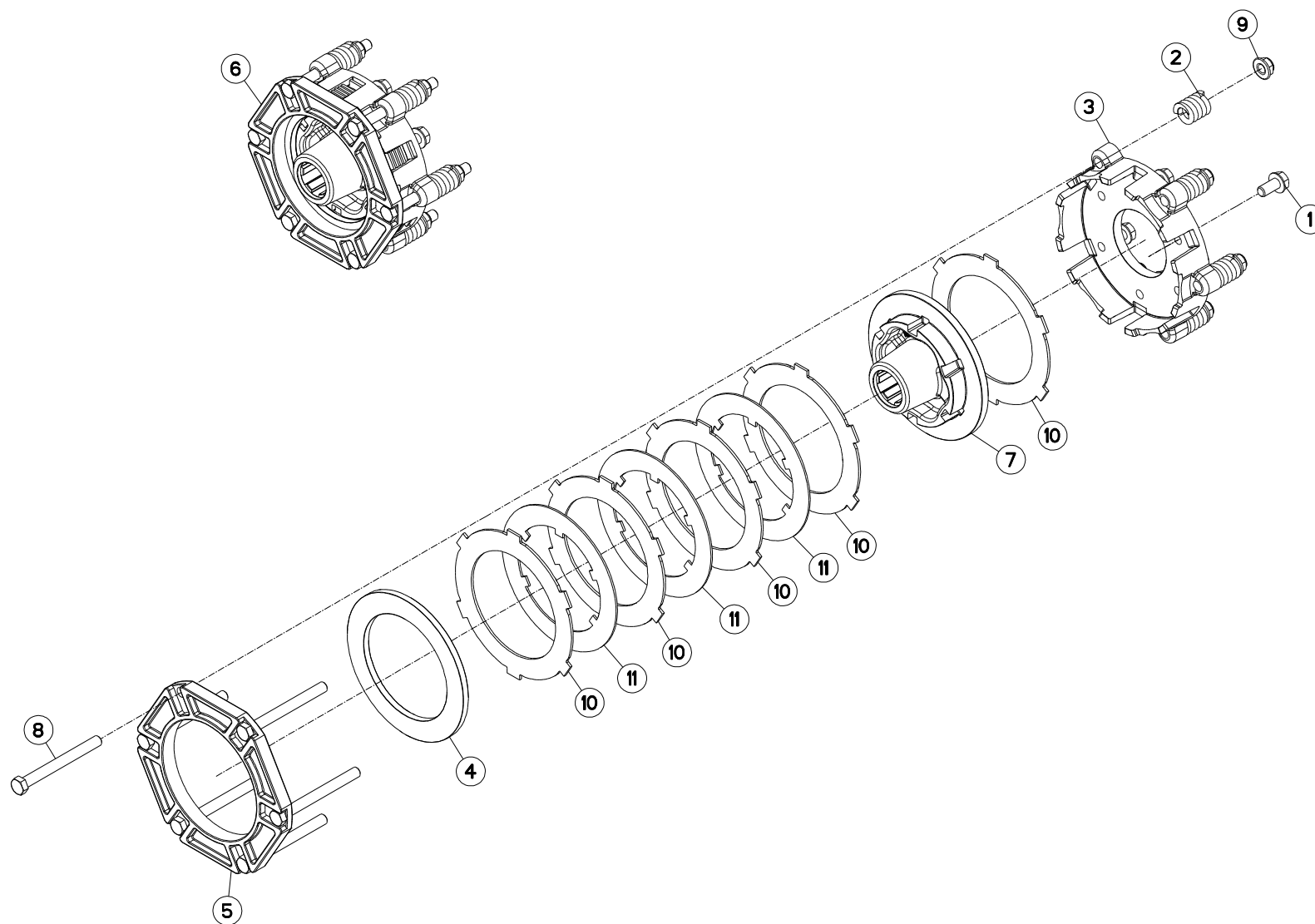
K70R0154 B

CHAÎNES DE RETENUE

CHECK CHAINS

HALTEKETTEN

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	55835700	002	PATTE ZBC	BRACKET	LASCHE	FAZZOLETTO	
002	56530110	002	CHAINE DE RETENUE	SUPPORT CHAIN	KETTE	CATENA	+[1]
003	80570476	004	GOUPILLE BETA FE/ZNXC3	SPRING COTTER PIN FE/ZNXC3	FEDERSTECKER FE/ZNXC3	MOLLA FE/ZNXC3	[1]
004	80251624	004	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER M16	SCHEIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	[1]





FC313TG-FFRA
FC313TGRA

L 0001 > L 9999
L 0001 > L 9999

K25R0001 A

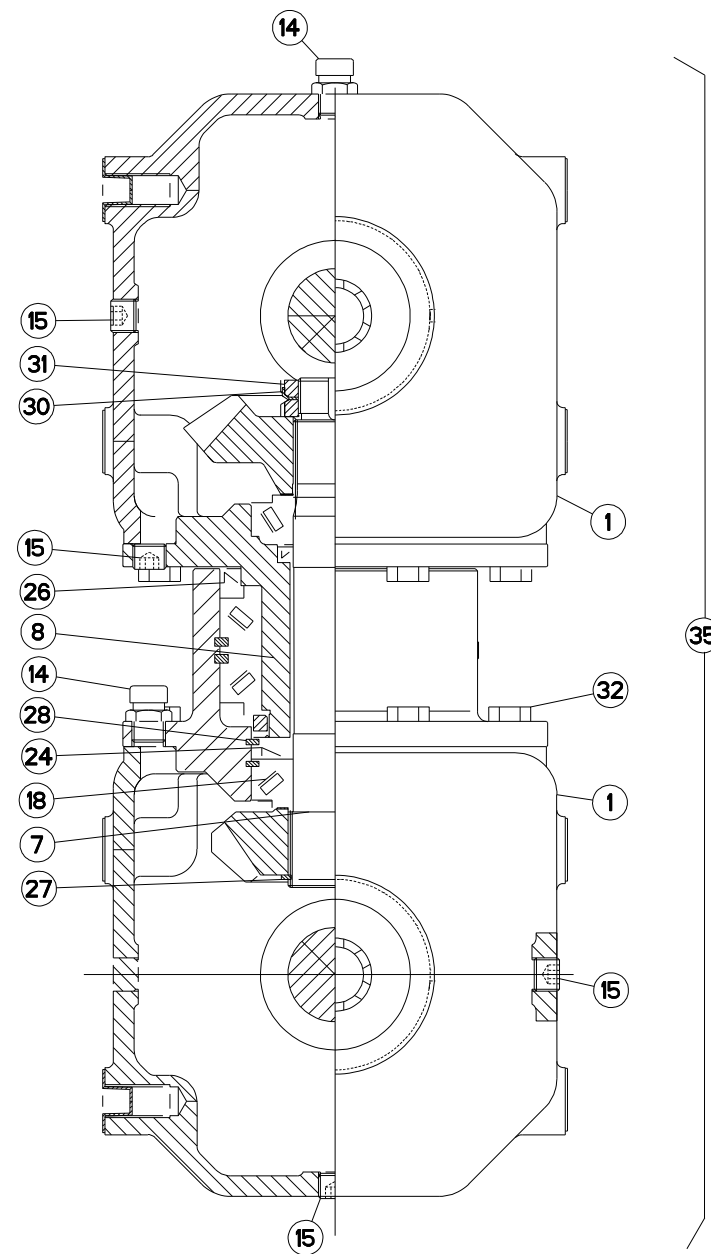
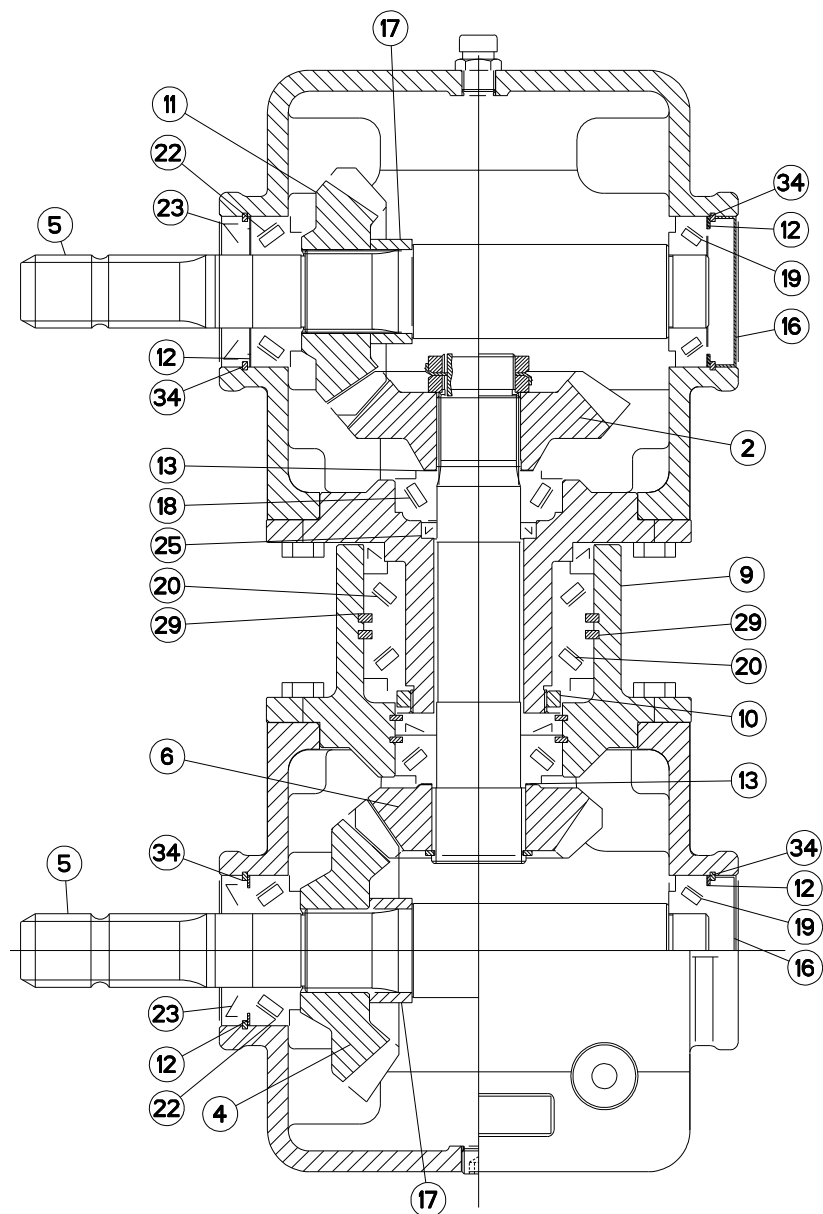
LIMITEUR DE COUPLE A FRICTION

FRICTION TORQUE LIMITER

ÜBERLASTRUTSCHKUPPLUNG

LIMITATORE COPPIA AD ATTRITO

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	50003300	006	VIS AUTOFREINEE	SCREW, SELF-LOCKING	SELBSTSICHERNDE SCHRAUBE	VITE AUTOBLOCCANTE	[1] 12 daN m (89 lbf ft)
002	52228500	006	RESSORT DE PRESSION	PRESSURE SPRING	DRUCKFEDER	MOLLA DI PRESSIONE	[1]
003	52514110	001	COURONNE	GEAR, SUN	TELLERRAD	CORONA	[1]
004	52536600	001	RONDELLE D'EXTREMITÉ	WASHER	SCHEIBE	DISCO	[1]
005	52536700	001	BRIDE	CLAMP	BUEGEL	STAFFA	[1]
006	52583500	001	LIMITEUR DE COUPLE A FRICTION	TORQUE LIMIT.FRICTION CLUTCH	RUTSCHKUPPLUNG	FRIZIONE	+ [1]
007	56010300	001	MOYEU	HUB	NABE	MOZZO	[1]
008	80061269	006	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEXAGON HEAD SCREW FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	[1]
009	80201260	006	ECROU HEX.EMB.AUTOFR.FE/ZNXC3	NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICH.FLANSCH-MUTTER	DADO FE/ZNXC3	[1]
010	83250001	005	LAMELLE EXTERIEURE	CLUTCH DISC OUTER	LAMELLE AUSSEN	LAMELLA PER FRIZIONE	[1]
011	83250050	003	LAMELLE INTERIEURE	CLUTCH PLATE	LAMELLE INNEN	DISCO FRIZIONE	[1]





FC313TG-FFRA
FC313TGRA

L 0001 > L 9999
L 0001 > L 9999

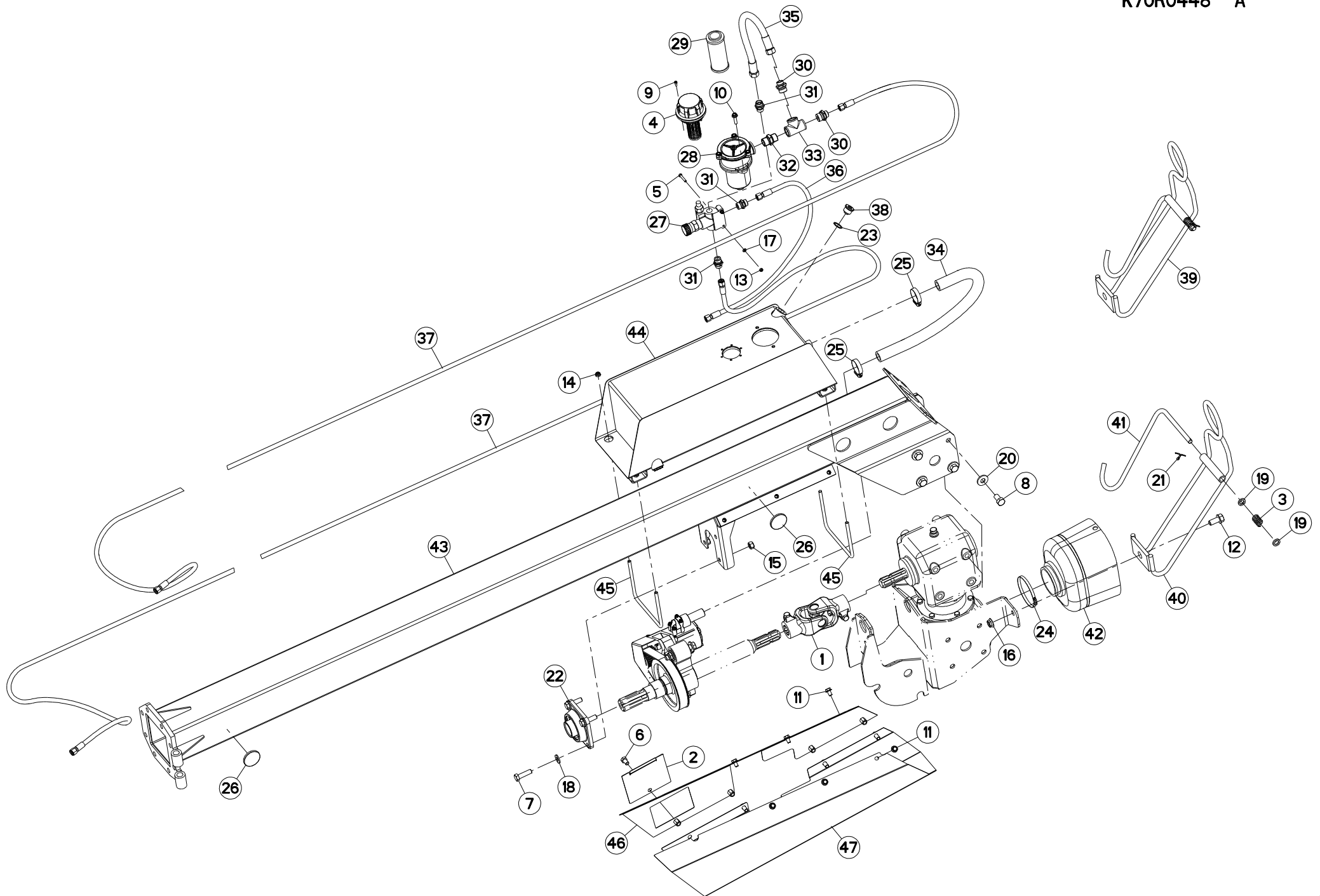
K70R0035 A

CARTER "GIRODYNE"

GYRODINE GEARBOX

SCHWENKKOPF "GIRODYNE"

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	K7006860	002	CARTER	HOUSING	GETRIEBEGEHAEUSE	LAMIERA	[1]
002	K7006870	001	ROUE CONIQUE 21 DENTS	BEVEL GEAR WHEEL Z.21	KEGELRAD 21 Z.	RUOTA	[1] Z=21
004	K7006880	001	ROUE CONIQUE 21 DENTS	BEVEL GEAR WHEEL Z.21	KEGELRAD 21 Z.	RUOTA	[1] Z=21
005	K7006890	002	ARBRE D'ENTRAINEMENT	PRIMARY SHAFT	ANTRIEBSWELLE	ALBERO	[1]
006	K7006900	001	ROUE CONIQUE 18 DENTS	BEVEL GEAR WHEEL Z.18	KEGELRAD 18 Z.	RUOTA	[1] Z=18
007	K7006910	001	ARBRE INTERMEDIAIRE	INTERMEDIATE SHAFT	ZWISCHENWELLE	ALBERO	[1]
008	K7006920	001	PALIER INTERIEUR	BEARING HOUSING	LAGERGEHAEUSE	SUPPORTO	[1]
009	K7006930	001	PALIER EXTERIEUR	HOUSING	LAGER	SUPPORTO	[1]
010	K7006940	001	ECROU	NUT	MUTTER	DADO	[1] 36 daN m (266 lbf ft)
011	K7006950	001	ROUE CONIQUE 18 DENTS	BEVEL GEAR WHEEL Z.18	KEGELRAD 18 Z.	RUOTA	[1] Z=18
012	K7006960	002	RONDELLE D'AJUSTAGE PS	SHIM RING PS	PASSSCHEIBE PS	SPESSORE	[1]
013	80254040	001	RONDELLE D'AJUSTAGE PS 0,1	SHIM RING PS 0,1	PASSSCHEIBE PS 0,1	SPESSORE	[1] > <0,1 Q?
013	80254041	001	RONDELLE D'AJUSTAGE PS 0,3	SHIM RING PS 0,3	PASSSCHEIBE PS 0,3	SPESSORE	[1] > <0,3 Q?
013	80254054	001	RONDELLE D'AJUSTAGE PS 1,0	SHIM RING PS 1,0	PASSSCHEIBE PS 1,0	SPESSORE	[1] > <1 Q?
014	A7011511	002	RENIFLARD 3/8 GAZ	BREATHER	ENTLUEFTER	SFIATATOIO	[1]
015	82230009	004	BOUCHON	PLUG	VERSCHLUSSSCHRAUBE	TAPPO	[1]
016	K7006990	002	BOUCHON	CAP PLUG	VERSCHLUSSDECKEL	TAPPO	[1]
017	K7007000	002	ENTRETOISE	SPACER	DISTANZHUELSE	DISTANZIALE	[1]
018	81304079	002	ROULEMENT A ROULEAUX CONIQUES	ROLLER BEARING TAPERED	KEGELROLLENLAGER	CUSCINETTO A RULLO	[1]
019	81303572	002	ROULEMENT A ROULEAUX CONIQUES	TAPERED ROLLER BEARING	KEGELROLLENLAGER	CUSCINETTO A RULLO	[1]
020	81307011	002	ROULEMENT A ROULEAUX CONIQUES	TAPERED ROLLER BEARING	KEGELROLLENLAGER	CUSCINETTO A RULLI	[1]
022	81303571	002	ROULEMENT A ROULEAUX CONIQUES	TAPERED ROLLER BEARING	KEGELROLLENLAGER	CUSCINETTO A RULLO	[1]
023	82013571	002	BAGUE D'ETANCHEITE	OIL SEAL	RADIALDICHRING	PARAOLIO	[1]
024	K7007010	001	BAGUE D'ETANCHEITE	OIL SEAL	RADIALDICHRING	PARAOLIO	[1]
025	K7007020	001	BAGUE D'ETANCHEITE	OIL SEAL	RADIALDICHRING	PARAOLIO	[1]
026	82019014	001	BAGUE D'ETANCHEITE	OIL SEAL	RADIALDICHRING	PARAOLIO	[1]
027	80584500	001	CIRCLIP EXTERIEUR	RETAINING RING	SICHERUNGSRING	ANELLO	[1]
028	80598000	002	CIRCLIP INTERIEUR	ELASTIC RING 180 BLACK (DIN 47	SICHERUNGSRING	ANELLO	[1]
029	80590002	001	CIRCLIP INTERIEUR	RETAINING RING	SICHERUNGSRING	ANELLO	[1]
030	K7007030	001	RONDELLE-FREIN	LOCK WASHER	SICHERUNGSBLECH	RONDELLA-FRENO	[1]
031	80203518	002	ECROU A ENCOCHES	SLOTTED ROUND NUT	NUTMUTTER	GHIERA	[1] 16 daN m (118 lbf ft)
032	80061035	016	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEX. HEAD SCREW M10 X 35 MM CL	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	[1] 4,8 daN m (37 lbf ft)
034	80597200	004	CIRCLIP INTERIEUR	RETAINING RING	SICHERUNGSRING	ANELLO	[1]
035	K7005730	001	CARTER COMPLET	GEARBOX ASSEMBLY	GETRIEBE KPL.	SCATOLA CPL.	+ [1]





FC313TG-FFRA
FC313TGRA

L 0001 > L 9999
L 0001 > L 9999

K70R0448 A

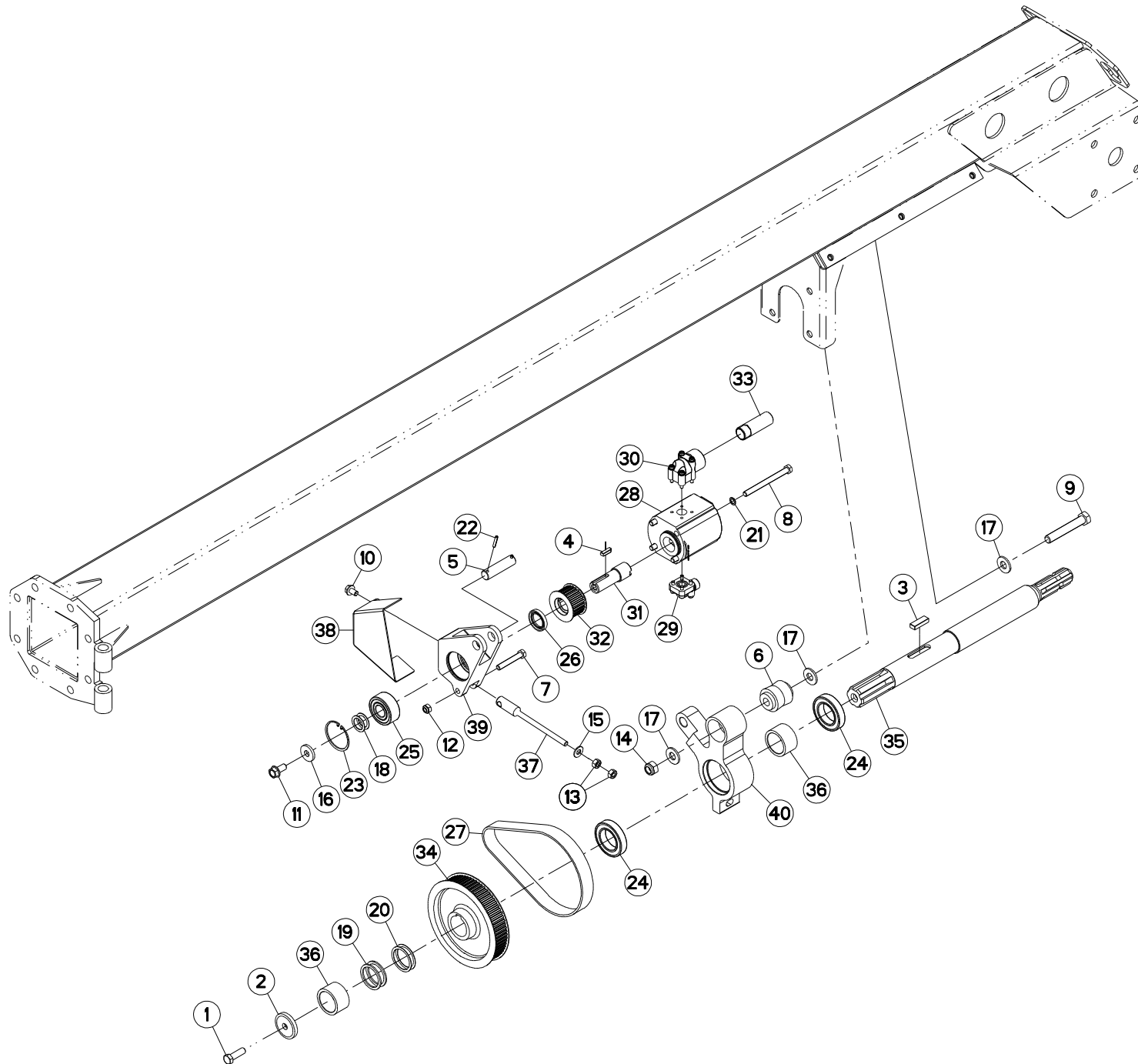
TIMON GIRODYNE

GYRODINE HITCH DRAWBAR

ZUGDEICHSEL GIRODYNE

BARRA DI ATTACCO GIRODYNE

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	4630000	001	CARDAN	JOINT, UNIVERSAL	KREUZGELENK	CARDANO	
002	56674010	001	COUVERCLE	LID	DECKEL	COPERCHIO	
003	57525600	001	RESSORT DE PRESSION ZBC	PRESSURE SPRING	DRUCKFEDER	MOLLA DI PRESSIONE	[1]
004	57866400	001	BOUCHON	PLUG	VERSCHLUSSSCHRAUBE	TAPPO	
005	80060635	002	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEX BOLT FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	
006	80061220	004	VIS TETE HEXAGONALE FLZNNC	HEX BOLT M12X20 CL 5.8 DIN933	SECHSKANTSCHRAUBE FLZNNC	VITE TESTA ESAGONALE FLZNNC	
007	80061449	004	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEXAGON HEAD SCREW FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	13,5 daN m (100 lbf ft)
008	80061630	008	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEXAGON HEAD SCREW FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	21 daN m (155 lbf ft)
009	80080512	006	VIS TETE CYL.SIX P.CR.FE/ZNXC3	HEX.SOCK.HEAD CAP SCR.FE/ZNXC3	ZYLINDERSCHR.INNENSEC.FE/ZNXC3	VITE A TESTA CILINDR. FE/ZNXC3	
010	80130835	002	VIS AUTOBLOQUANTE FLZNNC	UNDERSERR.S-LOCK.SCREW FLZNNC	SPERRZAHN-BUNDSCHRAUBE FLZNNC	VITE FLZNNC	
011	80131017	006	VIS AUTOBLOQUANTE FLZNNC	UNDERSERR.S-LOC.SCREW FLZNNC	SPERRZAHN-BUNDSCHRAU.FLZNNC	VITE FLZNNC	
012	80131636	001	VIS AUTOBLOQUANTE FLZNNC	UNDERSERR.S-LOC.SCREW FLZNNC	SPERRZAHN-BUNDSCHRAU.FLZNNC	VITE FLZNNC	
013	80200640	002	ECROU HEX.BAS AUTOFR.FE/ZNXC3	SELF-LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICHERND.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	
014	80201040	004	ECROU HEX.BAS AUTOFR.FE/ZNXC3	SELF LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICHERND.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	
015	80201430	004	ECROU HEX.AUTOFREINE FE/ZNXC3	SELF-LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICHERNDE MUTT.FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	
016	80201651	001	ECROU AUTOBLOQUANT FE/ZNXC3	UNDERSERRAT.S.LOC.NUT FE/ZNXC3	SPERRZAHN-BUNDMUTTER FE/ZNXC3	DADO FE/ZNXC3	
017	80250611	002	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER M6 DIN 125 FE/ZNX	SCHEIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	
018	80251430	004	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER M14	SCHEIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	
019	80251625	002	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER FE/ZNXC3	SCHEIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	[1]
020	80281639	008	RONDELLE RESSORT FLZNNC	CONICAL SPRING WASHER FLZNNC	SPANNSCHEIBE FLZNNC	RONDELLA A MOLLA FLZNNC	
021	80500428	001	GOUPILLE FENDUE FE/ZNXC3	SPLIT PIN FE/ZNXC3	SPLINT FE/ZNXC3	COPPIGLIA FE/ZNXC3	[1]
022	81504501	001	PALIER	FLANGE BEARING UNIT	FLANSCHLAGER	SUPPORTO	
023	82102732	002	JOINT CUIVRE	COPPER RING D 32X27X1.5 MM	DICHTRING	RONDELLA RAME	
024	83090053	001	COLLIER	COLLAR	SHELLE	ANELLO	[2]
025	83090075	002	COLLIER VIS SANS FIN INOX W4	COLLAR	HALTEBAND	COLLARE	
026	83240014	004	CATADIOPTRE	REFLECTOR	RUECKSTRAHLER	CATADIOTTRO	
027	A4073031	001	REGULATEUR	REGULATOR	STEUERVORRICHTUNG	CORRETTORE	
028	A4079080	001	FILTRE	FILTER	FILTERPATRONE	FILTRO	
029	A4079081	001	FILTRE CARTOUCHE	FILTER	FILTER	FILTRO	
030	A4080431	002	UNION MALE	MALE STUD CONNECTOR	GERADER EINSCHRAUBSTUTZEN	GIUZIONE DIRITTA ZBC	
031	A4080466	003	UNION MALE	M 22 X 1,5 PLUG STEEL ADAPTER	GERADER EINSCHRAUBSTUTZEN	GIUZIONE DIRITTA ZBC	
032	A4089802	001	UNION DOUBLE MALE GALVA	STRAIGHT COUPLING	GERADEVERSCHRAUBUNG	GIUNZIONE DIRITTA	
033	A4089803	001	TE	FITTING, HYDRAULIC, TEE	T-STUCK	RACCORDO A T	
034	A4906005	001	TUYAU	PIPE	ROHR	TUBO	<->2310 mm
035	A4923011	001	FLEXIBLE HYDRAULIQUE	HYDRAULIC HOSE	HYDRAULIKSCHLAUCH	TUBO GOMMA	<->450 mm
036	A4923012	001	FLEXIBLE HYDRAULIQUE	HYDRAULIC HOSE	HYDRAULIKSCHLAUCH	TUBO GOMMA	<->850 mm
037	A4923064	002	FLEXIBLE HYDRAULIQUE	HYDRAULIC HOSE	HYDRAULIKSCHLAUCH	TUBO GOMMA	<->530 mm
038	K5600230	002	BOUCHON MAGNETIQUE	PLUG, MAGNETIC	MAGNET-VERSCHLUSSSCHRAUBE	TAPPO CALAMITATO	
039	K5601210	001	SUPPORT	SUPPORT	TRAEGER	SUPPORTO	+ [1]
040	K5601220	001	SUPPORT DE TRANSMISSION	PTO-S.HAFT SUPPORT	GELENKWELLENHALTERUNG	SUPPORTO	[1]
041	K5601230	001	SUPPORT DE TRANSMISSION	PTO-S.HAFT SUPPORT	GELENKWELLENHALTERUNG	SUPPORTO	[1]
042	K7007300	001	BOL DE PROTECTION	GUARD CONE	SCHUTZTRICHTER	MANICOTTO PROTEZIONE	+ [2]
043	K7007521	001	TIMON	TONGUE	ZUGDEICHSEL	TIMONE	
044	K7010510	001	RESERVOIR	RESERVOIR	TANK	SERBATOIO	
045	K7010520	002	ETRIER	U-BOLT	BUEGEL	CAVALLOTTO	
046	K7010531	001	PROTECTEUR	GUARD	SCHUTZ	PROTEZIONE	
047	K7010541	001	PROTECTEUR	GUARD	SCHUTZ	PROTEZIONE	





FC313TG-FFRA
FC313TGRA

L 0001 > L 9999
L 0001 > L 9999

K70R0449 A

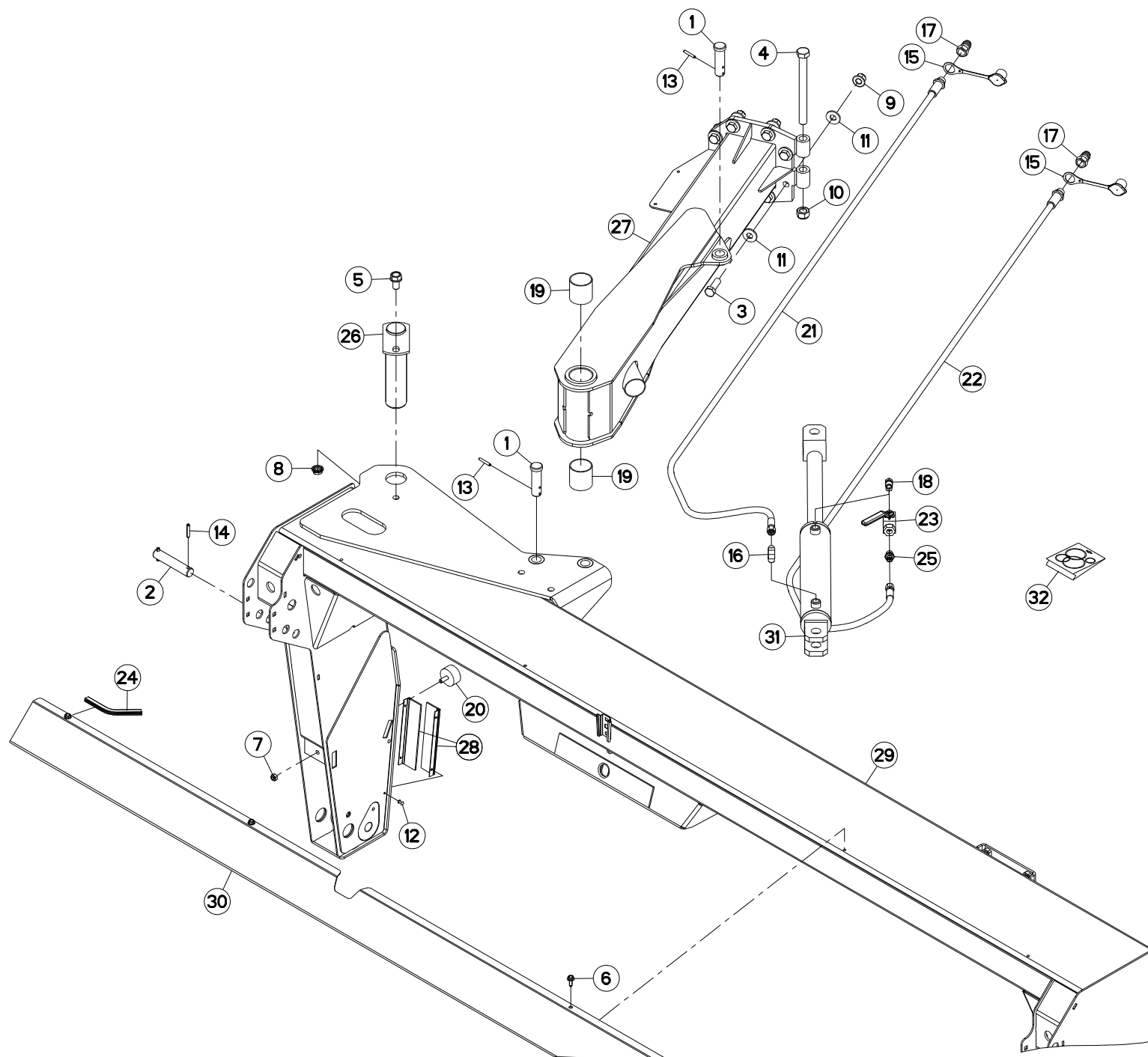
POMPE

PUMP

PUMPE

POMPA

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	80071233	001	VIS AVEC REVÊTEMENT ADHESIF	SCREW WITH ADHESIVE COATING	KLEBE BESCHICHTETE SCHRAUBE	VITE FLZNNC	
002	50015100	001	RONDELLE	WASHER	SCHEIBE	RONDELLA PIATTA	
003	50025500	001	CLAVETTE PARALLELE	KEY, PARALLEL	PASSFEDER	CHIAVETTA	
004	50027800	001	CLAVETTE PARALLELE	KEY, PARALLEL	PASSFEDER	CHIAVETTA	
005	56112900	001	AXE	PIN	ACHSE	ASSE	
006	56568500	001	ARTICULATION ELASTIQUE	ELASTIC-COUPLING	ELASTIK-GELENK	SNODO ELASTICO	
007	80061056	001	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEXAGON HEAD SCREW FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	
008	80061064	004	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEX. HEAD SCREW M10X120 CL.8.8	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	
009	80061661	001	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEXAGON HEAD SCREW FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	
010	80131017	002	VIS AUTOBLOQUANTE FLZNNC	UNDERSERR.S-LOC.SCREW FLZNNC	SPERRZAHN-BUNDSCHRAU.FLZNNC	VITE FLZNNC	
011	80131225	001	VIS AUTOBLOQUANTE FLZNNC	UNDERSERR.S-LOC.SCREW FLZNNC	SPERRZAHN-BUNDSCHRAU.FLZNNC	VITE FLZNNC	
012	80201040	001	ECROU HEX.BAS AUTOFR.FE/ZNXC3	SELF LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICHERND.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	
013	80201070	002	ECROU HEXAGONAL FE/ZNXC3	NUT FE/ZNXC3	SECHSKANTMUTTER FE/ZNXC3	DADO FE/ZNXC3	
014	80201640	001	ECROU HEX.BAS AUTOFR.FE/ZNXC3	SELF-LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICHERND.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	
015	80251176	001	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER FE/ZNXC3	SCHEIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	
016	80251340	001	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER FE/ZNXC3	SCHEIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	
017	80251635	003	RONDELLE PLATE	PLAIN WASHER	SCHEIBE	RONDELLA PIATTA	
018	80252534	002	RONDELLE D'AJUSTAGE PS 1,0	SHIM RING PS 1,0	PASSSCHEIBE PS 1,0	SPESSORE	
019	80254552	002	RONDELLE D'APPUI	SUPPORTING RING	STUETZSCHEIBE	RONDELLA DI SPINTA	
020	80254554	002	RONDELLE D'AJUSTAGE PS 0,5	SHIM RING PS 0,5	PASSSCHEIBE PS 0,5	SPESSORE	
021	80281020	004	RONDELLE RESSORT CRANTEE	CONICAL SPRING WASHER	SPANNSCHEIBE	RONDELLA CONICA	
022	80450530	002	GOUPILLE ELASTIQUE FLZNNC	ROLL PIN FLZNNC	SPANNHUELSE FLZNNC	SPINA ELASTICA FLZNNC	
023	80596200	001	CIRCLIP INTERIEUR	ELASTIC RING I 62	SICHERUNGSRING	ANELLO	
024	81004578	002	ROULEMENT A BILLES	BALL BEARING	KUGELLAGER	CUSCINETTO A SFERE	
025	81102562	001	ROULEMENT 2 R.BILLES CONT.OBL	ANG.CONT.DOUBLE ROW B.BEARING	2-REIHIGES SCHRAEGKUGELLAGER	CUSCINETTO	
026	82013045	001	BAGUE D'ETANCHEITE	OIL SEAL	RADIALDICHTRING	PARAOILIO 30X45X7 BA	
027	83163000	001	COURROIE CRANTEE	NOTCHED BELT	ZAHNRIEMEN	CINGHIA DENTATA	
028	A4020022	001	MOTEUR HYDRAULIQUE	MOTOR, HYDRAULIC	MOTOR	MOTORE	
029	A4069812	001	BRIDE 90° BOSCH 15L D35	FLANGE 90° BOSCH	FLANSCH 90° BOSCH	STAFFA	
030	A4069816	001	BRIDE HYDRAULIQUE	FLANGE	FLANSCH	STAFFA	
031	K5603571	001	AXE	PIN	ACHSE	ASSE	
032	K5603590	001	POULIE	PULLEY	RIEMENSCHLEIBE	PULEGGIA	
033	K5606620	001	TUBE	TUBE	ROHR	TUBO	
034	K7010470	001	POULIE	PULLEY	RIEMENSCHLEIBE	PULEGGIA	
035	K7010480	001	ARBRE	SHAFT	WELLE	ALBERO	
036	K7011760	002	ENTRETOISE	SPACER	DISTANZHUELSE	DISTANZIALE	
037	K7011810	001	TENDEUR	TENSIONER	SPANNER	TENDITORE	
038	K7013590	001	CACHE	COVER	SCHUTZ	PROTEZIONE	
039	K7013600	001	PALIER	BEARING, PILLOW BLOCK	LAGER	SUPPORTO	
040	K7013610	001	PALIER	BEARING, PILLOW BLOCK	LAGER	SUPPORTO	





FC313TG-FFRA
FC313TGRA

L 0001 > L 9999
L 0001 > L 9999

K70R0664 A

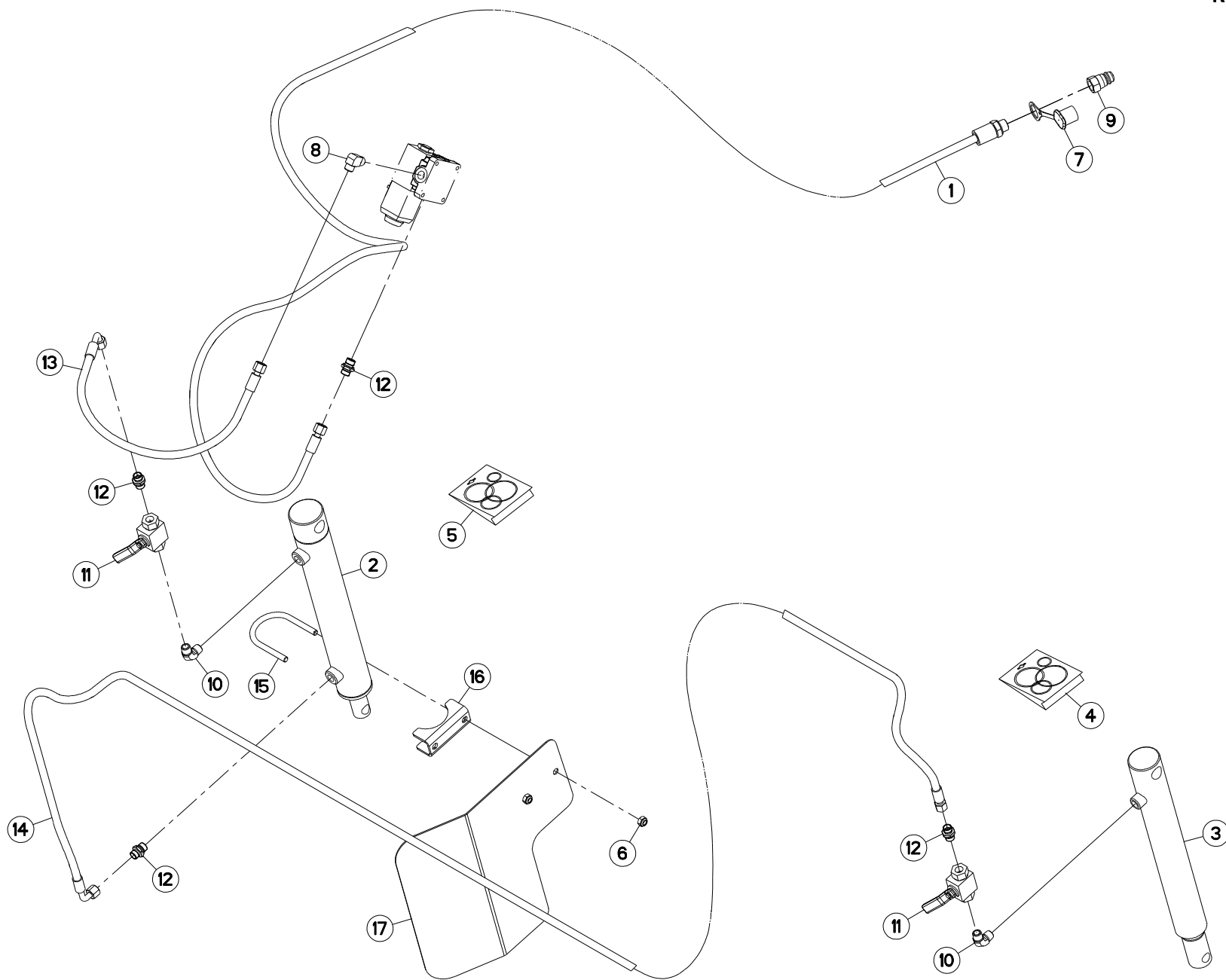
CHASSIS

FRAME

RAHMEN

TELAIO

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	56540910	002	AXE ZBC	PIN	BOLZEN	ASSE ZBC	
002	58742110	002	AXE ZBC	PIN	BOLZEN	ASSE	
003	80061673	008	VIS TETE HEXAGONALE FLZNNC	SCREW, HEX HEAD FLZNNC	SECHSKANTSCHRAUBE FLZNNC	VITE A TESTA ESAGONALE FLZNNC	
004	80062095	001	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEXAGON HEAD SCREW FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	
005	80131630	001	VIS AUTOBLOQUANTE FLZNNC	UNDERSERRATED S-LOCKING SCREW	SPERRZAHN-BUNDSCHRAUBE FLZNNC	VITE FLZNNC	
006	80190820	007	VIS AUTOTARAU.FE/ZNXC3 TAPTITE	SELF-CUTTING SCREW FE/ZNXC3	GEWINDE-SCHNEIDSCHRAU.FE/ZNXC3	VITE AUTOBLOCCANTE	
007	80201040	002	ECROU HEX.BAS AUTOFR.FE/ZNXC3	SELF LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICHERND.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	
008	80201651	001	ECROU AUTOBLOQUANT FE/ZNXC3	UNDERSERRAT.S.LOC.NUT FE/ZNXC3	SPERRZAHN-BUNDMUTTER FE/ZNXC3	DADO FE/ZNXC3	
009	80201662	008	ECROU HEXAG.EMBASE POLYSTOP	SELF-LOCKING NUT W.COLLAR	SELBSTSICHERNDE BUNDMUTTER	DADO AUTOBLOCCANTE	
010	80202040	001	ECROU HEX.BAS AUTOFR.FE/ZNXC3	SELF-LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICHERND.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	
011	80281639	016	RONDELLE RESSORT FLZNNC	CONICAL SPRING WASHER FLZNNC	SPANNSCHEIBE FLZNNC	RONDELLA A MOLLA FLZNNC	
012	80370415	008	RIVET AVEUGLE T NORM.ALU	RIVET	NIETE	RIVETTO	
013	80450641	002	GOUPILLE ELASTIQUE FLZNNC	ELASTIC PIN HEAVY DUTY	SPANNHUELSE FLZNNC	SPINA ELASTICA FLZNNC	
014	80450841	004	GOUPILLE ELASTIQUE FLZNNC	ROLL PIN FLZNNC	SPANNHUELSE FLZNNC	SPINA ELASTICA FLZNNC	
015	82300026	002	CAPUCHON COUPLEUR MALE	CAP MALE CONNECTOR	KAPPE KUPPLUNGSSTECKER	TAPPO	
016	82301002	001	EQUERRE MALE NUE FE/ZNXC3	MALE CONNECTOR FE/ZNXC3	VERBINDUNGSSCHRAUBE FE/ZNXC3	RACCORDO FE/ZNXC3	
017	A4074001	002	COUPLEUR	COUPLER	KUPPLER	GIUNTO	
018	82301214	001	COUDE MALE NU FE/ZNXC3	ANGLE SCREW SCREW-JOI.FE/ZNXC3	WINKEL EINSCHRAUBVERS.FE/ZNXC3	RACCORDO FE/ZNXC3	
019	83015562	002	BAGUE ROULEE	WRAPPED BUSH	GEROLLTE BUCHSE	ANELLO LUBRIFICATO	
020	83030015	002	BUTEE ELASTIQUE	RUBBER STOP	GUMMIPUFFER	GOMMINO	
021	55710100	001	FLEXIBLE B	HYDRAULIC HOSE	SCHLAUCH	TUBO GOMMA	
022	55710100	001	FLEXIBLE B	HYDRAULIC HOSE	SCHLAUCH	TUBO GOMMA	
023	A4075005	001	ROBINET	VALVE, BALL	KUGELHAHN	ROBINETTO	
024	83090202	002	PROFIL DE PROTECTION	CORNER GUARD	KANTENSCHUTZ	COPRIBORDO	
025	A4080401	001	UNION MALE	MALE STUD CONNECTOR	GERADER EINSCHRAUBSTUTZEN	GIUZIONE DIRITTA ZBC	
026	K7004260	001	BROCHE	PIN, HITCH	ACHSE	PERNO	
027	K7004380	001	TIMON	TONGUE	ZUGDEICHSEL	TIMONE	
028	K7007140	004	BROSSE	BRUSH	BUERSTE	SPAZZOLA	
029	K7007611	001	CHASSIS	CHASSIS	HAUPTRAHMEN	TELAIO	
030	K7007631	001	CACHE	COVER	SCHUTZ	PROTEZIONE	
031	K7006590	001	VERIN DOUBLE EFFET	HYDRAULIC DOUBLE ACTING RAM	HYDRAULIKZYLINDER	CILINDRO	
032	K7007120	001	COL.JOINTS-VERIN K7006590+K60	SET OIL SEALS FOR K7006590	SATZ DICHTUNGEN F.K7006590	KIT GUARNIZ.PISTO.K7006590	





FC313TG-FFRA
FC313TGRA

L 0001 > L 9999
L 0001 > L 9999

K70R0447 B

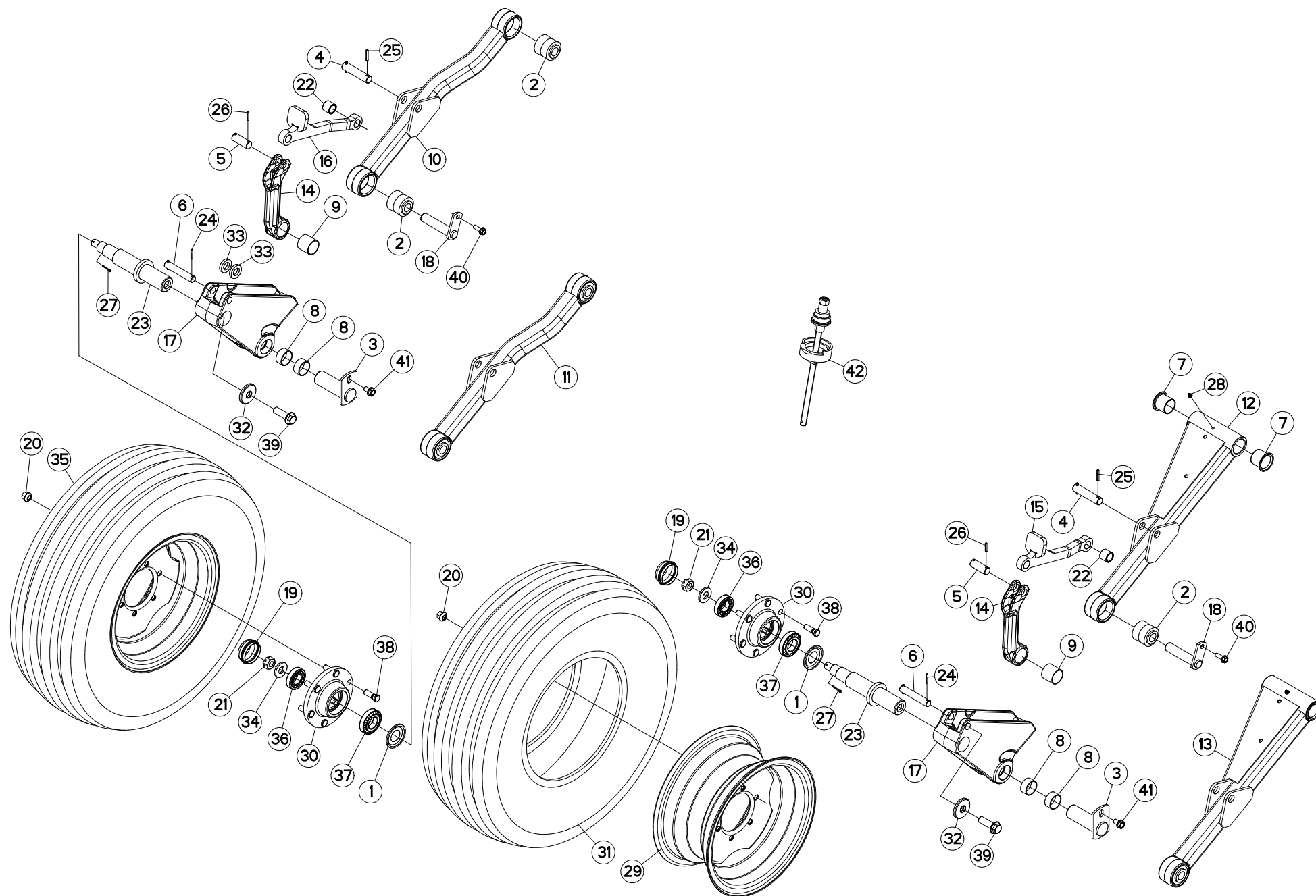
RELEVAGE (CHASSIS)

LIFT (FRAME)

AUSHEBUNG (RAHMEN)

SOLLEVAMENTO (TELAIO)

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	55710100	001	FLEXIBLE B	HYDRAULIC HOSE	SCHLAUCH	TUBO GOMMA	<-> 7120 mm
002	55830220	001	VERIN	CYLINDER, HYDRAULIC	HYDRAULIKZYLINDER	CILINDRO	
003	55830310	001	VERIN	CYLINDER, HYDRAULIC	HYDRAULIKZYLINDER	CILINDRO	
004	56046310	001	COLL.JOINTS-VERIN 55830310	OIL SEAL SET	SATZ DICHTUNGEN	SERIE GUARNIZIONI	: 55830310
005	56046420	001	COLL.JOINTS-VERIN 55830220	OIL SEAL SET	SATZ DICHTUNGEN	SERIE GUARNIZIONI	: 55830220
006	80201040	002	ECROU HEX.BAS AUTOFR.FE/ZNXC3	SELF LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICHERND.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	
007	82300026	001	CAPUCHON COUPLEUR MALE	CAP MALE CONNECTOR	KAPPE KUPPLUNGSSTECKER	TAPPO	
008	82301002	001	EQUERRE MALE NUE FE/ZNXC3	MALE CONNECTOR FE/ZNXC3	VERBINDUNGSSCHRAUBE FE/ZNXC3	RACCORDO FE/ZNXC3	
009	A4074001	001	COUPLEUR	COUPLER	KUPPLER	GIUNTO	
010	82301214	002	COUDE MALE NU FE/ZNXC3	ANGLE SCREW SCREW-JOI.FE/ZNXC3	WINKEL EINSCHRAUBVERS.FE/ZNXC3	RACCORDO FE/ZNXC3	
011	A4075005	002	ROBINET	VALVE, BALL	KUGELHAHN	ROBINETTO	
012	A4080401	004	UNION MALE	MALE STUD CONNECTOR	GERADER EINSCHRAUBSTUTZEN	GIUZIONE DIRITTA ZBC	
013	A4921070	001	FLEXIBLE HYDRAULIQUE	HYDRAULIC HOSE	HYDRAULIKSCHLAUCH	TUBO GOMMA	<->850 mm
014	A4921121	001	FLEXIBLE HYDRAULIQUE	HYDRAULIC HOSE	HYDRAULIKSCHLAUCH	TUBO GOMMA	<-> 3900 mm
015	K7010560	001	ETRIER	U-BOLT	BUEGEL	CAVALLOTTO	
016	K7010570	001	ETRIER	U-BOLT	BUEGEL	CAVALLOTTO	
017	K7017720	001	TOLE	SHEET	BLECH	TELA	





FC313TG-FFRA
FC313TGRA

L 0001 > L 9999
L 0001 > L 9999

K70R0110 A

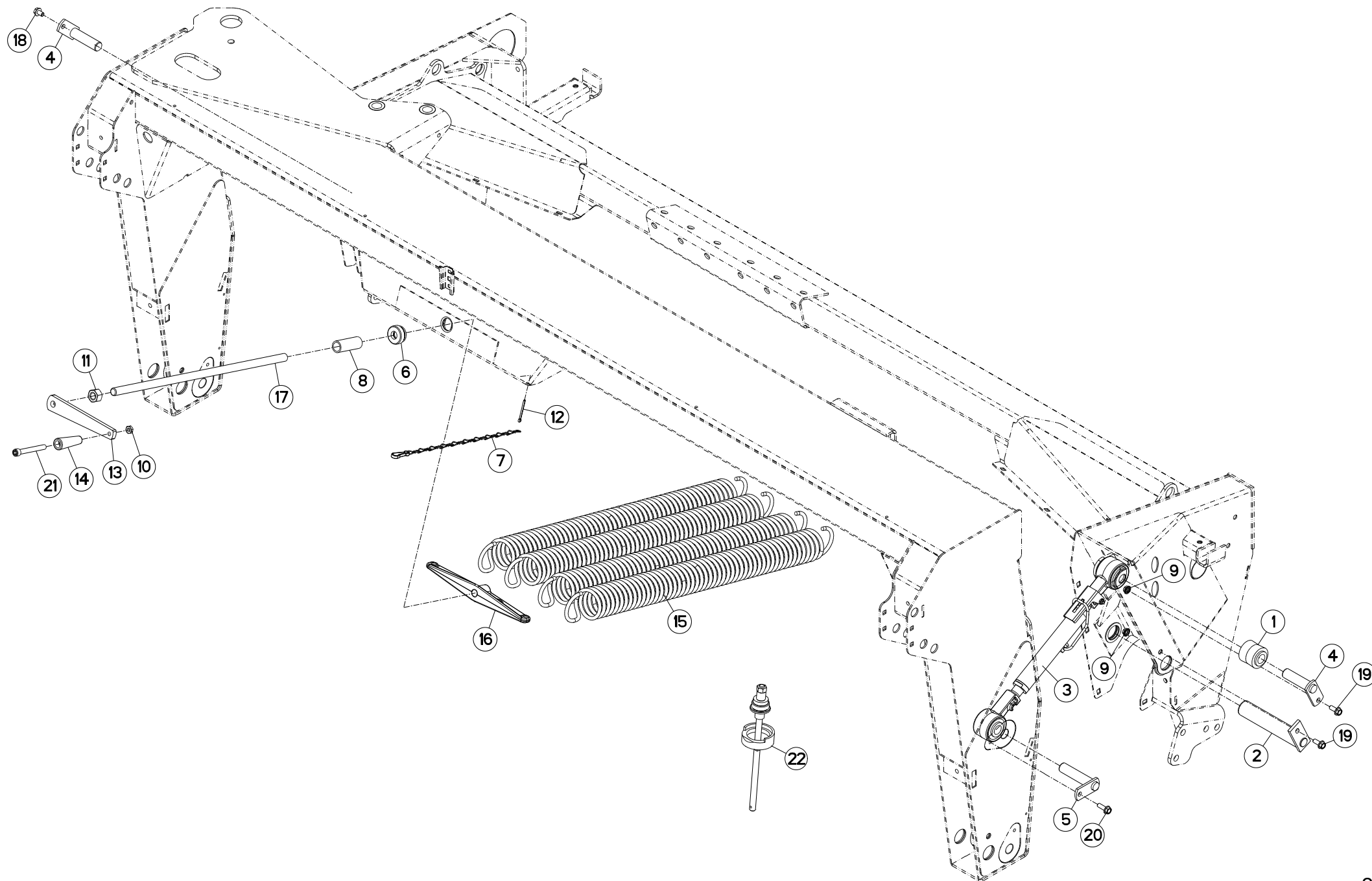
ROUES

WHEELS

RAEDER

RUOTE

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	82153573	002	ANNEAU NILOS	FLEXIBLE AXIAL SEAL WASHER	FEDERNDE AXIALDICHTSCHEIBE	ANELLO	
002	K5600690	003	ARTICULATION	ARTICULATION	GELENKSTUECK	ARTICOLAZIONE	[1][2]
003	55803510	002	AXE	PIN	ACHSE	ASSE	
004	56829400	002	AXE DU DECLenchement	PIN	BOLZEN	ASSE	
005	K7005521	002	AXE	PIN	ACHSE	ASSE	
006	K7006250	002	AXE INFERIEUR DU VERIN	PIN	BOLZEN	PERNO INFERIORE PISTONE	
007	83014045	002	BAGUE ROULEE A COLLERETTE	FLANGED WRAPPED BUSH	GEROLLTE BUCHSE MIT FLANSCH	ANELLO LUBRIFICATO	[1]
008	83014042	004	BAGUE ROULEE	WRAPPED BUSH	GEROLLTE BUCHSE	ANELLO LUBRIFICATO	
009	83014043	002	BAGUE ROULEE	WRAPPED BUSH	GEROLLTE BUCHSE	ANELLO LUBRIFICATO	
010	K7004921	001	BIELLE GAUCHE	LINK LEFT	LENKER LINKS	BIELLA	[2]
011	K7004931	001	BIELLE PREMONTÉE	ROD CPLTE	LENKER VORMONTIERT	BIELLA	+ [2]
012	K7004940	001	BIELLE DROITE	RODE RIGHT	LENKER RECHTS	BIELLA	[1]
013	K7004950	001	BIELLE DROITE PREMONTÉE	ROD CPLTE	LENKER RECHTS VORMONTIERT	BIELLA	+ [1]
014	K7006280	002	BIELLE	LINK, CONNECTING	LENKER	BIELLA	
015	K7005640	002	BIELLETTE	ROD RIGHT	LENKER RECHTS	BIELLA	
016	K7005650	001	BIELLETTE	ROD LEFT	LENKER LINKS	BIELLA	
017	K7007190	002	BRAS DE ROUE	ARM, WHEEL	RADARM	BRACCIO PER RUOTA	
018	K7004150	002	AXE	PIN	ACHSE	ASSE	
019	56039800	002	CHAPEAU DE ROUE	WHEEL CAP	RADKAPPE	FERMO	
020	59002600	012	ECROU	NUT	MUTTER	DADO	10 daN m (74 lbf ft)
021	80202018	002	ECROU HK	CASTLE NUT	KRONENMUTTER	DADO	
022	K7004140	002	ENTRETOISE ZBC	SPACER	DISTANZHUELSE	DISTANZIALE	
023	K7003910	002	FUSEE DE ROUE	SPINDLE, WHEEL	RADACHSE	FUSELLO DELLA RUOTA	
024	80450530	004	GOUPILLE ELASTIQUE FLZNNC	ROLL PIN FLZNNC	SPANNHUELSE FLZNNC	SPINA ELASTICA FLZNNC	
025	80450637	004	GOUPILLE ELASTIQUE FLZNNC	ROLL PIN FLZNNC	SPANNHUELSE FLZNNC	SPINA ELASTICA FLZNNC	
026	80450529	004	GOUPILLE ELASTIQUE FLZNNC	ROLL PIN FLZNNC	SPANNHUELSE FLZNNC	SPINA ELASTICA FLZNNC	
027	80500336	002	GOUPILLE FENDUE FE/ZNXC3	SPLIT PIN FE/ZNXC3	SPLINT FE/ZNXC3	COPPIGLIA FE/ZNXC3	
028	82200800	001	GRAISSEUR A TETE SPHERIQUE	GRESE NIPPLE B M8X1,25	KEGELSCHMIERNIPPEL	INGRASSATORE FE/ZNXC3	[1]
029	83300117	002	JANTE NOIRE	RIM	FELGE	CERCHIONE	[3]
030	K7005400	002	MOYEU PRE-MONTE	HUB	NABE	MOZZO PRE-MONTATO	+ [4]
031	83300118	002	PNEU 11L15SL	TYRE 11L15SL	REIFEN 11L15SL	PNEUMATICO 11L15SL	[3]
032	50014110	002	RONDELLE SPECIALE	SPECIAL WASHER	SPEZIALSCHEIBE	RONDELLA	
033	80252341	002	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER FE/ZNXC3	SCHEIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	
034	80282045	002	RONDELLE RESSORT FLZNNC	CONICAL SPRING WASHER FLZNNC	SPANNSCHEIBE FLZNNC	RONDELLA A MOLLA FLZNNC	
035	83300116	002	ROUE COMPLETE 1,2BARS/18PSI	WHEEL COMPLETE	RAD KOMPLETT	RUOTA COMPLETA	+ [3]
036	81303062	002	ROULEMENT A ROULEAUX CONIQUES	TAPERED ROLLER BEARING	KEGELROLLENLAGER	CUSCINETTO A RULLO	
037	81303572	002	ROULEMENT A ROULEAUX CONIQUES	TAPERED ROLLER BEARING	KEGELROLLENLAGER	CUSCINETTO A RULLO	
038	50000000	012	VIS	SCREW	SCHRAUBE	VITE	[4]
039	50005600	002	VIS AUTOFREINÉE H A EMBASE	SELF-LOCKING SCREW	SELBSTSICHERNDE SCHRAUBE	VITE AUTOBLOCCANTE	
040	80131031	002	VIS AUTOBLOQUANTE FLZNNC	UNDERSERR.S-LOC.SCREW FLZNNC	SPERRZAHN-BUNDSCHRAU.FLZNNC	VITE FLZNNC	
041	80131220	002	VIS AUTOBLOQUANTE FLZNNC	UNDERSERR.S-LOC.SCREW FLZNNC	SPERRZAHN-BUNDSCHRAU.FLZNNC	VITE FLZNNC	
042	3156097	001	DISPOSITIF DE MONTAGE	ASSEMBLY KIT	MONTEGESATZ	KIT DI MONTAGGIO	OPT : K5600690





FC313TG-FFRA
FC313TGRA

L 0001 > L 9999
L 0001 > L 9999

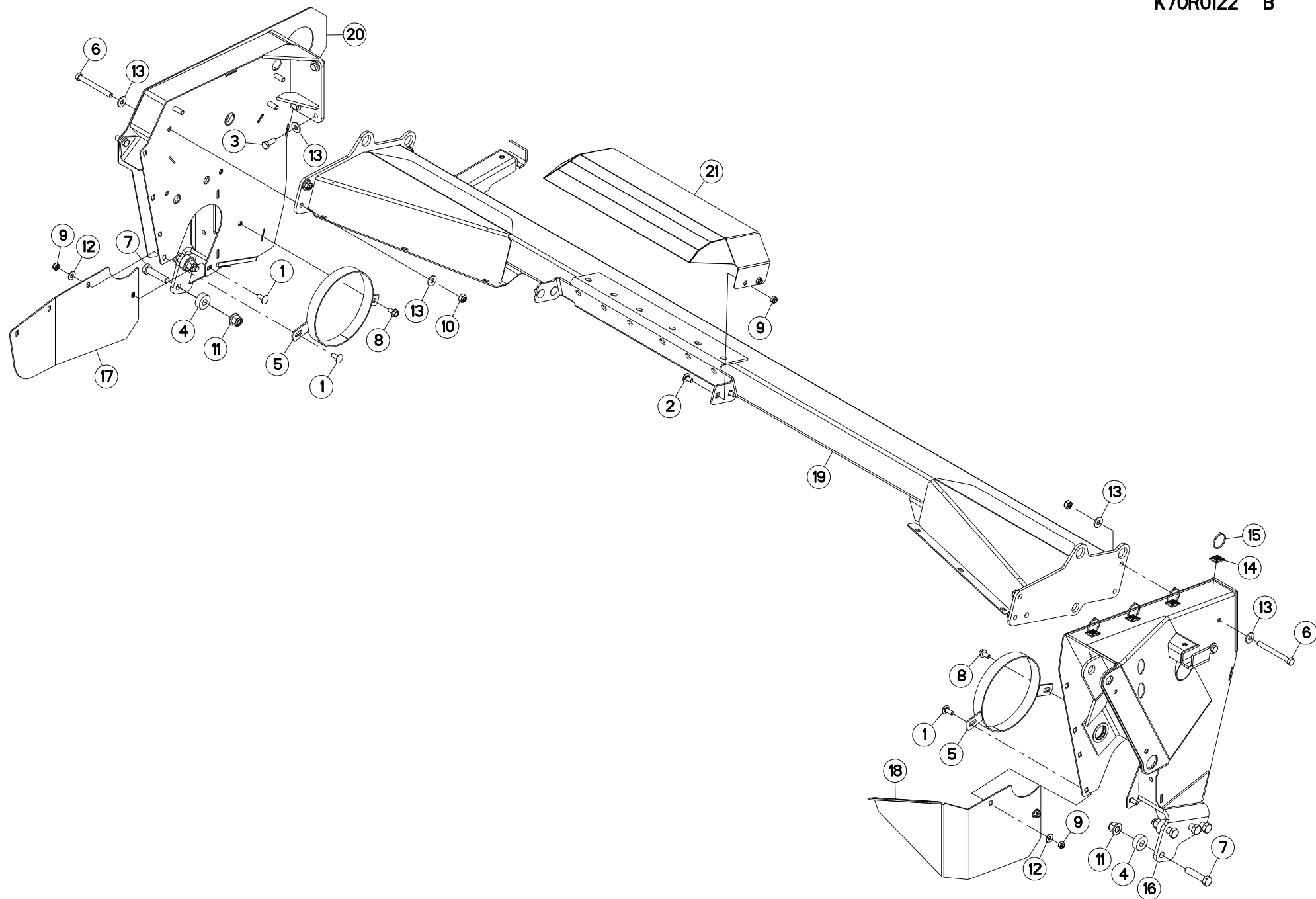
K70R0119 C

SYSTEME D'ALLEGEMENT

SUSPENSION SYSTEM

ENTLASTUNGSSYSTEM

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	K5600690	002	ARTICULATION	ARTICULATION	GELENKSTUECK	ARTICOLAZIONE	[1]
002	56528910	001	AXE DE BIELLE GAUCHE	LINK PIN	LENKERBOLZEN	PERNO	
003	K7005790	001	BIELLE	LINK, CONNECTING	LENKER	BIELLA	+ [1]
004	K5801300	002	BROCHE	PIN, HITCH	ACHSE	PERNO	
005	K7004150	001	AXE	PIN	ACHSE	ASSE	
006	55835500	001	BUTEE	STOP	ANSCHLAG	LIMITATORE	
007	50086400	001	CHAINETTE DE BLOCAGE FE/ZNXC3	CHAIN	KETTE	CATENA	
008	52234500	001	DOUILLE	SPACER	HUELSE	BUSSOLA	
009	80201053	002	ECROU AUTOBLOQUANT FE/ZNXC3	UNDERSERRAT.S.LOC.NUT FE/ZNXC3	SPERRZAHN-BUNDMUTTER FE/ZNXC3	DADO FE/ZNXC3	
010	80201271	001	ECROU HEXAGONAL BAS FE/ZNXC3	NUT FE/ZNXC3	SECHSKANTMUTTER FE/ZNXC3	DADO FE/ZNXC3	
011	80202070	001	ECROU HEXAGONAL FE/ZNXC3	NUT FE/ZNXC3	SECHSKANTMUTTER FE/ZNXC3	DADO FE/ZNXC3	
012	80500451	001	GOUPILLE FENDUE FE/ZNXC3	SPLIT PIN FE/ZNXC3	SPLINT FE/ZNXC3	COPPIGLIA FE/ZNXC3	
013	55803300	001	MANIVELLE	CRANK	KURBEL	MANOVELLA	
014	83050005	001	POIGNEE	HANDLE	HANDGRIFF	MANIGLIA	
015	K7006570	004	RESSORT DE TRACTION	SPRING	ZUGFEDER	MOLLA DI TRAZIONE	
016	K7004251	001	TENDEUR	TENSIONER	SPANNER	TENDITORE	
017	55820500	001	TIGE FILETEE ZBC	THREADED ROD	GEWINDESTANGE	STELO	
018	80131017	001	VIS AUTOBLOQUANTE FLZNNC	UNDERSERR.S-LOC.SCREW FLZNNC	SPERRZAHN-BUNDSCHRAU.FLZNNC	VITE FLZNNC	
019	80131026	002	VIS AUTOBLOQUANTE FLZNNC	UNDERSERR.S-LOC.SCREW FLZNNC	SPERRZAHN-BUNDSCHRAU.FLZNNC	VITE FLZNNC	
020	80131031	001	VIS AUTOBLOQUANTE FLZNNC	UNDERSERR.S-LOC.SCREW FLZNNC	SPERRZAHN-BUNDSCHRAU.FLZNNC	VITE FLZNNC	
021	80081216	001	VIS TETE CYL.SIX P.CR.FE/ZNXC3	HEX.SOCK.HEAD CAP SCR.FE/ZNXC3	ZYLINDERSCHR.INNENSEC.FE/ZNXC3	VITE A TESTA CILINDR. FE/ZNXC3	
022	3156097	001	DISPOSITIF DE MONTAGE	ASSEMBLY KIT	MONTEGESATZ	KIT DI MONTAGGIO	OPT : K5600690





FC313TG-FFRA
FC313TGRA

L 0001 > L 9999
L 0001 > L 9999

K70R0122 B

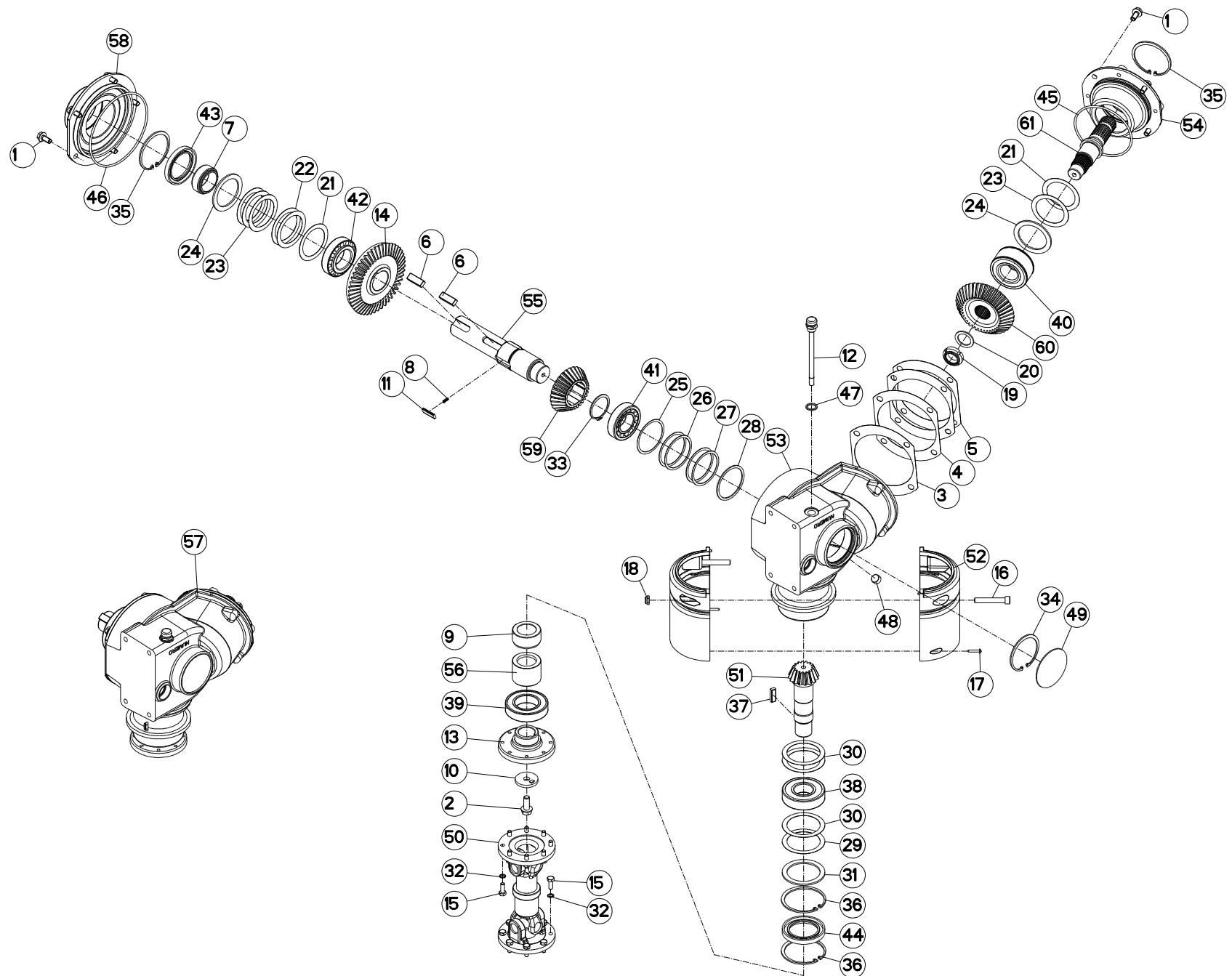
TUBE PORTEUR

SUPPORT TUBE

TRAGROHR

TUBO SUPPORTO

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	50002200	004	VIS TBCC COURT	BOLT, CARRIAGE, SHORT NECK	FLACHRUNDSCHR.4KT ANSATZ	BULLONE	
002	50003200	004	VIS TBCC COURT	BOLT, CARRIAGE, SHORT NECK	FLACHRUNDSCHR.4KT ANSATZ	BULLONE	
003	50003600	004	VIS AVEC REVÊTEMENT ADHESIF	SCREW WITH ADHESIVE COATING	KLEBE BESCHICHTETE SCHRAUBE	VITE AUTOBLOCCANTE	14 daN m (103 lbf ft)
004	56202300	008	DOUILLE	WASHER	DISTANZSCHEIBE	RONDELLA	
005	56699310	002	ANNEAU	RING	RING	ANELLO	
006	80061262	008	VIS TETE HEXAGONALE FLZNNC	HEXAGON HEAD SCREW FLZNNC	SECHSKANTSCHRAUBE FLZNNC	VITE TESTA ESAGONALE FLZNNC	12,5 daN m (93 lbf ft)
007	80061683	008	VIS TETE HEXAGONALE	HEXAGON HEAD SCREW	SECHSKANTSCHRAUBE	VITE A TESTA ESAGONALE	33 daN m (244 lbf ft)
008	80131020	002	VIS AUTOBLOQUANTE FLZNNC	UNDERSERRATED S-LOCKING FLZNNC	SPERRZAHN-BUNDSCHRAUBE FLZNNC	VITE FLZNNC	
009	80201040	008	ECROU HEX.BAS AUTOFR.FE/ZNXC3	SELF LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICHERND.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	
010	80201248	008	ECROU HEX.BAS AUTOFR.FLZNNC	SELF-LOCKING NUT FLZNNC	SELBSTSICHERND.MUTTER FLZNNC	DADO AUTOBLOCCANTE FLZNNC	
011	80201662	008	ECROU HEXAG.EMBASE POLYSTOP	SELF-LOCKING NUT W.COLLAR	SELBSTSICHERNDE BUNDMUTTER	DADO AUTOBLOCCANTE	
012	80251176	004	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER FE/ZNXC3	SCHEIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	
013	80281230	020	RONDELLE RESSORT FLZNNC	CONICAL SPRING WASHER FLZNNC	SPANNSCHEIBE FLZNNC	RONDELLA MOLLA FLZNNC	
014	83090038	004	EMBASE AUTOADHESIVE	SELF STIKING CABLE GUIDE	KABELKONSOLE SELBSTKLEBEND	BASAMENTO	
015	83090039	004	COLLIER PLASTIQUE	CABLE TIE PLASTIC	KABELBINDER PLASTIK	FASCETTA	
016	K7004612	001	OSSATURE DROITE SOUDEE	FRAME RIGHT	RAHMEN RECHTS	OSSATURA	
017	K7005191	001	TOLE DE FERMETURE	GUARD	SCHUTZBLECH	TELA	
018	K7005211	001	TOLE DE FERMETURE DROITE	SHIELD RIGHT	ABSCHLUSSBLECH RECHTS	TELA	
019	K7007571	001	CADRE	FRAME	RAHMEN	TELAIO	
020	K7007870	001	CADRE	FRAME	RAHMEN	TELAIO	
021	K7019440	001	CAPOT	HOOD	HAUBE	COFANO	





FC313TG-FFRA
FC313TGRA

L 0001 > L 9999
L 0001 > L 9999

K70R0029 B

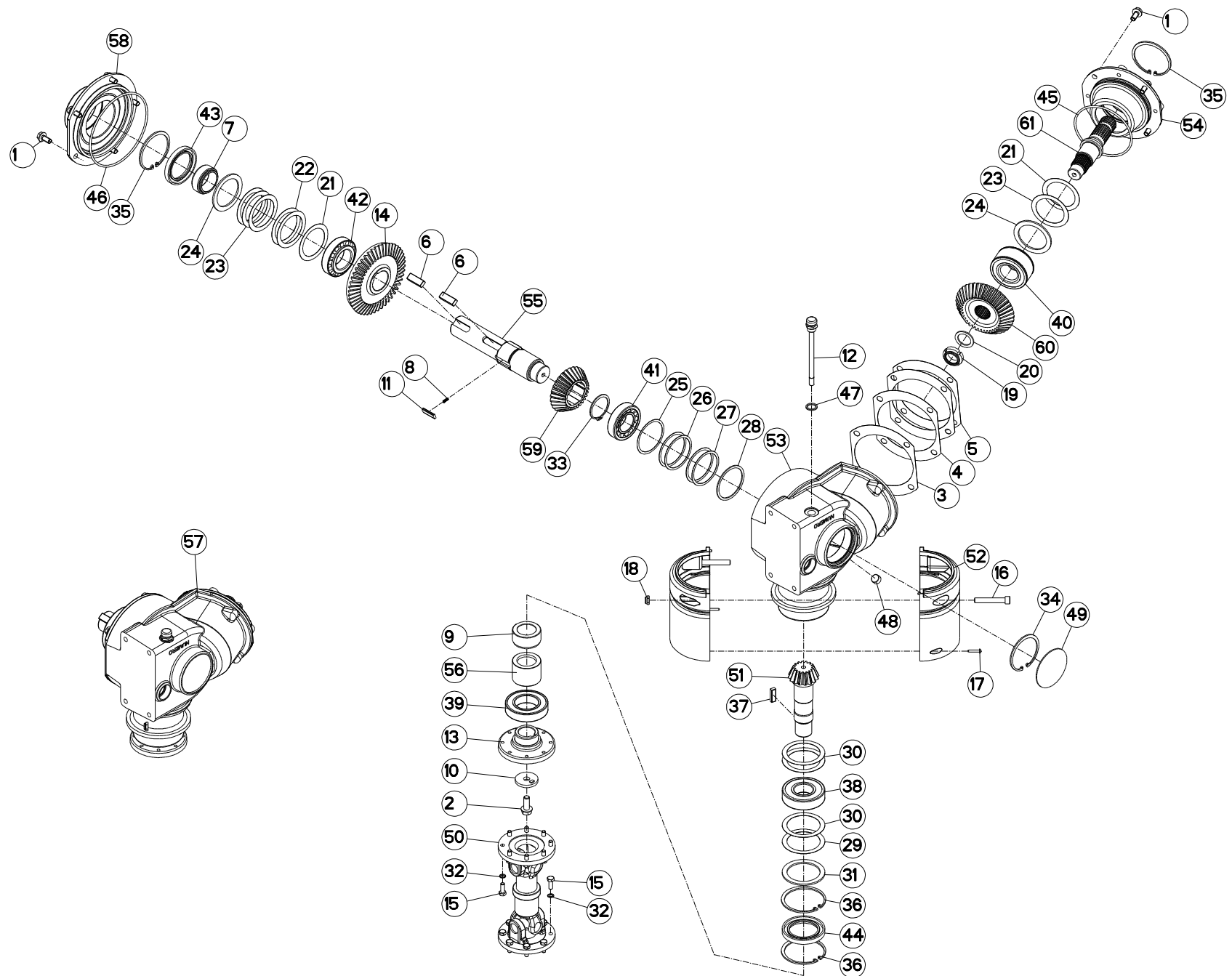
CARTER DE RENVOI

BEVEL GEARBOX

WINKELGETRIEBE

CARTER DI RINVIO

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	50002100	009	VIS AUTOFREINEE	SCREW, SELF-LOCKING	SELBSTSICHERNDE SCHRAUBE	VITE AUTOBLOCCANTE	[1] 7 daN m (52 lbf ft)
002	50006200	001	VIS	SCREW	SCHRAUBE	VITE	[1] 12 daN m (89 lbf ft)
003	50017210	001	RONDELLE	WASHER	SCHEIBE	RONDELLA	[1] Q?
004	50017310	001	RONDELLE	WASHER	SCHEIBE	RONDELLA	[1] Q?
005	50017410	002	RONDELLE	WASHER	SCHEIBE	RONDELLA	[1] Q?
006	50025500	002	CLAVETTE PARALLELE	KEY, PARALLEL	PASSFEDER	CHIAVETTA	[1]
007	52527600	001	ENTRETOISE	SPACER	DISTANZHUELSE	DISTANZIALE	[1]
008	55745700	003	RESSORT	SPRING	FEDER	MOLLA	[1]
009	56009200	001	ENTRETOISE	SPACER	DISTANZHUELSE	DISTANZIALE	[1]
010	56145200	001	RONDELLE BUTEE	LOCK WASHER	SICHERUNGSSCHEIBE	RONDELLA	[1]
011	56548700	003	CLIQUET	RATCHET	SPERRKLINKE	NOTTOLINO	[1]
012	56613600	001	BOUCHON	PLUG	VERSCHLUSSSCHRAUBE	TAPPO	[1]
013	56630200	001	FLASQUE	FLANGE	FLANSCH	FLANGIA	[1]
014	K7006611	001	COUPLE CONIQUE 16/47 DENTS	GEAR WHEEL AND PINION Z.16/47	KEGELRADPAAR Z.16/47		[1]
015	80060822	016	VIS TETE HEXAGONALE	HEXAGON HEAD SCREW	SECHSKANTSCHRAUBE	VITE A TESTA ESAGONALE	2,5 daN m (19 lbf ft)
016	80081065	002	VIS TETE CYL.SIX P.CR.FE/ZNXC3	SCREW, SOCKET HEAD FE/ZNXC3	ZYLINDERSCHR.INNENSEC.FE/ZNXC3	VITE A TESTA CILINDR. FE/ZNXC3	
017	80190425	002	VIS A TOLE T/CYL.BOMB.INOX	PEN HEAD TAPPING SCREW INOX	LINSEN-BLECHSCHRAUBE INOX	VITE INOX	
018	80201030	002	ECROU HEX.AUTOFREINE FE/ZNXC3	SELF-LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICH.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	
019	80203065	001	ECROU A ENCOCHES AUTOFREINE	SELF-LOCKING SLOTTED ROUND	SELBSTSICHERND NUTMUTTER	BULLONE E DADO AUTOBLOCCANTE	[1] 30 daN m (221 lbf ft)
020	80253042	001	RONDELLE D'APPUI SS 2,5	SUPPORTING RING SS 2,5	STUETZSCHEIBE SS 2,5	SPESSORE	[1]
021	80256565	002	RONDELLE D'AJUSTAGE PS 0,1	SHIM RING PS 0,1	PASSSCHEIBE PS 0,1	SPESSORE	[1]
022	80256566	002	RONDELLE D'AJUSTAGE PS 0,2	SHIM RING PS 0,2	PASSSCHEIBE PS 0,2	SPESSORE	[1] Q?
023	80256567	004	RONDELLE D'AJUSTAGE PS 0,5	SHIM RING PS 0,5	PASSSCHEIBE PS 0,5	SPESSORE	[1] Q?
024	80256570	002	RONDELLE D'APPUI SS 3,5	SUPPORTING RING SS 3,5	STUETZSCHEIBE SS 3,5	RONDELLA D'APPOGGIO	[1]
025	80257055	001	RONDELLE D'AJUSTAGE PS 0,1	SHIM RING PS 0,1	PASSSCHEIBE PS 0,1	SPESSORE	[1]
026	80257056	002	RONDELLE D'AJUSTAGE PS 0,3	SHIM RING PS 0,3	PASSSCHEIBE PS 0,3	SPESSORE	[1] Q?
027	80257057	002	RONDELLE D'AJUSTAGE PS 0,5	SHIM RING PS 0,5	PASSSCHEIBE PS 0,5	SPESSORE	[1] Q?
028	80257059	001	RONDELLE D'APPUI SS 2	SUPPORTING RING SS 2	STUETZSCHEIBE SS 2	RONDELLA D'APPOGGIO	[1]
029	80257070	001	RONDELLE D'AJUSTAGE PS 0,1	SHIM RING PS 0,1	PASSSCHEIBE PS 0,1	SPESSORE	[1]
030	80257071	003	RONDELLE D'AJUSTAGE PS 0,2	SHIM RING PS 0,2	PASSSCHEIBE PS 0,2	SPESSORE	[1] Q?
031	80257078	001	RONDELLE D'APPUI SS 3,5	SUPPORTING RING SS 3,5	STUETZSCHEIBE SS 3,5	RONDELLA D'APPOGGIO	[1]
032	80280820	016	RONDELLE RESSORT CRANTEE	CONICAL SPRING WASHER	SPANNSCHEIBE	RONDELLA MOLLA	
033	80585200	001	CIRCLIP EXTERIEUR	RETAINING RING	SICHERUNGSRING	ANELLO	[1]
034	80598000	001	CIRCLIP INTERIEUR	ELASTIC RING 180 BLACK (DIN 47	SICHERUNGSRING	ANELLO	[1]
035	80598500	002	CIRCLIP INTERIEUR	RETAINING RING	SICHERUNGSRING	ANELLO	[1]
036	80599000	002	CIRCLIP INTERIEUR	ELASTIC RING I 90	SICHERUNGSRING	ANELLO	[1]
037	80651031	001	CLAVETTE PARALLELE	KEY, PARALLEL	PASSFEDER	CHIAVETTA	[1]
038	81004093	001	ROULEMENT A BILLES	BALL BEARING	KUGELLAGER	CUSCINETTO A SFERE	[1]
039	81005091	001	ROULEMENT A BILLES	BALL BEARING	KUGELLAGER	CUSCINETTO A SFERE	[1]
040	81104083	001	ROULEMENT 2 R.B.C.OBL.SPECIAL	ANG.CONT.DOUBLE ROW B.BEARING	ZWEIREIHIGES SCHRAEGKUGELLAGER	CUSCINETTO SPECIALE	[1]
041	81304080	001	ROULEMENT A ROULEAUX CONIQUES	TAPERED ROLLER BEARING	KEGELROLLENLAGER	CUSCINETTO A RULLO	[1]
042	81304587	001	ROULEMENT A ROULEAUX CONIQUES	TAPERED ROLLER BEARING	KEGELROLLENLAGER	CUSCINETTO A RULLO	[1]
043	82016087	001	BAGUE D'ETANCHEITE	OIL SEAL	RADIALDICHRING	PARAOLIO	[1]
044	82016090	001	BAGUE D'ETANCHEITE	OIL SEAL	RADIALDICHRING	PARAOLIO	[1]
045	82060026	001	JOINT TORIQUE	O-RING	O-RING	GUARNIZIONE	[1]
046	82060050	001	JOINT TORIQUE	O-RING	O-RING	GUARNIZIONE	[1]
047	82131824	001	JOINT CUIVRE	SEALING RING	DICHRING	RONDELLA RAME	[1]
048	82230003	001	BOUCHON FE/ZNXC3	PLUG FE/ZNXC3	VERSCHLUSSSCHRAUBE FE/ZNXC3	TAPPO FE/ZNXC3	[1]





FC313TG-FFRA
FC313TGRA

L 0001 > L 9999
L 0001 > L 9999

K70R0029 B

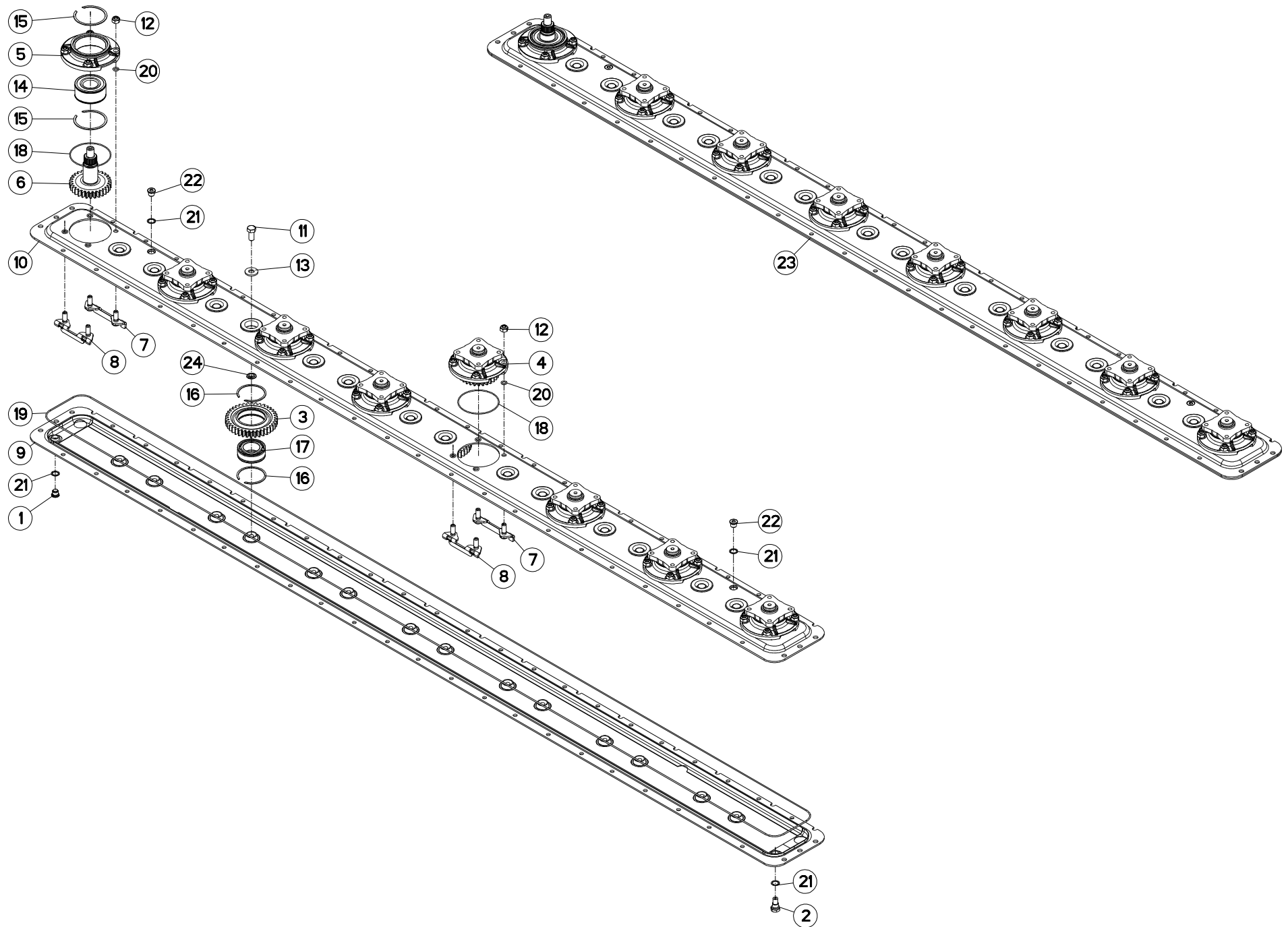
CARTER DE RENVOI

BEVEL GEARBOX

WINKELGETRIEBE

CARTER DI RINVIO

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
049	83040004	001	BOUCHON EXPANSIBLE	EXPANDING CAP	VERSCHLUSSSCHEIBE	TAPPO	[1]
050	56806510	001	TRANSMISSION	PTO SHAFT	GELENKWELLE	CARDANO	
051	K7006611	001	COUPLE CONIQUE 16/47 DENTS	GEAR WHEEL AND PINION Z.16/47	KEGELRADPAAR Z.16/47		[1]
052	K7003170	002	COQUILLE DE PROTECTION	COVER	SCHALE	LAMIERA	
053	K7004000	001	CARTER	HOUSING	GEHAEUSE	SCATOLA	[1]
054	K7004010	001	BOITIER	HOUSING	GEHAEUSE	SCATOLA	[1]
055	K7004880	001	ARBRE D'ENTRAINEMENT	SHAFT, DRIVE	ANTRIEBSWELLE	ALBERO	[1]
056	K7004890	001	ENTRETOISE	SPACER	DISTANZHUELSE	DISTANZIALE	[1]
057	K7006061	001	CARTER COMPLET	GEARBOX ASSEMBLY	GETRIEBE KPL.	SCATOLA CPL.	+ [1]
058	K7006150	001	FLASQUE	FLANGE	FLANSCH	FLANGIA	[1]
059	K7006190	001	COUPLE CONIQUE 28/38 DENTS	GEAR WHEEL AND PINION Z.28/38	KEGELRADPAAR Z.28/38	COPPIA CONICA	[1]
060	K7006190	001	COUPLE CONIQUE 28/38 DENTS	GEAR WHEEL AND PINION Z.28/38	KEGELRADPAAR Z.28/38	COPPIA CONICA	[1]
061	K7006201	001	ARBRE	SHAFT	WELLE	ALBERO	[1]





FC313TG-FFRA
FC313TGRA

L 0001 > L 9999
L 0001 > L 9999

K70R0124 A

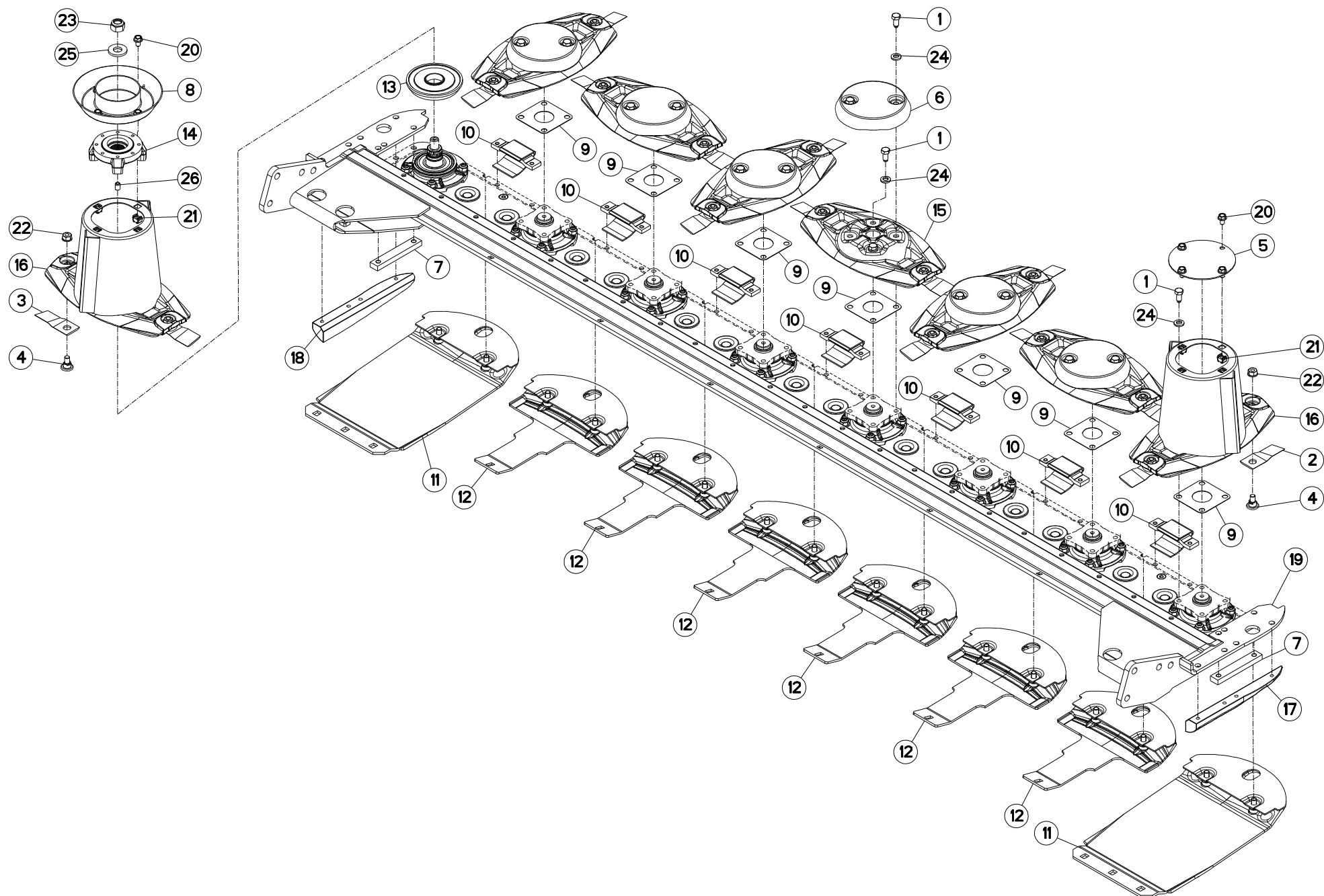
CARTER DU PORTE - DISQUES

CUTTERBAR GEAR CASE

MÄHBALKEN

SCATOLA INGRAN. BARRA COLTELI

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	56207000	001	BOUCHON MAGNETIQUE	PLUG, MAGNETIC	MAGNET-VERSCHLUSSSCHRAUBE	TAPPO CALAMITATO	
002	56212300	001	BOUCHON TROP PLEIN/AERATION	OVERFLOW VALVE	ENTLUEFTUNGS-/UEBERLAUFSTOPFEN	TAPPO	
003	56800600	014	ROUE DENTEE	GEAR	STIRNRAD	PINIONE	Z=38
004	56803940	007	BOITIER DE DISQUE CPLT	DISC HOUSING UNIT CPLT	SCHEIBENLAGERGEHAEUSE KPLT	MODULO DEL DISCO CPLT	+[1]
005	56809700	001	BOITIER DE DISQUE	DISC BEARING HOUSING	LAGERGEHAEUSE	SCATOLA DISCHI	
006	56809800	001	PIGNON	GEAR, PINION	RITZEL	PIGNONE	Z=30
007	56814600	008	PLAQUETTE AVANT	STUD BRACKET FRONT	LASCHE VORN	PIASTRA ANTERIORE	
008	56814700	008	PLAQUETTE ARRIERE	STUD BRACKET REAR	LASCHE HINTEN	PIASTRA POSTERIORE	
009	56833010	001	DEMI-CARTER INFERIEUR	GEARBOX, BOTTOM	UNTERES MAEHBALKENGEHAEUSE	MEZZO-CARTER INFERIORE	
010	56833110	001	DEMI-CARTER SUPERIEUR	GEARBOX, TOP	OBERES MAEHBALKENGEHAEUSE	COPERCHIO SUPERIORE	
011	80061431	014	VIS TETE HEXAGONALE FLZNNC	SCREW, HEX HEAD FLZNNC	SECHSKANTSCHRAUBE FLZNNC	VITE A TESTA ESAGONALE FLZNNC	21 daN m (155 lbf ft)
012	80201248	032	ECROU HEX.BAS AUTOFR.FLZNNC	SELF-LOCKING NUT FLZNNC	SELBSTSICHERND.MUTTER FLZNNC	DADO AUTOBLOCCANTE FLZNNC	12 daN m (89 lbf ft)
013	80281414	014	RONDELLE RESSORT FLZNNC	CONICAL SPRING WASHER FLZNNC	SPANNSCHEIBE FLZNNC	RONDELLA MOLLA FLZNNC	
014	81104083	001	ROULEMENT 2 R.B.C.OBL.SPECIAL	ANG.CONT.DOUBLE ROW B.BEARING	ZWEIREIHIGES SCHRAEGKUGELLAGER	CUSCINETTO SPECIALE	
015	81104084	002	SEGMENT D'ARRET SPECIAL	SNAP RING	SPRENGRING	SPESSORE	
016	81104576	028	SEGMENT D'ARRET SPECIAL	SNAP RING	SPRENGRING	SEGMENTO	
017	81104577	014	ROULEMENT 2 R.B.C.OBL.SPECIAL	ANG.CONT.DOUBLE ROW B.BEARING	ZWEIREIHIGES SCHRAEGKUGELLAGER	CUSCINETTO SPECIALE	
018	82060007	008	JOINT TORIQUE	O-RING	O-RING	GUARNIZIONE	[1]
019	82060094	001	JOINT TORIQUE	O-RING	O-RING	GUARNIZIONE	
020	82061015	032	JOINT TORIQUE	O-RING	O-RING	GUARNIZIONE	[1]
021	82101622	004	JOINT CUIVRE	SEALING RING	DICHTRING	RONDELLA RAME	
022	82230006	002	BOUCHON FE/ZNXC3	PLUG FE/ZNXC3	VERSCHLUSSSCHRAUBE FE/ZNXC3	TAPPO FE/ZNXC3	
023	1045410	001	PD RECH.GMD801/802/FC313/883	REPLACEMENT CUTTER BAR	ERSATZBALKEN GMD801/802/FC313	PR BARRA	1>22+24
024	56801000	014	BAGUE PLASTIQUE	NYLON BEARING	KUNSTSTOFF-GLEITLAGER	ANELLO PLASTICA	





FC313TG-FFRA
FC313TGRA

L 0001 > L 9999
L 0001 > L 9999

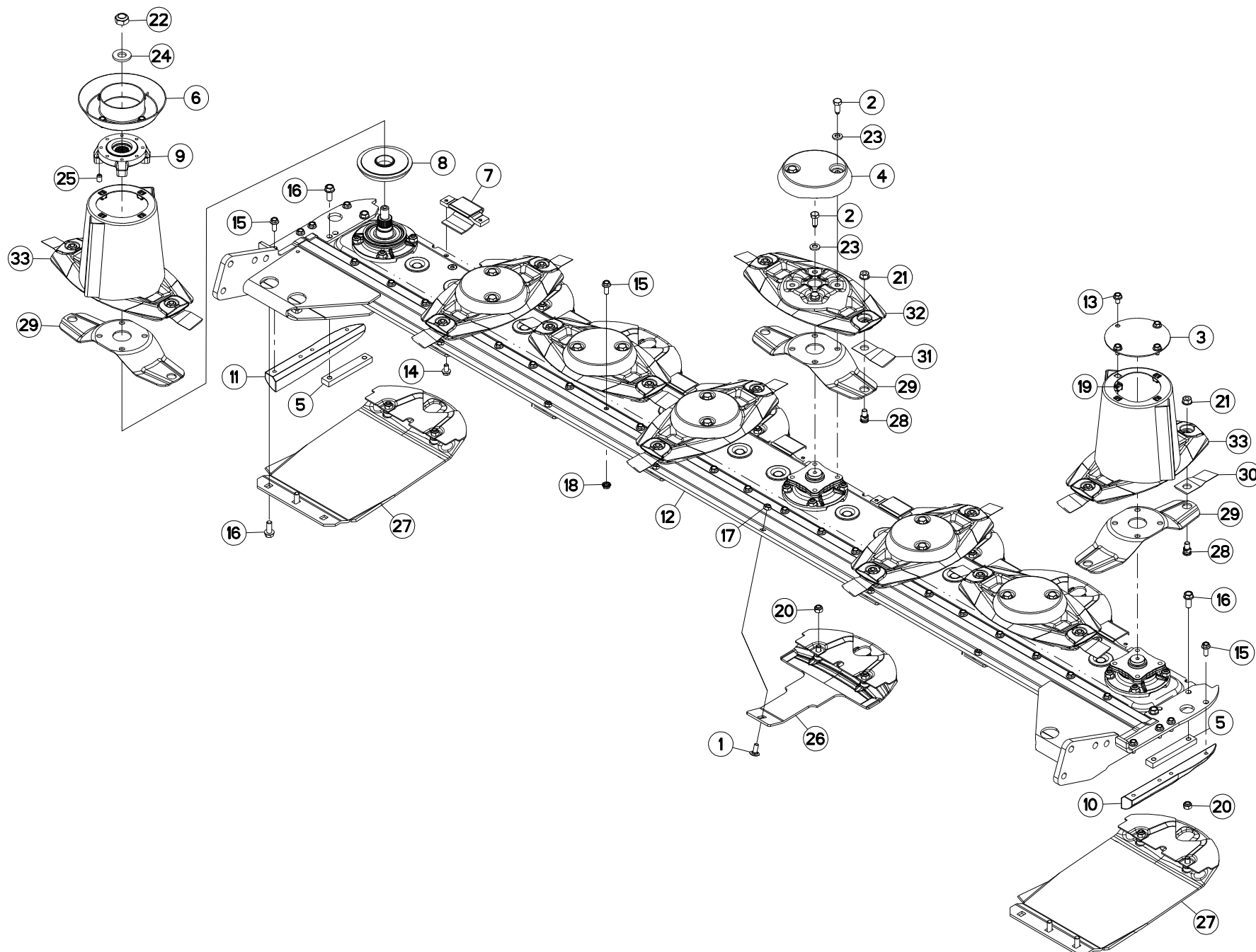
K70R0125 A

DISQUES, PATINS, SEMELLES

DISCS, DISCGUARDS, SKIDS

SCHEIBEN, SCHUTZKUFEN

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	50068500	028	VIS	SCREW	SCHRAUBE	VITE	12 daN m (89 lbf ft)
002	55903210	008	COUTEAU VRILLE T.A.G ISO5718	ANGLED BLADE LEFT TURN.ISO5718	GEKROEP.MESS.LINKSDREH.ISO5718	COLTEL.PIEGATO STD-SX ISO5718	
003	55903310	008	COUTEAU VRILLE T.A.D ISO5718	ANGLED BLAD.RIGHT TURN.ISO5718	GEKROEP.MESS.RECHTSdre.ISO5718	COLTEL.PIEGATO STD-DX ISO5718	
004	56115800	016	VIS AUTOFREINEE	SCREW, SELF-LOCKING	SELBSTSICHERNDE SCHRAUBE	VITE AUTOBLOCCANTE	
005	56803400	001	VIROLE DU CONE EXTERIEUR	DISC COVER, OUTER	SCHEIBENDECKEL, AUSSEN	COPERCHIO	
006	56804510	006	CACHE DE DISQUE PLAT	COVER FOR FLAT DISC	KAPPE FUER FLACHE MAEHSCHIEBE	COPERCHIO DISCHIO PIATTO	
007	56806310	002	RENFORT	REINFORCEMENT	VERSTAERKUNG	RINFORZO	
008	56806610	001	VIROLE	DISC COVER	SCHEIBENDECKEL	COPERCHIO DEL CONO	
009	56807100	007	ENTRETOISE	SPACER	DISTANZSCHEIBE	DISTANZIALE	[1]
010	56808510	007	PATIN D'USURE COURT	WEAR PLATE, SHORT	VERSCHLEISSSCHUTZBRUECKE,KURZ	PATTINO USURA CORTO	
011	56809020	002	SEMELLE EXTERIEURE SOUDEE	OUTER SKID SHOE	SCHUTZKUFEN AUSSEN	SLITTE ESTERNA	
012	56809300	006	PATIN DE DISQUE 5MM	DISC GUARD	SCHUTZKUFEN	PATTINO DEL DISCO	
013	56809510	001	FLASQUE INFERIEUR	FLANGE LOWER	FLANSCH UNTEN	FLANGIA INFERIORE	
014	56809610	001	FLASQUE	FLANGE	FLANSCH	FLANGIA	
015	56812600	006	DISQUE PLAT	DISC FLAT	MAEHSCHIEBE FLACH	DISCO PIATTO	+ [1]
016	56812700	002	DISQUE CONE HAUT CPLT	OUTER DISC CPLT	AUSSENSCHIEBE	DISCO CONO ALTO	+ [1]
017	56812300	001	PATIN LATERAL DROIT	LATERAL SKID RIGHT	SEITENKUFEN RECHTS	PATTINO LATERALE DX	
018	56812400	001	PATIN LATERAL GAUCHE	LATERAL SKID LEFT	SEITENKUFEN LINKS	PATTINO LATERALE SX	
019	56814500	001	RAIDISSEUR	STIFFENER	VERSTEIFUNGSPLATTE	BALESTRA	
020	80131017	008	VIS AUTOBLOQUANTE FLZNNC	UNDERSERR.S-LOC.SCREW FLZNNC	SPERRZAHN-BUNDSCHRAUB.FLZNNC	VITE FLZNNC	6 daN m (44 lbf ft)
021	80201055	008	ECROU CAGE	CAGE NUT	KAFIG MUTTER	DADO IN GABBIA	
022	80201262	016	ECROU TWOLOK FLZNNC	SELF-LOCKING NUT FLZNNC	SELBSTSICHERNDE MUTTER FLZNNC	DADO TWOLOCK FLZNNC	12 daN m (89 lbf ft)
023	80202048	001	ECROU AUTOFREINE FE/ZNXC3	SELF-LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICHERNDE.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	30 daN m (221 lbf ft)
024	80281254	028	RONDELLE CONIQUE BLOC.FLZNNC	CONICAL SPRING WASHER FLZNNC	SPANNSCHIEBE FLZNNC	RONDELLA CONICA FLZNNC	
025	80282045	001	RONDELLE RESSORT FLZNNC	CONICAL SPRING WASHER FLZNNC	SPANNSCHIEBE FLZNNC	RONDELLA A MOLLA FLZNNC	
026	80451216	002	GOUPILLE ELASTIQUE FLZNNC	ROLL PIN FLZNNC	SPANNHUELSE FLZNNC	SPINA ELASTICA FLZNNC	





FC313TG-FFRA

L 0001 > L 9999

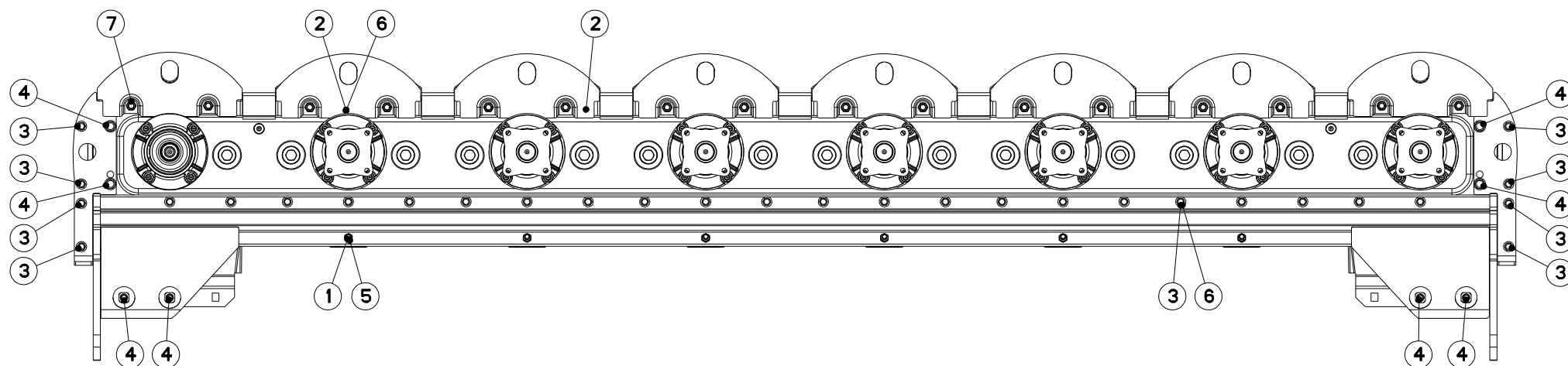
K70R0660 A

DISQUES, PATINS, SEMELLES

DISCS, DISCGUARDS, SKIDS

SCHEIBEN, SCHUTZKUFEN

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	50002200	006	VIS TBCC COURT	BOLT, CARRIAGE, SHORT NECK	FLACHRUNDSCHR.4KT ANSATZ	BULLONE	
002	50086800	028	VIS	SCREW	SCHRAUBE	VITE	
003	56803400	001	VIROLE DU CONE EXTERIEUR	DISC COVER, OUTER	SCHEIBENDECKEL, AUSSEN	COPERCHIO	
004	56804510	006	CACHE DE DISQUE PLAT	COVER FOR FLAT DISC	KAPPE FUER FLACHE MAEHSCHIEBE	COPERCHIO DISCHIO PIATTO	
005	56806310	002	RENFORT	REINFORCEMENT	VERSTAERKUNG	RINFORZO	
006	56806610	001	VIROLE	DISC COVER	SCHEIBENDECKEL	COPERCHIO DEL CONO	
007	56808510	007	PATIN D'USURE COURT	WEAR PLATE, SHORT	VERSCHLEISSSCHUTZBRUECKE,KURZ	PATTINO USURA CORTO	
008	56809520	001	FLASQUE	FLANGE	FLANSCH	FLANGIA	
009	56809620	001	FLASQUE	FLANGE	FLANSCH	FLANGIA	
010	56812300	001	PATIN LATERAL DROIT	LATERAL SKID RIGHT	SEITENKUFE RECHTS	PATTINO LATERALE DX	
011	56812400	001	PATIN LATERAL GAUCHE	LATERAL SKID LEFT	SEITENKUFE LINKS	PATTINO LATERALE SX	
012	56814500	001	RAIDISSEUR	STIFFENER	VERSTEIFUNGSPLATTE	BALESTRA	
013	80131017	008	VIS AUTOBLOQUANTE FLZNNC	UNDERSERR.S-LOC.SCREW FLZNNC	SPERRZAHN-BUNDSCHRAU.FLZNNC	VITE FLZNNC	6 daN m (44 lbf ft)
014	80131018	014	VIS AUTOBLOQUANTE	UNDERSERRATED S-LOCKING SCREW	SPERRZAHN-BUNDSCHRAUBE	VITE	
015	80131026	030	VIS AUTOBLOQUANTE FLZNNC	UNDERSERR.S-LOC.SCREW FLZNNC	SPERRZAHN-BUNDSCHRAU.FLZNNC	VITE FLZNNC	
016	80131232	008	VIS AUTOBLOQUANTE FLZNNC KL105	UNDERSERR.S-LOC.SCREW FLZNNC	SPERRZAHN-BUNDSCHRAU.FLZNNC	VITE FLZNNC KL105	
017	80201040	006	ECROU HEX.BAS AUTOFR.FE/ZNXC3	SELF LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICHERND.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	
018	80201053	022	ECROU AUTOBLOQUANT FE/ZNXC3	UNDERSERRAT.S.LOC.NUT FE/ZNXC3	SPERRZAHN-BUNDMUTTER FE/ZNXC3	DADO FE/ZNXC3	
019	80201055	008	ECROU CAGE	CAGE NUT	KAEFIG MUTTER	DADO IN GABBIA	
020	80201240	016	ECROU HEX.BAS AUTOFR.FE/ZNXC3	SELF-LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICHERND.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	
021	80201262	016	ECROU TWOLOCK FLZNNC	SELF-LOCKING NUT FLZNNC	SELBSTSICHERNDE MUTTER FLZNNC	DADO TWOLOCK FLZNNC	12 daN m (89 lbf ft)
022	80202048	001	ECROU AUTOFREINE FE/ZNXC3	SELF-LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICHERND.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	30 daN m (221 lbf ft)
023	80281254	028	RONDELLE CONIQUE BLOC.FLZNNC	CONICAL SPRING WASHER FLZNNC	SPANNSCHIEBE FLZNNC	RONDELLA CONICA FLZNNC	
024	80282045	001	RONDELLE RESSORT FLZNNC	CONICAL SPRING WASHER FLZNNC	SPANNSCHIEBE FLZNNC	RONDELLA A MOLLA FLZNNC	
025	80451216	002	GOUPILLE ELASTIQUE FLZNNC	ROLL PIN FLZNNC	SPANNHUELSE FLZNNC	SPINA ELASTICA FLZNNC	
026	K6800590	006	PATIN	SKID	GLEITKUFE	PATTINO	
027	K6800830	002	SEMELLE	SKID SHOE	SCHUTZKUFE	SLITTA	
028	K6801011	016	VIS AUTOFREINEE	SCREW, SELF-LOCKING	SELBSTSICHERNDE SCHRAUBE	VITE AUTOBLOCCANTE	
029	K6801090	008	LAME	BLADE	MESSER	BALESTRA	
030	K6801410	008	COUTEAU FF T.A.G. ISO5718	FF KNIFE, LEFT ISO5718	FF MESSER LINKSDREHEND ISO5718	COLTE.FF GIRAN.A SINIS.ISO5718	
031	K6801420	008	COUTEAU FF T.A.D. ISO5718	FF KNIFE, RIGHT ISO5718	FF MESSER RECHTSDREHEN.ISO5718	COLTE.FF GIRAN.A DESTR.ISO5718	
032	K6801430	008	DISQUE	DISC	SCHEIBE	DISCO	
033	K6801450	002	DISQUE	DISC	SCHEIBE	DISCO	





FC313TG-FFRA
FC313TGRA

L 0001 > L 9999
L 0001 > L 9999

K70R0128 A

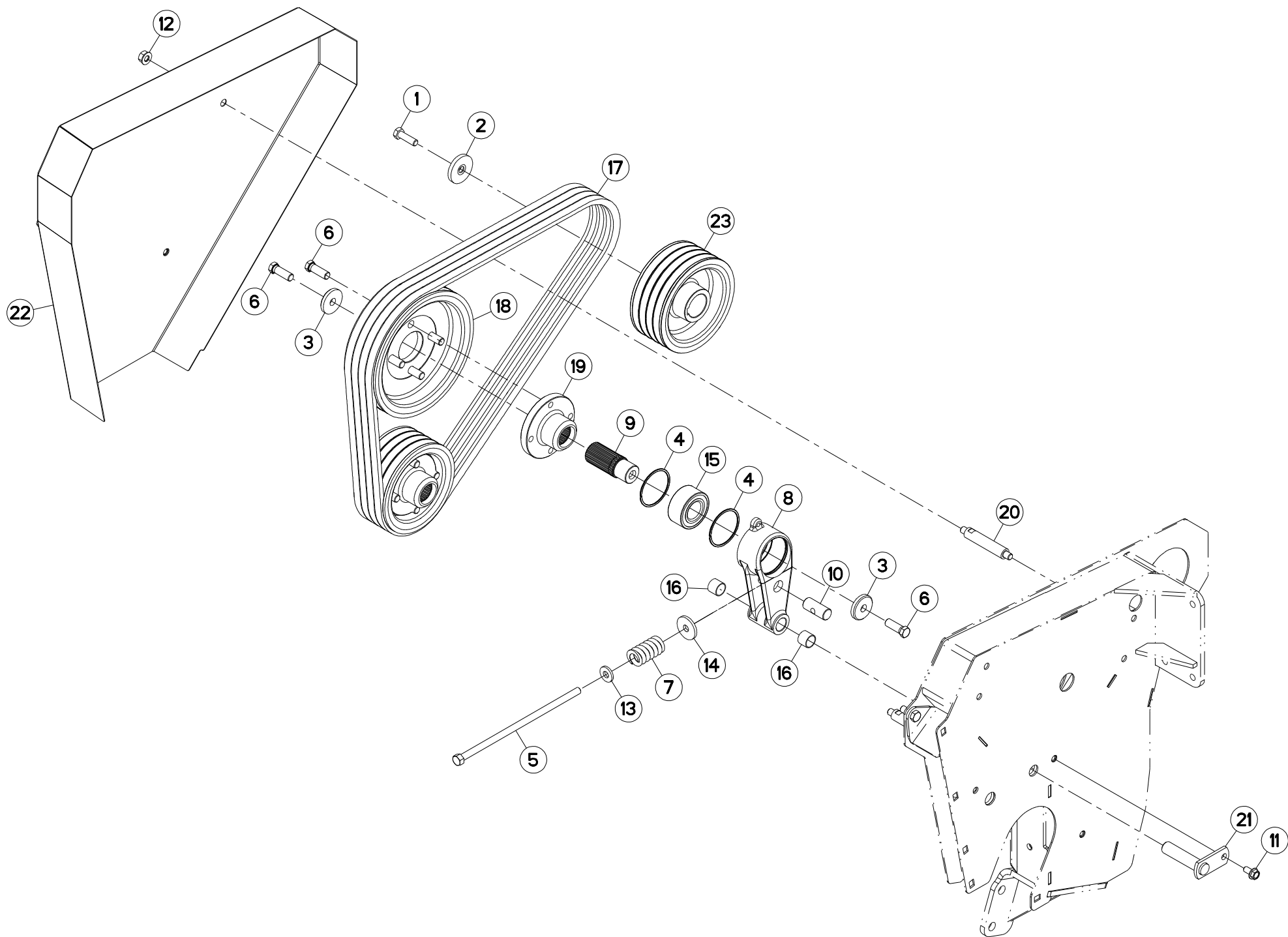
VISSERIE

BOLTS AND NUTS

SCHRAUBEN UND MUTTERN

BULLONI E DADI

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	50002200	006	VIS TBCC COURT	BOLT, CARRIAGE, SHORT NECK	FLACHRUNDSCHR.4KT ANSATZ	BULLONE	
002	80131018	022	VIS AUTOBLOQUANTE	UNDERSERRATED S-LOCKING SCREW	SPERRZAHN-BUNDSCHRAUBE	VITE	8,5 daN m (63 lbf ft)
003	80131026	030	VIS AUTOBLOQUANTE FLZNNC	UNDERSERR.S-LOC.SCREW FLZNNC	SPERRZAHN-BUNDSCHRAU.FLZNNC	VITE FLZNNC	8,5 daN m (63 lbf ft)
004	80131232	008	VIS AUTOBLOQUANTE FLZNNC KL105	UNDERSERR.S-LOC.SCREW FLZNNC	SPERRZAHN-BUNDSCHRAU.FLZNNC	VITE FLZNNC KL105	10,5 daN m (78 lbf ft)
005	80201040	006	ECROU HEX.BAS AUTOFR.FE/ZNXC3	SELF LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICHERND.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	6 daN m (44 lbf ft)
006	80201053	030	ECROU AUTOBLOQUANT FE/ZNXC3	UNDERSERRAT.S-LOC.NUT FE/ZNXC3	SPERRZAHN-BUNDMUTTER FE/ZNXC3	DADO FE/ZNXC3	8,5 daN m (63 lbf ft)
007	80201240	016	ECROU HEX.BAS AUTOFR.FE/ZNXC3	SELF-LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICHERND.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	8,5 daN m (63 lbf ft)





FC313TG-FFRA
FC313TGRA

L 0001 > L 9999
L 0001 > L 9999

K70R0457 A

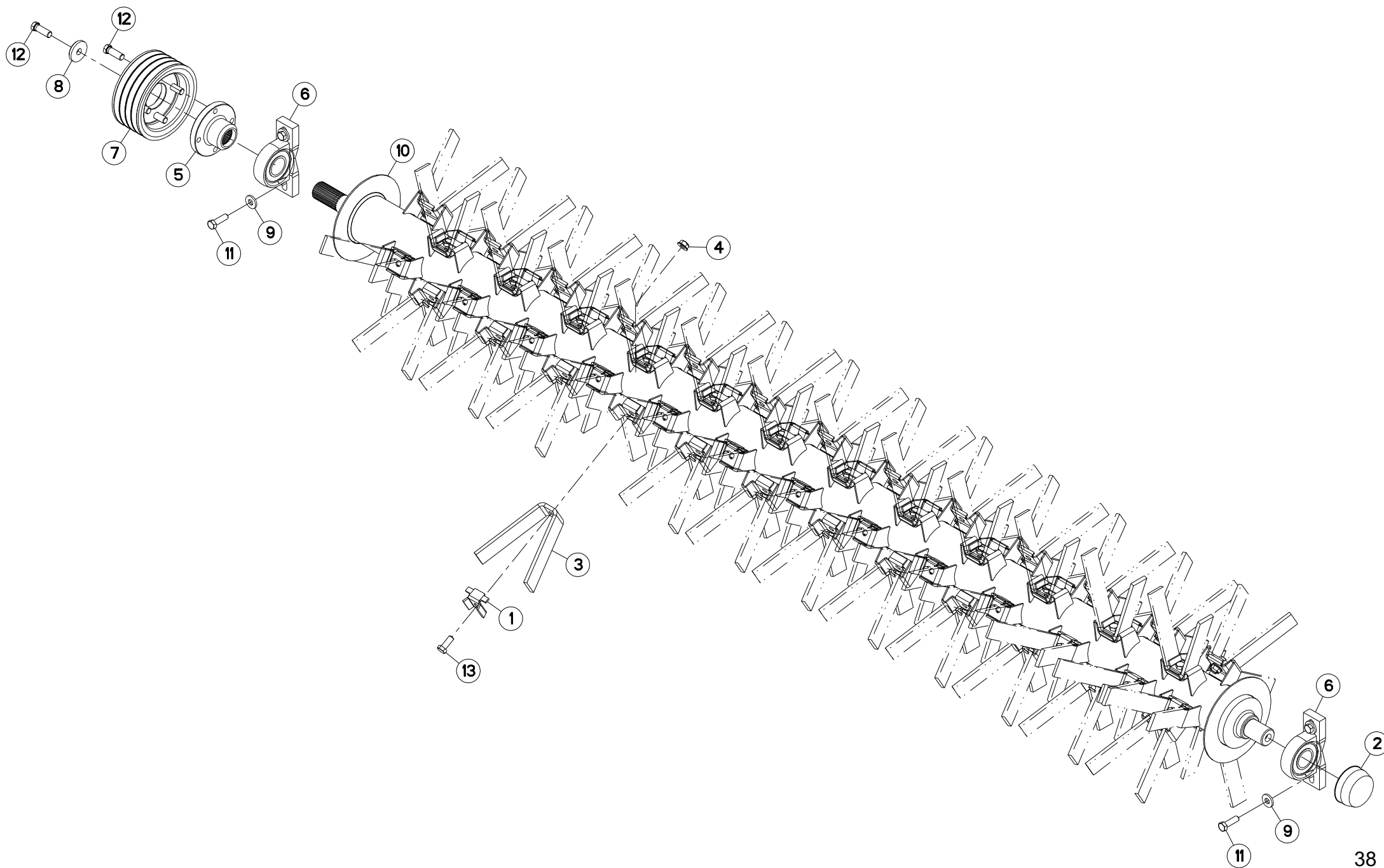
TENDEUR DE COURROIES

TIGHTENER

RIEMENSPANNER

TENDICINGHIA

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	80071233	001	VIS AVEC REVÊTEMENT ADHESIF	SCREW WITH ADHESIVE COATING	KLEBE BESCHICHTETE SCHRAUBE	VITE FLZNNC	12 daN m (89 lbf ft)
002	50015100	001	RONDELLE	WASHER	SCHEIBE	RONDELLA PIATTA	
003	50019110	002	RONDELLE DACRO	WASHER	SCHEIBE	RONDELLA	
004	50030200	002	SEGMENT D'ARRET	RETAINING RING	SICHERUNGSRING	ANELLO DI FERMO	
005	50069500	001	VIS SPECIALE H ZBC	SPECIAL SCREW	SPEZIALSCHRAUBE	BULLONE	
006	50069600	006	VIS	SCREW	SCHRAUBE	VITE	12 daN m (89 lbf ft)
007	56532800	001	RESSORT DE PRESSION ZBC	PRESSURE SPRING ZBC	FEDER ZBC	MOLLE PER PULEGGIA ZBC	
008	56656820	001	CORPS DU TENDEUR DE COURROIES	TENSIONER	SPANNER	CORPO	
009	56656910	001	ARBRE CANNELE	SPLINED SHAFT	PROFILWELLE	ALBERO CALETTATO	
010	56692300	001	ECROU ARTICULE	NUT	MUTTER	DADO	
011	80131020	001	VIS AUTOBLOQUANTE FLZNNC	UNDERSERRATED S-LOCKING FLZNNC	SPERRZAHN-BUNDSCHRAUBE FLZNNC	VITE FLZNNC	
012	80201262	003	ECROU TWOLOK FLZNNC	SELF-LOCKING NUT FLZNNC	SELBSTSICHERNDE MUTTER FLZNNC	DADO TWOLOCK FLZNNC	
013	80251331	001	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER FE/ZNXC3	SCHEIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	
014	80251345	001	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER FE/ZNXC3	SCHEIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	
015	81103578	001	ROULEMENT 2 R.BILLES CONT.OBL	ANG.CONT.DOUBLE ROW B.BEARING	2-REIHIGES SCHRAEGKUGELLAGER	CUSCINETTO	
016	83012225	002	BAGUE ROULEE	WRAPPED BUSH	GEROLLTE BUCHSE	ANELLO LUBRIFICATO	
017	83101688	001	JEU 4 COURROIES TRAPEZOIDALES	SET OF 4 V-BELTS	SATZ 4 KEILRIEMEN	SERIE 4 CINGHIE	
018	K7001700	001	POULIE DP246 - 4G	PULLEY	KEILRIEMENSCHIEBE	PULEGGIA	
019	K7001710	001	MOYEU	HUB	NABE	MOZZO	
020	K7002270	003	ENTRETOISE	SPACER	DISTANZHUELSE	DISTANZIALE	
021	K7004160	001	AXE	PIN	ACHSE	ASSE	
022	K7007881	001	PROTECTEUR	GUARD	SCHUTZ	PROTEZIONE	
023	K7012000	001	POULIE	PULLEY	RIEMENSCHIEBE	PULEGGIA	





FC313TG-FFRA
FC313TGRA

L 0001 > L 9999
L 0001 > L 9999

K70R0132 C

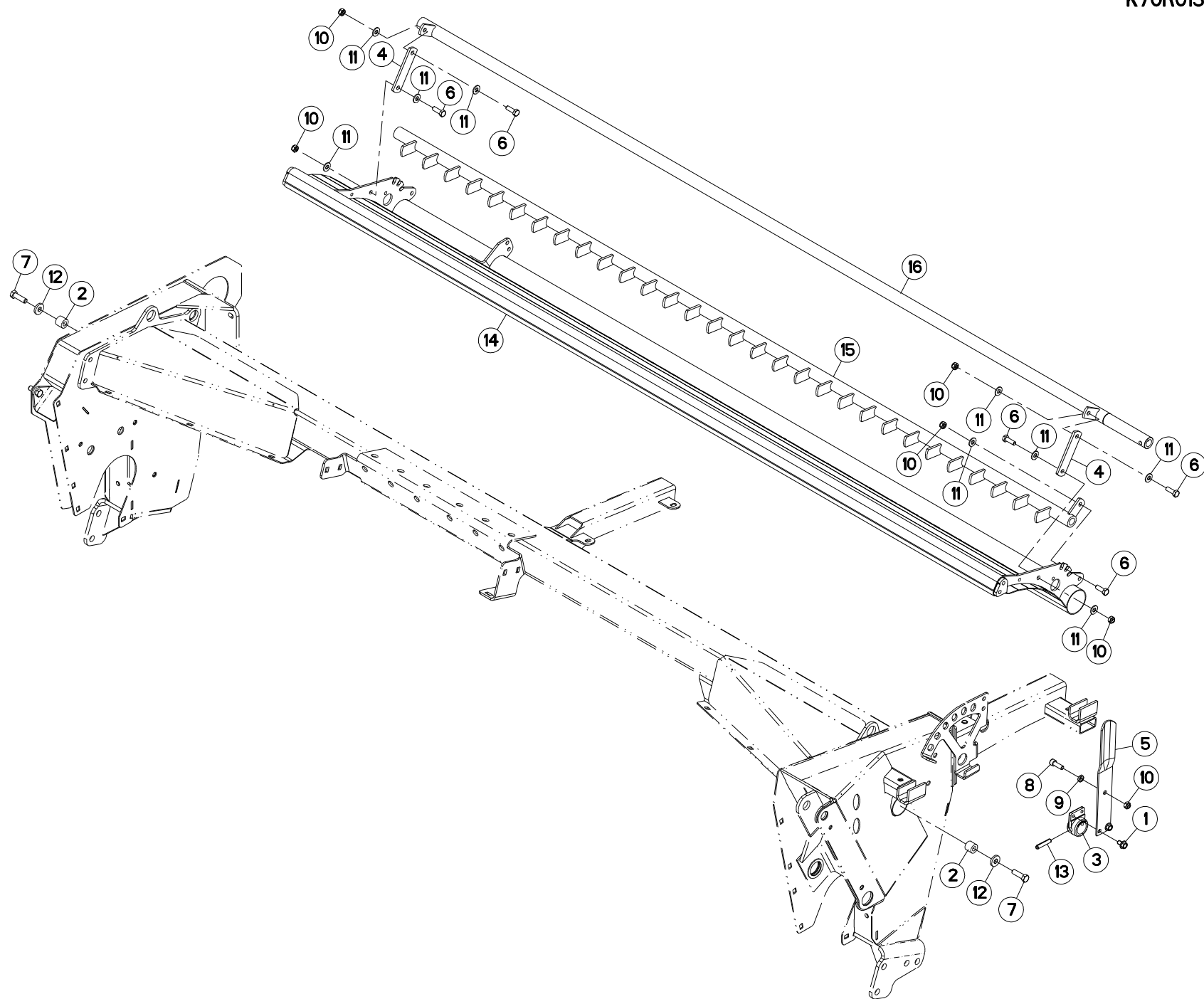
ROTOR A DOIGTS

FINGER ROTOR

FINGERROTOR

ROTORE A DITA

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	56601300	075	CONTRE PLAQUETTE ZBC	BRACKET	BEFESTIGUNGSPLATTE	PIASTRINA	
002	81504011	001	COUVERCLE DE PROTECTION	PROTECTION COVER	SCHUTZHAUBE	COPERCHIO DI PROTEZIONE	
003	56600110	075	DOIGT	FINGER	FINGER	DENTE	
004	80201265	075	ECROU HEWISTOP FE/ZNXC3	SELF-LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICHERNDE MUTT.FE/ZNXC	DADO FE/ZNXC3	
005	K7001710	001	MOYEU	HUB	NABE	MOZZO	
006	81504010	002	PALIER A SEMELLE	FLANGE BEARING UNIT	FLANSCHLAGER	FLANGIA	
007	K7001690	001	POULIE DP 174 - 4G	PULLEY	KEILRIEMENSCHIEBE	PULEGGIA	
008	50019110	001	RONDELLE DACRO	WASHER	SCHEIBE	RONDELLA	
009	80251331	004	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER FE/ZNXC3	SCHEIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	
010	K7013531	001	ROTOR	ROTOR	ROTOR	ROTORE	
011	80071233	004	VIS AVEC REVÊTEMENT ADHESIF	SCREW WITH ADHESIVE COATING	KLEBE BESCHICHTETE SCHRAUBE	VITE FLZNNC	12 daN m (89 lbf ft)
012	50069600	005	VIS	SCREW	SCHRAUBE	VITE	12 daN m (89 lbf ft)
013	80061271	075	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEX BOLT FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	





FC313TG-FFRA
FC313TGRA

L 0001 > L 9999
L 0001 > L 9999

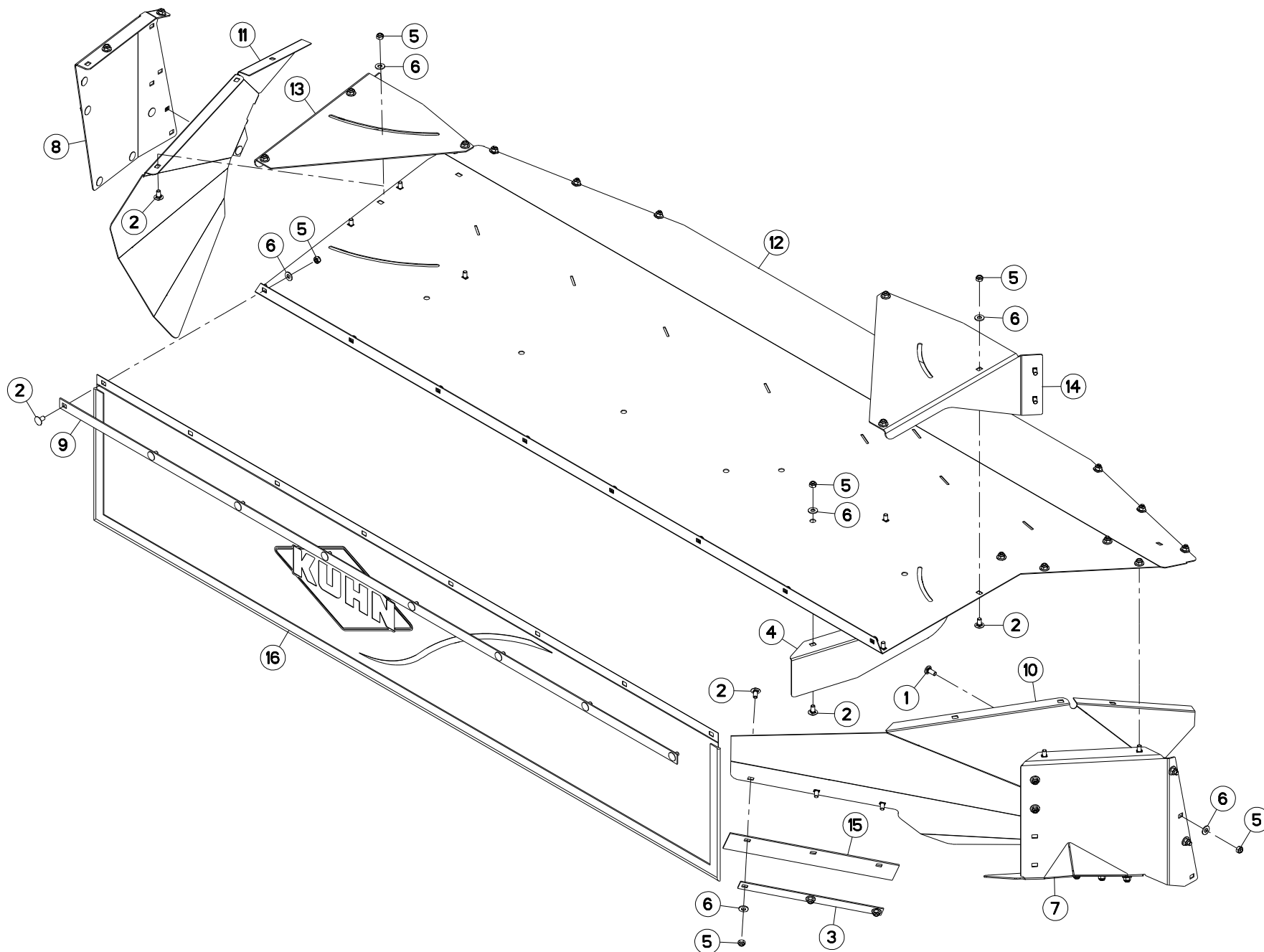
K70R0134 A

PEIGNE - DEFLECTEUR

COMB - DEFLECTOR

KAMM - PRALLBLECH

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	50000900	002	VIS	SCREW	SCHRAUBE	VITE	
002	56637100	002	ENTRETOISE ZBC	SPACER	DISTANZHUELSE	DISTANZIALE	
003	56656710	001	MOYEU	HUB	NABE	MOZZO	
004	56691300	002	PATTE	BRACKET	BEFESTIGUNGSEISEN	FAZZOLETTO	
005	56699500	001	LEVIER DE REGLAGE DEFLECTEUR	ADJUSTING LEVER	STELLHEBEL	LEVA	
006	80061073	005	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEXAGON HEAD SCREW FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	
007	80061242	002	VIS TETE HEXAGONALE FLZNNC	HEXAGON HEAD SCREW FLZNNC	SECHSKANTSCHRAUBE FLZNNC	VITE TESTA ESAGONALE FLZNNC	
008	80081006	001	VIS TETE CYL.SIX P.CR.FE/ZNXC3	HEX.SOCK.HEAD CAP SCR.FE/ZNXC3	ZYLINDERSCHR.INNENSEC.FE/ZNXC3	VITE A TESTA CILINDR. FE/ZNXC3	
009	80201001	001	ECROU HEXAGONAL BAS FE/ZNXC3	NUT FE/ZNXC3	SECHSKANTMUTTER FE/ZNXC3	DADO FE/ZNXC3	
010	80201040	006	ECROU HEX.BAS AUTOFR.FE/ZNXC3	SELF LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICHERND.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	
011	80251176	009	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER FE/ZNXC3	SCHEIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	
012	80251338	002	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER FE/ZNXC3	SCHEIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	
013	80451050	001	GOUPILLE ELASTIQUE FLZNNC	ROLL PIN FLZNNC	SPANNHUELSE FLZNNC	SPINA ELASTICA FLZNNC	
014	K7000311	001	DEFLECTEUR	DEFLECTOR	ABWEISER	DEFLETTORE	
015	K7002120	001	PEIGNE	COMB	KAMM	PETTINE	
016	K7007600	001	TUBE	TUBE	ROHR	TUBO	





FC313TG-FFRA
FC313TGRA

L 0001 > L 9999
L 0001 > L 9999

K70R0663 B

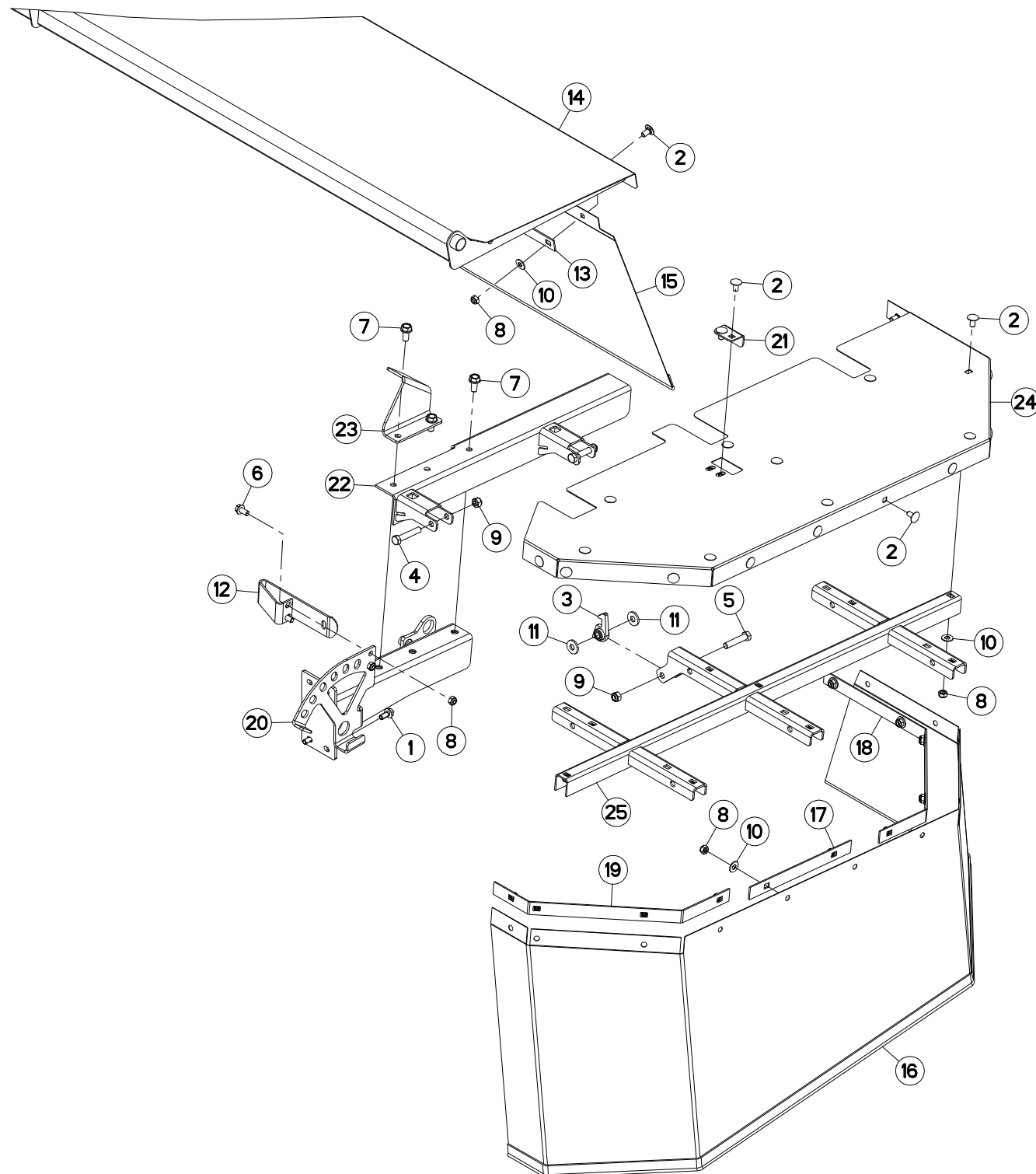
CAPOTS (ARRIERE)

BONNETS (REAR)

HAUBEN (HINTEN)

COFANI (POSTERIORE)

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	50002200	003	VIS TBCC COURT	BOLT, CARRIAGE, SHORT NECK	FLACHRUNDSCHR.4KT ANSATZ	BULLONE	
002	50003200	042	VIS TBCC COURT	BOLT, CARRIAGE, SHORT NECK	FLACHRUNDSCHR.4KT ANSATZ	BULLONE	
003	56643900	001	BARRETTE	BLOCK, TERMINAL	STOLLE	BARRETTA	
004	56698120	001	DEFLECTEUR	DEFLECTOR	ABWEISER	DEFLETTORE	
005	80201040	045	ECROU HEX.BAS AUTOFR.FE/ZNXC3	SELF LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICHERND.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	
006	80251176	045	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER FE/ZNXC3	SCHEIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	
007	K7001860	001	PAROI	PARTITION	BLECH	TELA	
008	K7001880	001	PAROI	PARTITION	BLECH	TELA	
009	K7007790	001	PLAT	FLAT	FLACHEISEN	PIATTO	
010	K7012770	001	TOLE	SHEET	BLECH	TELA	
011	K7012780	001	TOLE	SHEET	BLECH	TELA	
012	K7015700	001	RABAT	COVER PLATE	ABDECKBLECH	PROTEZIONE	
013	K7015710	001	DOUBLURE	DOUBLER	VERSTAERKUNGSPLATTE	PIASTRA DI RINFORZO	
014	K7015720	001	DOUBLURE	DOUBLER	VERSTAERKUNGSPLATTE	PIASTRA DI RINFORZO	
015	K7017500	001	RALLONGE	EXTENSION	VERLAENGERUNG	ESTENSIONE	
016	K7007780	001	TOILE	CURTAIN	SCHUTZTUCH	TELO POSTERIORE	





FC313TG-FFRA
FC313TGRA

L 0001 > L 9999
L 0001 > L 9999

K70R0139 D

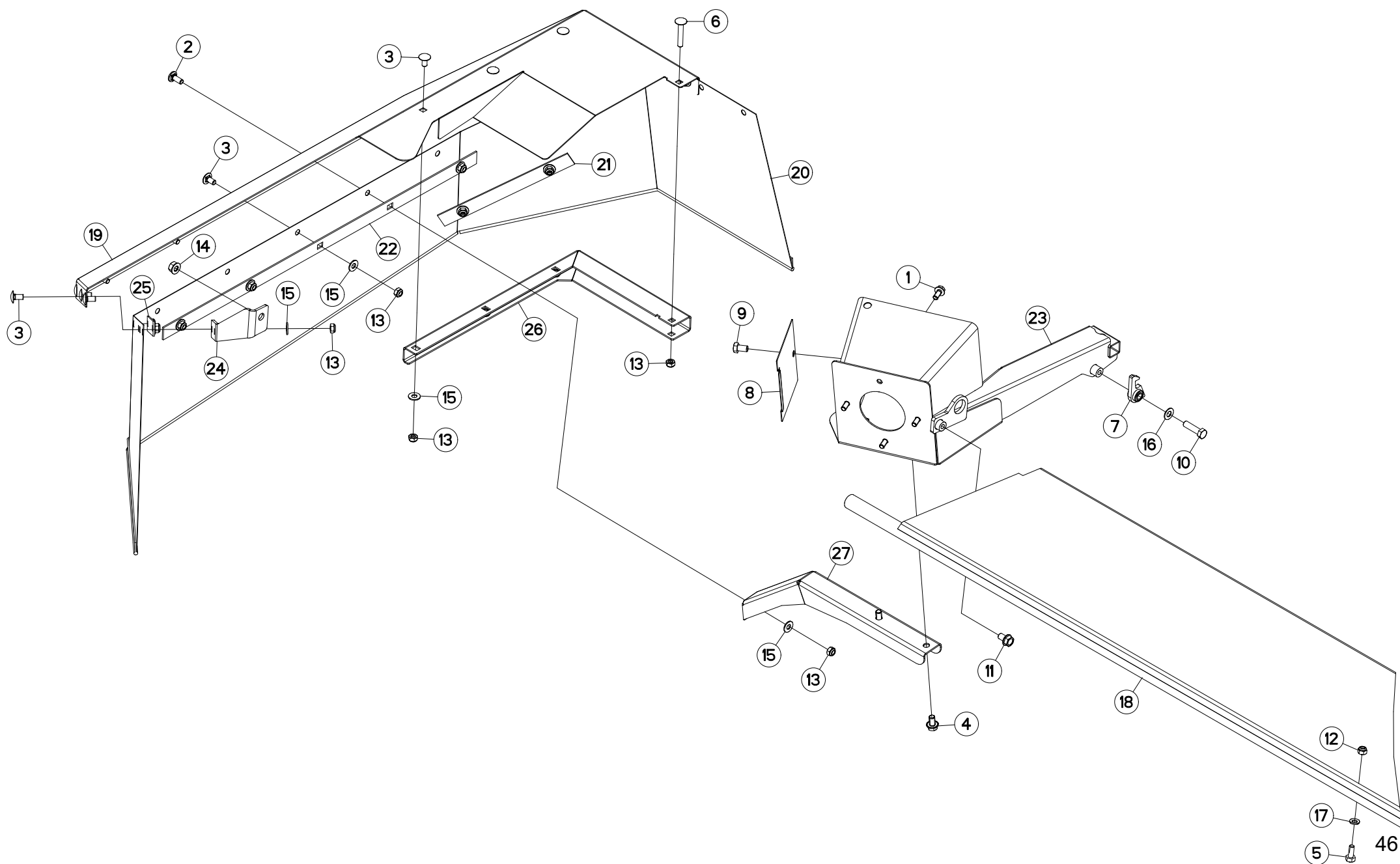
PROTECTEURS (DROIT)

SAFETY GUARDS (RIGHT)

SCHUTZVORRICHTUNGEN (RECHTS)

PARAPETTI (DX)

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	50002100	004	VIS AUTOFREINEE	SCREW, SELF-LOCKING	SELBSTSICHERNDE SCHRAUBE	VITE AUTOBLOCCANTE	
002	50003200	034	VIS TBCC COURT	BOLT, CARRIAGE, SHORT NECK	FLACHRUNDSCHR.4KT ANSATZ	BULLONE	
003	55749800	001	VERROU	LATCH	RIEGEL	LEVA	
004	80061279	002	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEXAGON HEAD SCREW FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	
005	80061282	001	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEX BOLT FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	
006	80131020	002	VIS AUTOBLOQUANTE FLZNNC	UNDERSERRATED S-LOCKING FLZNNC	SPERRZAHN-BUNDSCHRAUBE FLZNNC	VITE FLZNNC	
007	80131225	003	VIS AUTOBLOQUANTE FLZNNC	UNDERSERR.S-LOC.SCREW FLZNNC	SPERRZAHN-BUNDSCHRAU.FLZNNC	VITE FLZNNC	
008	80201040	036	ECROU HEX.BAS AUTOFR.FE/ZNXC3	SELF LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICHERND.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	
009	80201240	003	ECROU HEX.BAS AUTOFR.FE/ZNXC3	SELF-LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICHERND.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	
010	80251176	034	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER FE/ZNXC3	SCHEIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	
011	80251331	002	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER FE/ZNXC3	SCHEIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	
012	K7004790	001	LAME RESSORT	SPRING BLADE	FEDERELEMENT	MOLLA PIATTA	
013	K7009570	001	PLAT	FLAT	FLACHEISEN	PIATTO	
014	K7009580	001	CAPOT	HOOD	HAUBE	COFANO	
015	K7009590	001	TOILE	CURTAIN	SCHUTZTUCH	TELO POSTERIORE	
016	K7019190	001	TOILE	CURTAIN	SCHUTZTUCH	TELO POSTERIORE	
017	K7019230	001	GOUSSET	GUSSET	BEFESTIGUNGSBLECH	BRACCIOLO FISSAGGIO	
018	K7019260	001	PLAT	FLAT	FLACHEISEN	PIATTO	
019	K7019280	001	PLAT	FLAT	FLACHEISEN	PIATTO	
020	K7019310	001	SUPPORT	SUPPORT	TRAEGER	SUPPORTO	
021	K7019370	001	PATTE	PLATE	LASCHE	FAZZOLETTO	
022	K7019410	001	BRAS	ARM	ARM	BRACCIO	
023	K7019450	001	BUTEE	STOP	ANSCHLAG	LIMITATORE	
024	K7019500	001	CAPOT	HOOD	HAUBE	COFANO	
025	K7019510	001	SUPPORT DE PROTECTEUR	SUPPORT, GUARD	SCHUTZHALTERUNG	SUPPORTO PROTEZIONE	





FC313TG-FFRA
FC313TGRA

L 0001 > L 9999
L 0001 > L 9999

K70R0658 B

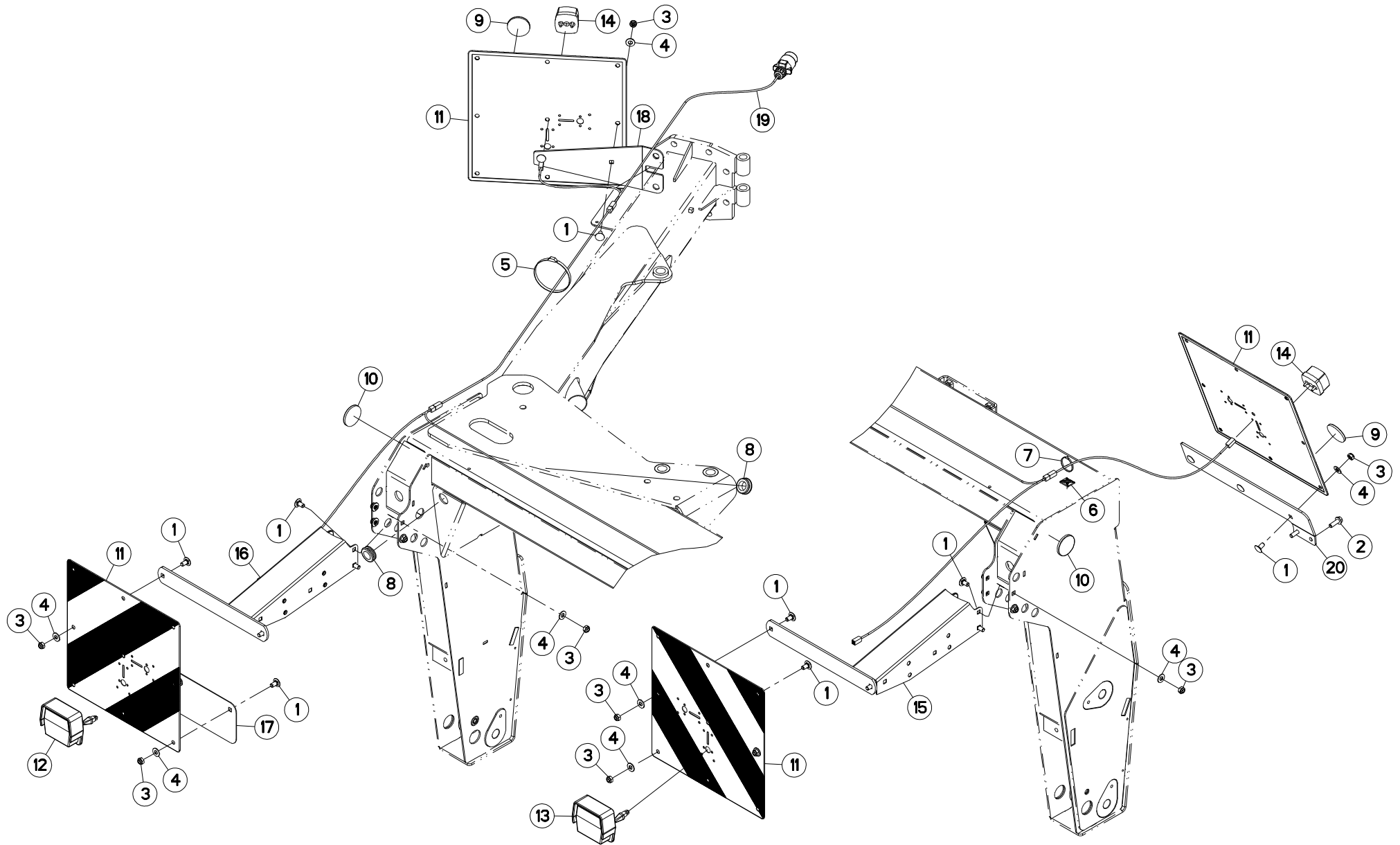
PROTECTEURS (GAUCHE)

SAFETY GUARDS (LEFT)

SCHUTZVORRICHTUNGEN (LINKS)

PARAPETTI (SX)

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	50002100	004	VIS AUTOFREINEE	SCREW, SELF-LOCKING	SELBSTSICHERNDE SCHRAUBE	VITE AUTOBLOCCANTE	
002	50002200	001	VIS TBCC COURT	BOLT, CARRIAGE, SHORT NECK	FLACHRUNDSCHR.4KT ANSATZ	BULLONE	
003	50003200	016	VIS TBCC COURT	BOLT, CARRIAGE, SHORT NECK	FLACHRUNDSCHR.4KT ANSATZ	BULLONE	
004	50007500	002	VIS AUTOFREINEE H A EMBASE	SELF-LOCKING SCREW	SELBSTSICHERNDE SCHRAUBE	BULLONE CR	
005	80071030	001	VIS AVEC REVÊTEMENT ADHESIF	SCREW WITH ADHESIVE COATING	KLEBE BESCHICHTETE SCHRAUBE	VITE FE/ZNXC3	
006	50069800	001	VIS TBCC COURT	BOLT, CARRIAGE, SHORT NECK	FLACHRUNDSCHR.4KT ANSATZ	BULLONE	
007	55749800	001	VERROU	LATCH	RIEGEL	LEVA	
008	56674010	001	COUVERCLE	LID	DECKEL	COPERCHIO	
009	80061220	001	VIS TETE HEXAGONALE FLZNNC	HEX BOLT M12X20 CL 5.8 DIN933	SECHSKANTSCHRAUBE FLZNNC	VITE TESTA ESAGONALE FLZNNC	
010	80061245	001	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEXAGON HEAD SCREW FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	
011	80131220	002	VIS AUTOBLOQUANTE FLZNNC	UNDERSERR.S-LOC.SCREW FLZNNC	SPERRZAHN-BUNDSCHRAU.FLZNNC	VITE FLZNNC	
012	80201030	001	ECROU HEX.AUTOFREINE FE/ZNXC3	SELF-LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICH.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	
013	80201040	018	ECROU HEX.BAS AUTOFR.FE/ZNXC3	SELF LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICHERND.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	
014	80201262	001	ECROU TWOLOK FLZNNC	SELF-LOCKING NUT FLZNNC	SELBSTSICHERNDE MUTTER FLZNNC	DADO TWOLOCK FLZNNC	
015	80251176	017	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER FE/ZNXC3	SCHIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	
016	80251225	001	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER FE/ZNXC3	SCHEIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	
017	80281052	001	RONDELLE CONIQUE BLOC.FLZNNC	CONICAL SPRING WASHER FLZNNC	SPANNSCHEIBE FLZNNC	RONDELLA CONICA FLZNNC	
018	K7009551	001	CAPOT	HOOD	HAUBE	COFANO	
019	K7019200	001	PROTECTEUR	GUARD	SCHUTZ	PROTEZIONE	
020	K7019210	001	TOILE	CURTAIN	SCHUTZTUCH	TELO POSTERIORE	
021	K7019230	001	GOUSSET	GUSSET	BEFESTIGUNGSBLECH	BRACCIOLO FISSAGGIO	
022	K7019240	001	PLAT	FLAT	FLACHEISEN	PIATTO	
023	K7019340	001	PROTECTEUR	GUARD	SCHUTZ	PROTEZIONE	
024	K7019380	001	PATTE	PLATE	LASCHE	FAZZOLETTO	
025	K7019390	001	GOUSSET	GUSSET	BEFESTIGUNGSBLECH	BRACCIOLO FISSAGGIO	
026	K7019400	001	SUPPORT DE PROTECTEUR	SUPPORT, GUARD	SCHUTZHALTERUNG	SUPPORTO PROTEZIONE	
027	K7024730	001	SUPPORT DE PROTECTEUR	SUPPORT, GUARD	SCHUTZHALTERUNG	SUPPORTO PROTEZIONE	





FC313TG-FFRA
FC313TGRA

L 0001 > L 9999
L 0001 > L 9999

K70R0458 A

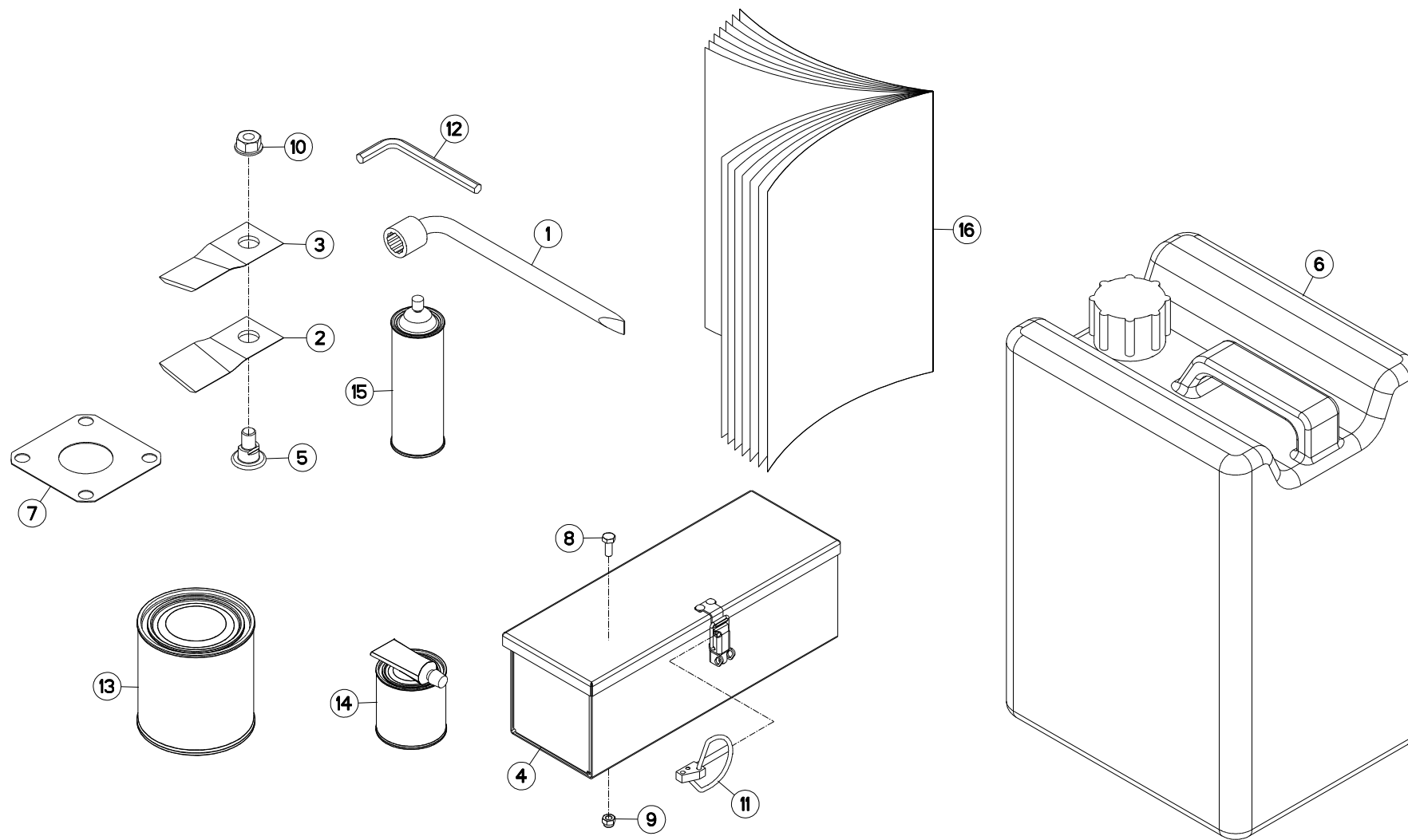
SIGNALISATION

SIGNALLING

BELEUCHTUNG U. WARNTAFELN

SEGNALAZIONE

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	50003200	021	VIS TBCC COURT	BOLT, CARRIAGE, SHORT NECK	FLACHRUNDSCHR.4KT ANSATZ	BULLONE	
002	80131031	002	VIS AUTOBLOQUANTE FLZNNC	UNDERSERR.S-LOC.SCREW FLZNNC	SPERRZAHN-BUNDSCHRAU.FLZNNC	VITE FLZNNC	
003	80201040	021	ECROU HEX.BAS AUTOFR.FE/ZNXC3	SELF LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICHERND.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	
004	80251176	021	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER FE/ZNXC3	SCHEIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	
005	83090192	001	COLLIER	CABLE TIE PLASTIC	KABELBINDER PLASTIK	ANELLO	
006	83090038	001	EMBASE AUTOADHESIVE	SELF STIKING CABLE GUIDE	KABELKONSOLE SELBSTKLEBEND	BASAMENTO	
007	83090039	001	COLLIER PLASTIQUE	CABLE TIE PLASTIC	KABELBINDER PLASTIK	FASCETTA	
008	83200804	002	PASSE FIL	RUBBER PASS WIRE	GUMMITUELLE	PASSAFILO	
009	83240010	002	CATADIOPTRE	REFLECTOR	RUECKSTRAHLER	CATADIOTTRO	
010	83240014	002	CATADIOPTRE	REFLECTOR	RUECKSTRAHLER	CATADIOTTRO	
011	83240212	004	PANNEAU CARRE SIMPLE-FACE	WARNING PLATE	WARNTAFEL	PANNELLO B/R ANT.	
012	83240400	001	FEU ARRIERE GAUCHE	REAR LAMP LEFT	RUECKLICHT LINKS	FANALINO COMPLETO POST. SX	
013	83240401	001	FEU ARRIERE DROIT	REAR LAMP RIGHT	RUECKLICHT RECHTS	FANALINO COMPLETO POST. DX	
014	83240404	002	FEU DE POSITION BLANC	FRONT LAMP WHITE	BEGRENZUNGLICHT WEISS	FANALINO BIANCO	
015	K7001680	001	BRAS SUPPORT DROIT MONTE	SUPPORT ARM RIGHT	TRAGARM RECHTS	SUPPORTO BRACCIO DX.	
016	K7005690	001	BRAS SUPPORT GAUCHE	SUPPORT ARM LEFT	TRAGARM LINKS	SUPPORTO BRACCIO SX	
017	K7005810	001	TOLE	SHEET	BLECH	TELA	
018	K7006260	001	SUPPORT ZBC	SUPPORT	HALTER	SUPPORTO ZBC	
019	K7006761	001	FAISCEAU ELECTRIQUE	WIRING HARNESS	KABELNETZ	CAVO ELETTRICO	
020	K7019460	001	SUPPORT	SUPPORT	TRAEGER	SUPPORTO	





FC313TGRA

L 0001 > L 9999

K70R0453 C

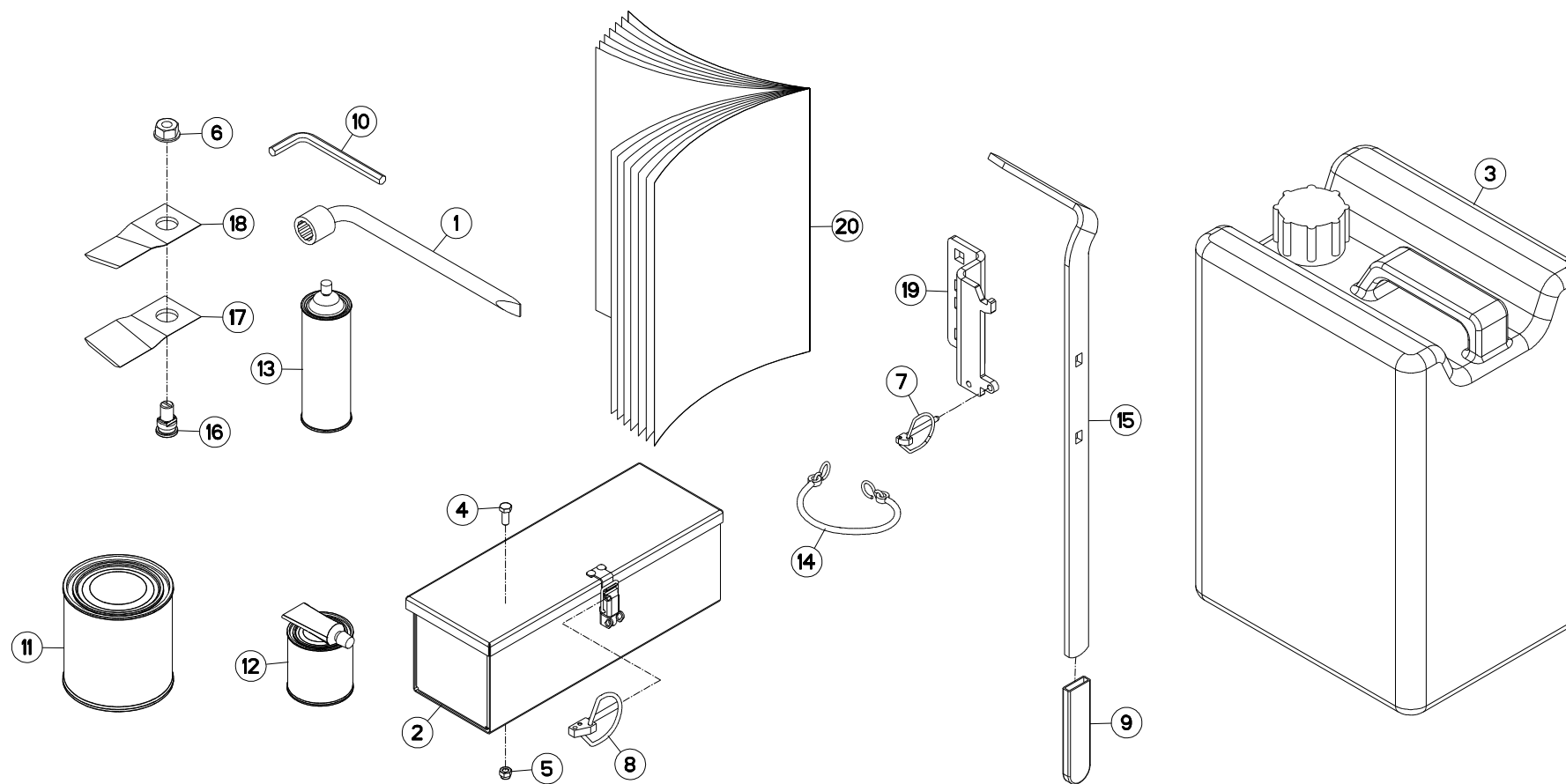
DIVERS

MISCELLANEOUS

VERSCHIEDENES

VARIE

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	50080200	001	CLE A PIPE DE 18 (12PANS)	BOX SPANNER 18	PFEIFENSCHLUESSEL 18	CHIAVE X FC 280F MATR.95	
002	55903210	008	COUTEAU VRILLE T.A.G ISO5718	ANGLED BLADE LEFT TURN.ISO5718	GEKROEP.MESS.LINKSDREH.ISO5718	COLTEL.PIEGATO STD-SX ISO5718	
003	55903310	008	COUTEAU VRILLE T.A.D ISO5718	ANGLED BLAD.RIGHT TURN.ISO5718	GEKROEP.MESS.RECHTSDRE.ISO5718	COLTEL.PIEGATO STD-DX ISO5718	
004	56019000	001	BOITE A OUTILS	TOOLBOX	WERKZEUGKASTEN	CASSETTO	
005	56115800	008	VIS AUTOFREINEE	SCREW, SELF-LOCKING	SELBSTSICHERNDE SCHRAUBE	VITE AUTOBLOCCANTE	
006	56553200	002	BIDON 20L HUILE AZOLLA ZS46	OIL CAN 20L	ÖL KANISTER 20L	BIDONE D'OLIO 20L	
007	56807100	005	ENTRETOISE	SPACER	DISTANZSCHEIBE	DISTANZIALE	
008	80060616	002	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEXAGON HEAD SCREW FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	
009	80200630	002	ECROU HEX.AUTOFREINE FE/ZNXC3	SELF LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICHERNDE MUTT.FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	
010	80201262	008	ECROU TWOLOCK FLZNNC	SELF-LOCKING NUT FLZNNC	SELBSTSICHERNDE MUTTER FLZNNC	DADO TWOLOCK FLZNNC	
011	80560540	001	GOUPILLE AUTOMATIQUE FE/ZNXC3	LINCH PIN FE/ZNXC3	KLAPPSTECKER FE/ZNXC3	COPPIGLIA FE/ZNXC3	
012	83450005	001	CLE MALE 8	ALLEN WRENCH 8	6KT.STIFTSCHLUESSEL 8	CHIAVE	
013	83503018	001	BOITE 1L PEINT.ROUGE	1L RED PAINT CAN,	DOSE FARBE ROT,1L	VERNICE ROSSA KUHN	OPT
014	83503019	001	BOITE 0,6L PEIN.ROU.2K+DURCIS	0,6L RED PAINT CAN,+HARDENER	DOSE 0,6L FARBE ROT, 2KOMP.	VERNICE ROSSA KUHN 2K 0,6L	OPT
015	83503026	001	BOMBE AEROSOL ROUGE KUHN	RED SPRAY PAINT	FARBSPRUEHDOSE KUHN ROT	VERNICE SPRAY ROSSA	OPT
016	KN098L	001	NOTICE D'INST.	OPERATOR'S MANUAL	BETRIEBSANLEITUNG	MANUALE D'USO E MANUTENZIONE	





FC313TG-FFRA

L 0001 > L 9999

K70R0859 B

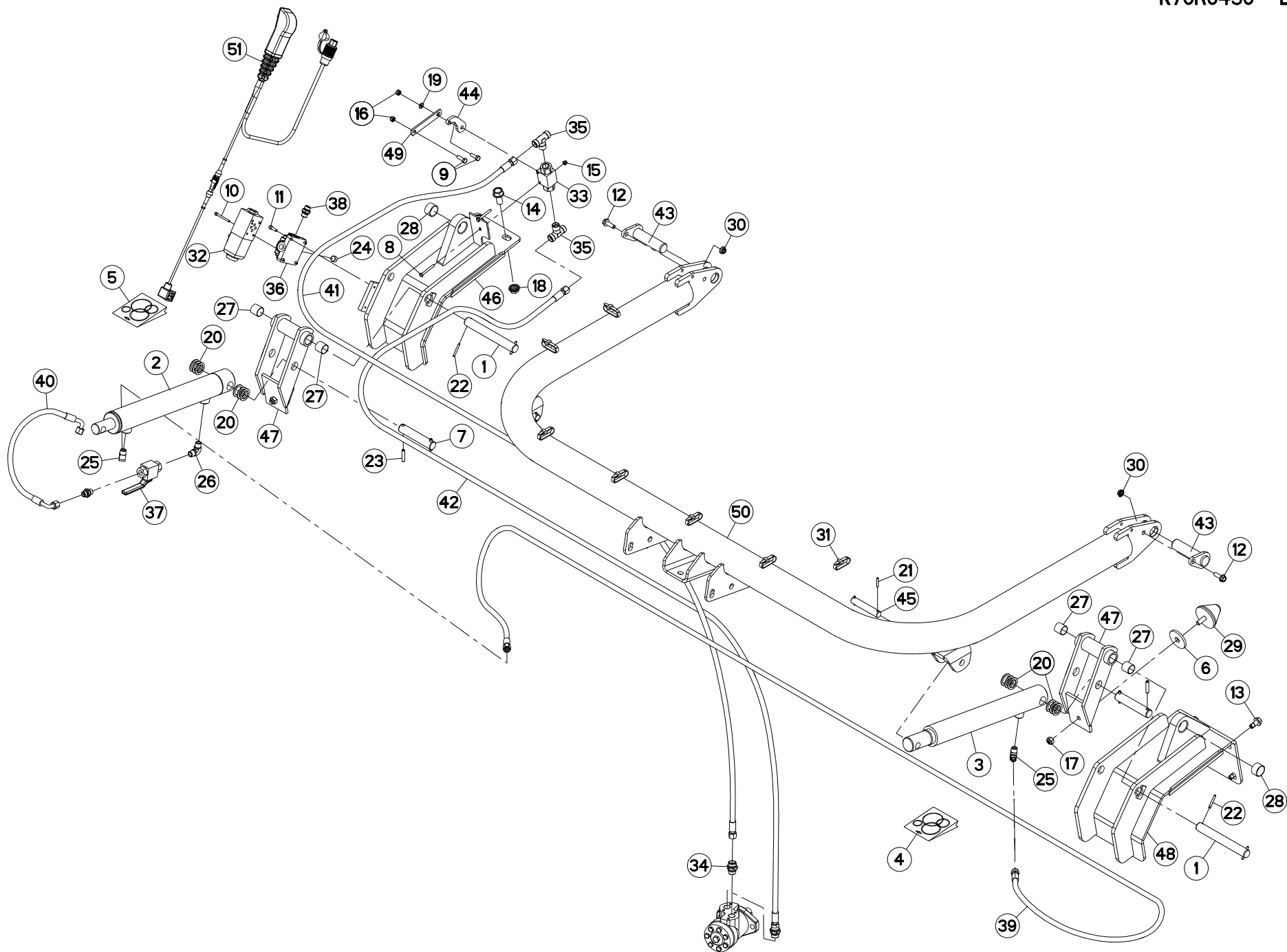
DIVERS

MISCELLANEOUS

VERSCHIEDENES

VARIE

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	50080200	001	CLE A PIPE DE 18 (12PANS)	BOX SPANNER 18	PFEIFENSCHLUESSEL 18	CHIAVE X FC 280F MATR.95	
002	56019000	001	BOITE A OUTILS	TOOLBOX	WERKZEUGKASTEN	CASSETTO	
003	56553200	002	BIDON 20L HUILE AZOLLA ZS46	OIL CAN 20L	ÖL KANISTER 20L	BIDONE D'OLIO 20L	
004	80060616	002	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEXAGON HEAD SCREW FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	
005	80200630	002	ECROU HEX.AUTOFREINE FE/ZNXC3	SELF LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICHERNDE MUTT.FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	
006	80201262	008	ECROU TWOLOK FLZNNC	SELF-LOCKING NUT FLZNNC	SELBSTSICHERNDE MUTTER FLZNNC	DADO TWOLOCK FLZNNC	
007	80560440	001	GOUPILLE AUTOMATIQUE FE/ZNXC3	LINCH PIN FE/ZNXC3	KLAPPSTECKER FE/ZNXC3	COPPIGLIA FE/ZNXC3	
008	80560540	001	GOUPILLE AUTOMATIQUE FE/ZNXC3	LINCH PIN FE/ZNXC3	KLAPPSTECKER FE/ZNXC3	COPPIGLIA FE/ZNXC3	
009	83040234	001	EMBOUT PLASTIQUE	END PIECE	ENDSTUECK	GIUNTO	
010	83450005	001	CLE MALE 8	ALLEN WRENCH 8	6KT.STIFTSCHLUESSEL 8	CHIAVE	
011	83503018	001	BOITE 1L PEINT.ROUGE	1L RED PAINT CAN,	DOSE FARBE ROT,1L	VERNICE ROSSA KUHN	OPT
012	83503019	001	BOITE 0,6L PEIN.ROU.2K+DURCIS	0,6L RED PAINT CAN,+HARDENER	DOSE 0,6L FARBE ROT, 2KOMP.	VERNICE ROSSA KUHN 2K 0,6L	OPT
013	83503026	001	BOMBE AEROSOL ROUGE KUHN	RED SPRAY PAINT	FARBSPRUEHDOSE KUHN ROT	VERNICE SPRAY ROSSA	OPT
014	83070063	001	LIEN PVC	PVC CORD	SICHERUNGSBAND	CAVETTO	
015	K6800821	001	OUTIL SPECIAL	TOOL, SPECIAL		ATTREZZO SPECIALE	
016	K6801011	008	VIS AUTOFREINEE	SCREW, SELF-LOCKING	SELBSTSICHERNDE SCHRAUBE	VITE AUTOBLOCCANTE	
017	K6801410	008	COUTEAU FF T.A.G. ISO5718	FF KNIFE, LEFT ISO5718	FF MESSER LINKSDREHEND ISO5718	COLTE.FF GIRAN.A SINIS.ISO5718	
018	K6801420	008	COUTEAU FF T.A.D. ISO5718	FF KNIFE, RIGHT ISO5718	FF MESSER RECHTSDREHEN.ISO5718	COLTE.FF GIRAN.A DESTR.ISO5718	
019	K7014870	001	SUPPORT	SUPPORT	TRAEGER	SUPPORTO	
020	KN098L	001	NOTICE D'INST.	OPERATOR'S MANUAL	BETRIEBSANLEITUNG	MANUALE D'USO E MANUTENZIONE	





FC313TG-FFRA
FC313TGRA

L 0001 > L 9999
L 0001 > L 9999

K70R0450 B

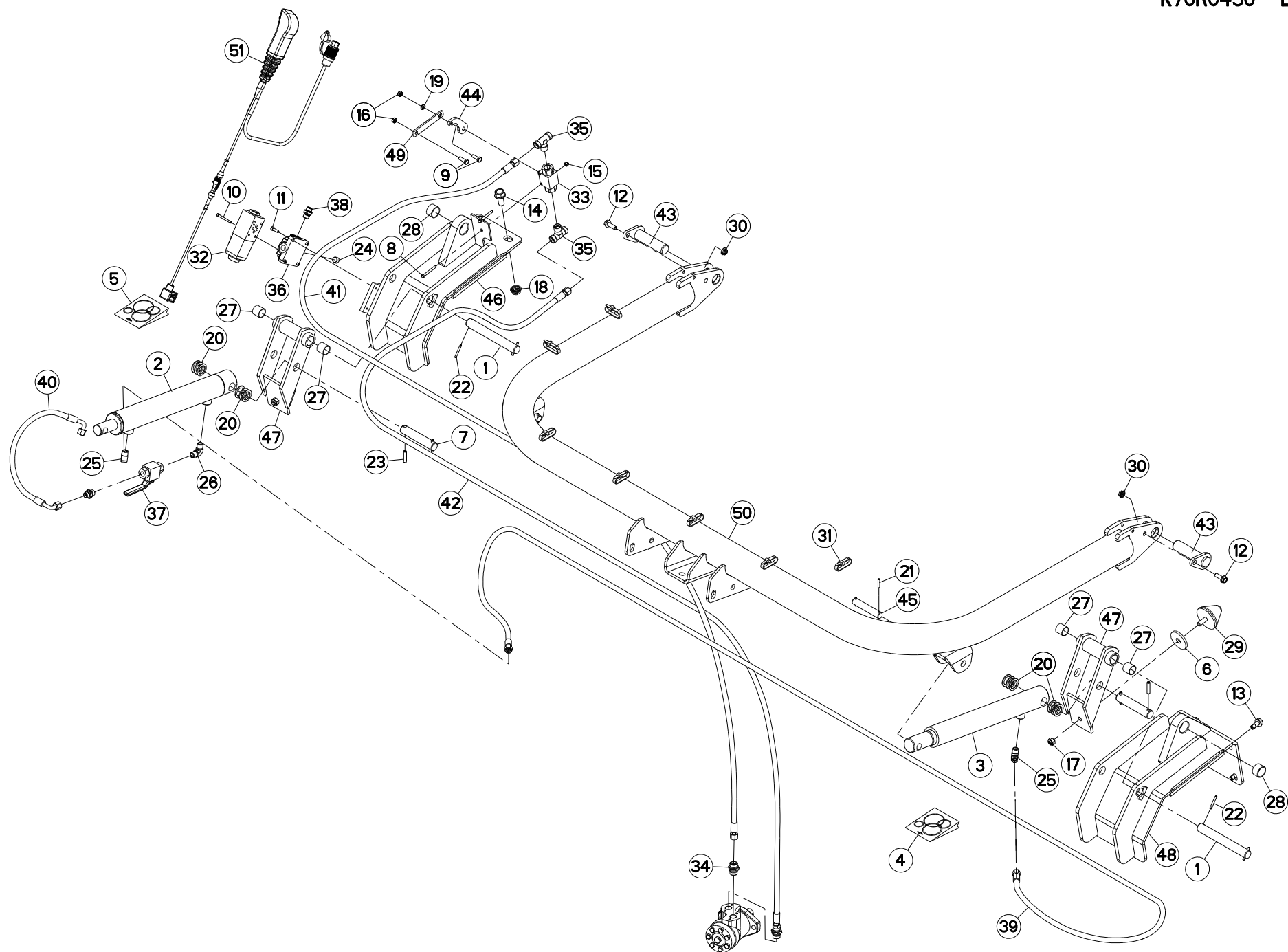
RELEVAGE (CONVOYEUR)

LIFT (CONVEYOR)

AUSHEBUNG (BANDFÖRDERER)

SOLLEVAMENTO (CONVOGLIATORE)

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	55825600	002	AXE DE BLOCAGE	LOCK PIN	VERRIEGELUNGSBOLZEN	SPINOTTO	
002	55830220	001	VERIN	CYLINDER, HYDRAULIC	HYDRAULIKZYLINDER	CILINDRO	
003	55830310	001	VERIN	CYLINDER, HYDRAULIC	HYDRAULIKZYLINDER	CILINDRO	
004	56046310	001	COLL.JOINTS-VERIN 55830310	OIL SEAL SET	SATZ DICHTUNGEN	SERIE GUARNIZIONI	
005	56046420	001	COLL.JOINTS-VERIN 55830220	OIL SEAL SET	SATZ DICHTUNGEN	SERIE GUARNIZIONI	
006	56543000	002	RONDELLE	SPECIAL WASHER	SPEZIALSCHEIBE	RONDELLA	
007	58742110	002	AXE ZBC	PIN	BOLZEN	ASSE	
008	80060650	002	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEX. HEAD SCREW M6 X 50 MM CL8	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	
009	80060826	002	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEAD HEX SCREW M8X25 CL8.8 DIN	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	
010	80080550	004	VIS TETE CYL.SIX P.CR.FE/ZNXC3	ALLEN BOLT M5 X 50 DIN 912	ZYLINDERSCHR.INNENSEC.FE/ZNXC3	VITE A TESTA CILINDR. FE/ZNXC3	
011	80080620	004	VIS TETE CYL.SIX P.CR.FE/ZNXC3	HEX.SOCK.HEAD CAP SCR.FE/ZNXC3	ZYLINDERSCHR.INNENSEC.FE/ZNXC3	VITE A TESTA CILINDR. FE/ZNXC3	
012	80131031	002	VIS AUTOBLOQUANTE FLZNNC	UNDERSERR.S-LOC.SCREW FLZNNC	SPERRZAHN-BUNDSCHRAU.FLZNNC	VITE FLZNNC	
013	80131225	004	VIS AUTOBLOQUANTE FLZNNC	UNDERSERR.S-LOC.SCREW FLZNNC	SPERRZAHN-BUNDSCHRAU.FLZNNC	VITE FLZNNC	
014	80131636	002	VIS AUTOBLOQUANTE FLZNNC	UNDERSERR.S-LOC.SCREW FLZNNC	SPERRZAHN-BUNDSCHRAU.FLZNNC	VITE FLZNNC	
015	80200630	002	ECROU HEX.AUTOFREINE FE/ZNXC3	SELF LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICHERNDE MUTT.FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	
016	80200840	002	ECROU HEX.BAS AUTOFR.FE/ZNXC3	SELF-LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICHERND.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	
017	80201248	002	ECROU HEX.BAS AUTOFR.FLZNNC	SELF-LOCKING NUT FLZNNC	SELBSTSICHERND.MUTTER FLZNNC	DADO AUTOBLOCCANTE FLZNNC	
018	80201651	002	ECROU AUTOBLOQUANT FE/ZNXC3	UNDERSERRAT.S.LOC.NUT FE/ZNXC3	SPERRZAHN-BUNDMUTTER FE/ZNXC3	DADO FE/ZNXC3	
019	80250823	001	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER FE/ZNXC3	SCHEIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	
020	80252637	012	RONDELLE D'APPUI SS 2 FE/ZNXC3	SUPPORTING RING SS 2 FE/ZNXC3	STUETZSCHEIBE SS 2 FE/ZNXC3	RONDELLA FE/ZNXC3	
021	80450530	004	GOUPILLE ELASTIQUE FLZNNC	ROLL PIN FLZNNC	SPANNHUELSE FLZNNC	SPINA ELASTICA FLZNNC	
022	80450540	004	GOUPILLE ELASTIQUE FLZNNC	ROLL PIN FLZNNC	SPANNHUELSE FLZNNC	SPINA ELASTICA FLZNNC	
023	80450841	004	GOUPILLE ELASTIQUE FLZNNC	ROLL PIN FLZNNC	SPANNHUELSE FLZNNC	SPINA ELASTICA FLZNNC	
024	82230009	001	BOUCHON	PLUG	VERSCHLUSSSCHRAUBE	TAPPO	
025	82301002	002	EQUERRE MALE NUE FE/ZNXC3	MALE CONNECTOR FE/ZNXC3	VERBINDUNGSSCHRAUBE FE/ZNXC3	RACCORDO FE/ZNXC3	
026	82301214	001	COUDE MALE NU FE/ZNXC3	ANGLE SCREW SCREW-JOI.FE/ZNXC3	WINKEL EINSCHRAUBVERS.FE/ZNXC3	RACCORDO FE/ZNXC3	
027	83012528	004	BAGUE ROULEE	WRAPPED BUSH	GEROLLTE BUCHSE	ANELLO LUBRIFICATO	
028	83013034	002	BAGUE ROULEE	WRAPPED BUSH	GEROLLTE BUCHSE	ANELLO LUBRIFICATO	
029	83030008	002	BUTEE ELASTIQUE CONIQUE	RUBBER STOP	GUMMIPUFFER	GOMMINO	
030	80201053	002	ECROU AUTOBLOQUANT FE/ZNXC3	UNDERSERRAT.S.LOC.NUT FE/ZNXC3	SPERRZAHN-BUNDMUTTER FE/ZNXC3	DADO FE/ZNXC3	
031	83090086	007	COLLIER PLASTIQUE	CABLE TIE PLASTIC	KABELBINDER PLASTIK	FASCETTA	
032	A4050012	001	DISTRIBUTEUR	VALVE, DIVERTER	VERTEILER	DISTRIBUTORE	
033	A4075013	001	ROBINET 2 VOIES	TWO-WAY VALVE	ZWEI-WEGE-HAHN	RUBINETTO	
034	A4080430	002	UNION MALE	MALE STUD CONNECTOR	GERADER EINSCHRAUBSTUTZEN	GIUZIONE DIRITTA ZBC	
035	A4080850	002	TE MALE	T SCREW IN SCREW JOINT FE/ZNXC	T-EINSCHRAUBVERSCHRAUBUNG FE/Z	TERMINALE A T FE/ZNXC3	
036	A4101014	001	EMBASE 1 EL CETOP3 MR.S.L-3-3/	MOUNTING BASE CETOP	BODENPLATTE CETOP	SPESSORE	
037	A4075005	001	ROBINET	VALVE, BALL	KUGELHAHN	ROBINETTO	
038	A4080401	002	UNION MALE	MALE STUD CONNECTOR	GERADER EINSCHRAUBSTUTZEN	GIUZIONE DIRITTA ZBC	
039	A4921047	001	FLEXIBLE HYDRAULIQUE	HYDRAULIC HOSE	HYDRAULIKSCHLAUCH	TUBO GOMMA	<->4000 mm
040	A4921125	001	FLEXIBLE HYDRAULIQUE	HYDRAULIC HOSE	HYDRAULIKSCHLAUCH	TUBO GOMMA	<->510 mm
041	A4923021	001	FLEXIBLE HYDRAULIQUE	HYDRAULIC HOSE	HYDRAULIKSCHLAUCH	TUBO GOMMA	<->3650 mm
042	A4923021	001	FLEXIBLE HYDRAULIQUE	HYDRAULIC HOSE	HYDRAULIKSCHLAUCH	TUBO GOMMA	<->3650 mm
043	K5602610	002	AXE	PIN	ACHSE	ASSE	
044	K5605870	001	LEVIER	LEVER	HEBEL	LEVA	
045	K7006250	002	AXE INFERIEUR DU VERIN	PIN	BOLZEN	PERNO INFERIORE PISTONE	
046	K7010700	001	SUPPORT	SUPPORT	TRAEGER	SUPPORTO	
047	K7010710	002	BIELLE	LINK, CONNECTING	LENKER	BIELLA	
048	K7010720	001	SUPPORT	SUPPORT	TRAEGER	SUPPORTO	





FC313TG-FFRA
FC313TGRA

L 0001 > L 9999
L 0001 > L 9999

K70R0450 B

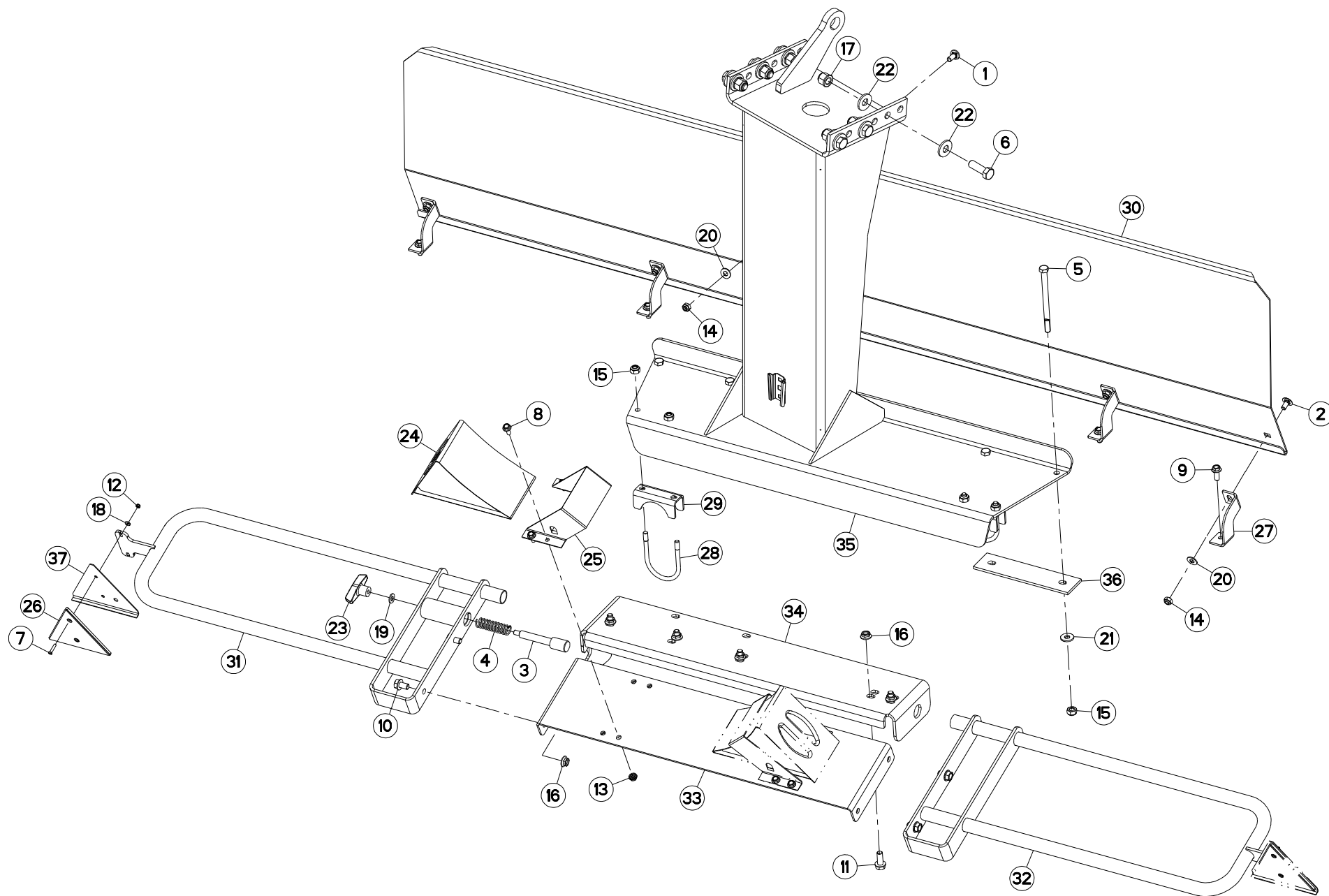
RELEVAGE (CONVOYEUR)

LIFT (CONVEYOR)

AUSHEBUNG (BANDFÖRDERER)

SOLLEVAMENTO (CONVOGLIATORE)

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
049	K7010730	001	PLAT	FLAT	FLACHEISEN	PIATTO	
050	K7010750	001	CINTRE	TUBE, FORMED	BOGEN	ARCO	
051	K8006830	001	COMMANDE	SYSTEM, ACTUATION	BEDIENUNG	COMANDO	





FC313TG-FFRA
FC313TGRA

L 0001 > L 9999
L 0001 > L 9999

K70R0451 C

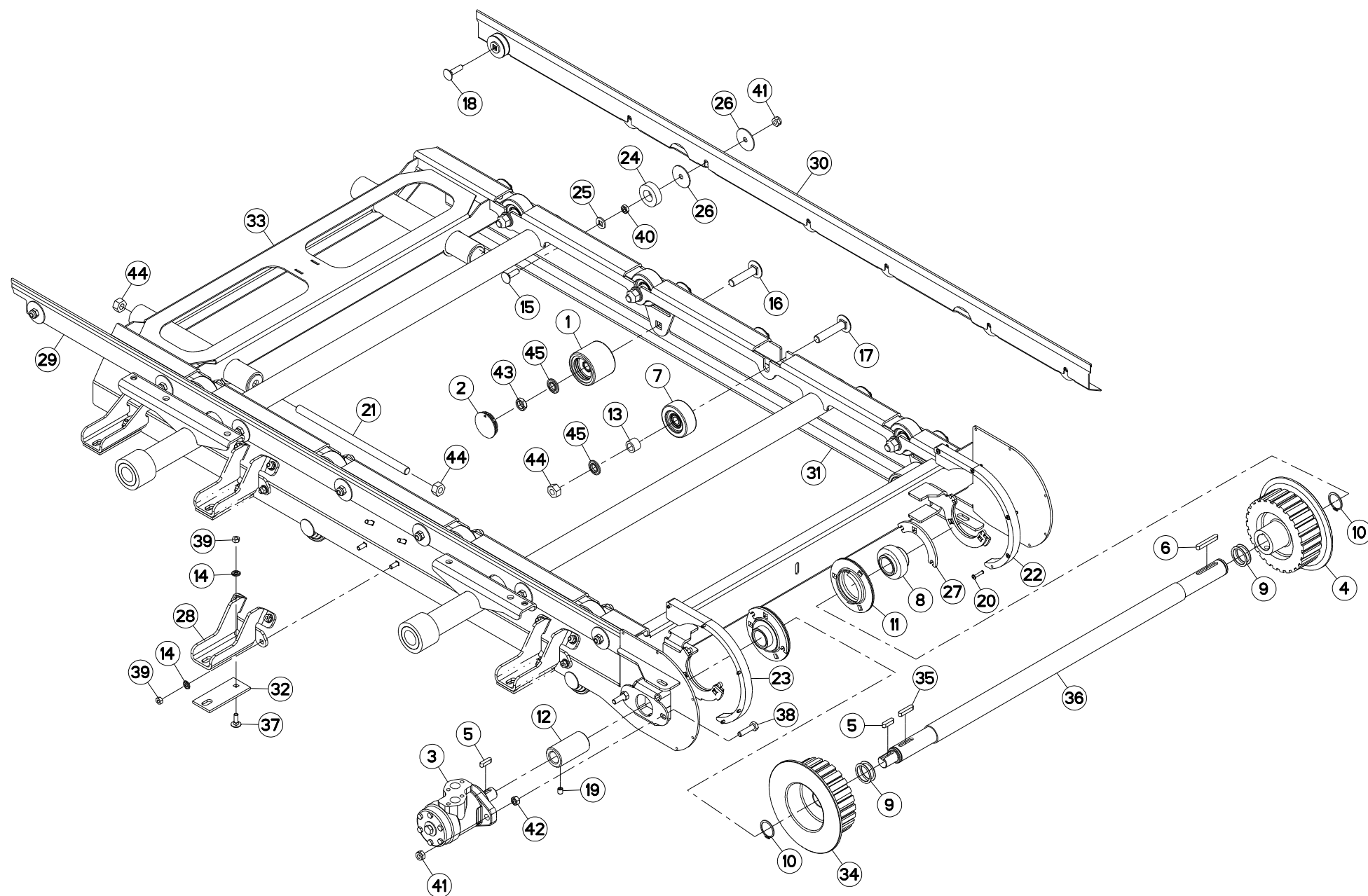
SUPPORT (CONVOYEUR)

SUPPORT (CONVEYOR)

TRAEGER (BANDFÖRDERER)

SUPPORTO (CONVOGLIATORE)

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	50002200	002	VIS TBCC COURT	BOLT, CARRIAGE, SHORT NECK	FLACHRUNDSCHR.4KT ANSATZ	BULLONE	
002	50003200	004	VIS TBCC COURT	BOLT, CARRIAGE, SHORT NECK	FLACHRUNDSCHR.4KT ANSATZ	BULLONE	
003	55736700	001	VERROU	LATCH	RIEGEL	LEVA	
004	58722600	001	RESSORT DE PRESSION	PRESSURE SPRING	FEDER	MOLLA	
005	80061209	004	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEXAGON HEAD SCREW FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	
006	80061673	006	VIS TETE HEXAGONALE FLZNNC	SCREW, HEX HEAD FLZNNC	SECHSKANTSCHRAUBE FLZNNC	VITE A TESTA ESAGONALE FLZNNC	
007	80110525	004	VIS F/90 FE/ZNXC3	COUNTERS.HEAD SCREW FE/ZNXC3	SENKSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE FE/ZNXC3	
008	80130820	008	VIS AUTOBLOQUANTE FLZNNC	UNDERSERR.S-LOC.SCREW FLZNNC	SPERRZAHN-BUNDSCHRAU.FLZNNC	VITE FLZNNC	
009	80131026	004	VIS AUTOBLOQUANTE FLZNNC	UNDERSERR.S-LOC.SCREW FLZNNC	SPERRZAHN-BUNDSCHRAU.FLZNNC	VITE FLZNNC	
010	80131220	004	VIS AUTOBLOQUANTE FLZNNC	UNDERSERR.S-LOC.SCREW FLZNNC	SPERRZAHN-BUNDSCHRAU.FLZNNC	VITE FLZNNC	
011	80131232	005	VIS AUTOBLOQUANTE FLZNNC KL105	UNDERSERR.S-LOC.SCREW FLZNNC	SPERRZAHN-BUNDSCHRAU.FLZNNC	VITE FLZNNC KL105	
012	80200540	004	ECROU HEX.BAS AUTOFR.FE/ZNXC3	SELF-LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICHERND.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	
013	80200851	008	ECROU AUTOBLOQUANT FE/ZNXC3	UNDERSERRAT.S.LOC.NUT FE/ZNXC3	SPERRZAHN-BUNDMUTTER FE/ZNXC3	DADO FE/ZNXC3	
014	80201040	006	ECROU HEX.BAS AUTOFR.FE/ZNXC3	SELF LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICHERND.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	
015	80201248	008	ECROU HEX.BAS AUTOFR.FLZNNC	SELF-LOCKING NUT FLZNNC	SELBSTSICHERND.MUTTER FLZNNC	DADO AUTOBLOCCANTE FLZNNC	
016	80201253	009	ECROU AUTOBLOQUANT FE/ZNXC3	UNDERSERRAT.S.LOC.NUT FE/ZNXC3	SPERRZAHN-BUNDMUTTER FE/ZNXC3	DADO FE/ZNXC3	
017	80201662	006	ECROU HEXAG.EMBASE POLYSTOP	SELF-LOCKING NUT W.COLLAR	SELBSTSICHERNDE BUNDMUTTER	DADO AUTOBLOCCANTE	
018	80250510	004	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER FE/ZNXC3	SCHEIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	
019	80251021	001	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER M10	SCHEIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	
020	80251176	006	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER FE/ZNXC3	SCHEIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	
021	80281230	004	RONDELLE RESSORT FLZNNC	CONICAL SPRING WASHER FLZNNC	SPANNSCHEIBE FLZNNC	RONDELLA MOLLA FLZNNC	
022	80281639	012	RONDELLE RESSORT FLZNNC	CONICAL SPRING WASHER FLZNNC	SPANNSCHEIBE FLZNNC	RONDELLA A MOLLA FLZNNC	
023	83050010	001	POIGNEE	HANDLE	HANDGRIFF	MANIGLIA	
024	83090042	002	CALE DE ROUE RAYON DE 360	WHEEL CHOCK R360	UNTERLEGKEIL R360	CUNEO PER RUOTE R360	
025	83090043	002	SUPPORT DE CALE DE ROUE	BRACKET FOR WHEEL CHOCK	BEFESTIGUNGSBUEGEL	SUPPORTO	
026	83240007	002	CATADIOPTRE TRIAN.ROUGE 160	REFLECTOR RED 160	RUECKSTRAHLER ROT 160	CATADIOTTRO	
027	K5605571	004	SUPPORT	SUPPORT	TRAEGER	SUPPORTO	
028	K7010560	002	ETRIER	U-BOLT	BUEGEL	CAVALLOTTO	
029	K7010570	002	ETRIER	U-BOLT	BUEGEL	CAVALLOTTO	
030	K7010581	001	TOLE	SHEET	BLECH	TELA	
031	K7010620	001	RAMBARDE	HAND RAIL	SCHUTZ	PROTEZIONE	
032	K7010630	001	RAMBARDE	HAND RAIL	SCHUTZ	PROTEZIONE	
033	K7010640	001	TOLE	SHEET	BLECH	TELA	
034	K7010901	001	TOLE	SHEET	BLECH	TELA	
035	K7013640	001	POUTRE	BEAM	TRAGEBALKEN	TRAVE	
036	K7016570	001	RENFORT	REINFORCEMENT	VERSTAERKUNG	RINFORZO	
037	K8009230	002	SUPPORT DE TRIANGLE	SUPPORT	TRAEGER	SUPPORTO	





FC313TG-FFRA
FC313TGRA

L 0001 > L 9999
L 0001 > L 9999

K56R0123 C

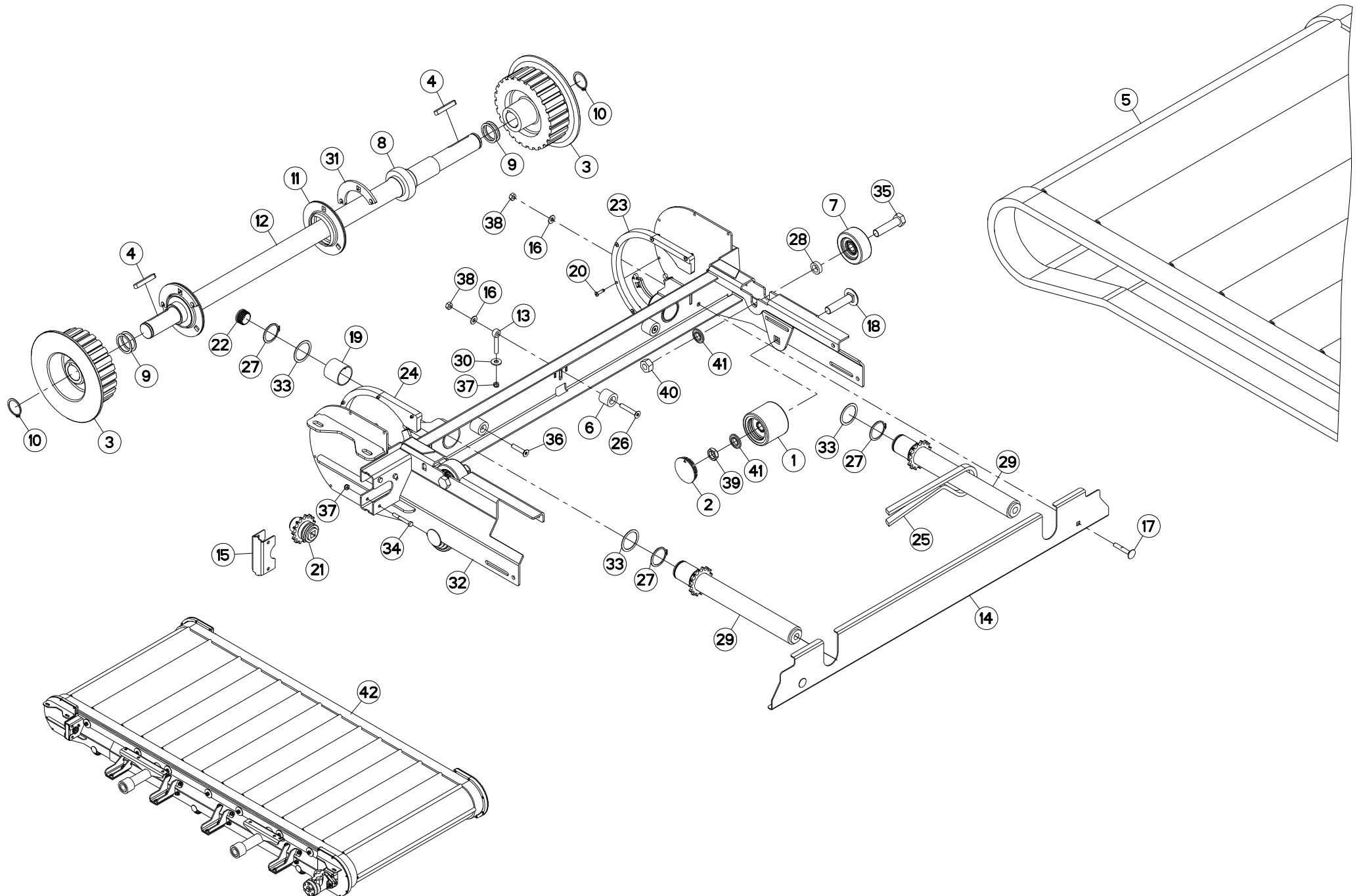
CONVOYEUR (ENTRAINEMENT)

CONVEYOR (DRIVE)

BANDFÖRDERER (ANTRIEB)

CONVOGLIATORE (TRASCINAMENT)

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	6170047	004	ROULEAU	ROLL	ROLLE	RULLO	[1]
002	6170048	004	COUVERCLE	COVER	DECKEL	COPERCHIO	[1]
003	6170049	001	MOTEUR HYDRAULIQUE	HYDRAULIC MOTOR	HYDRAULIKMOTOR	MOTORE IDRAULICO	[1]
004	6170051	001	ENTRAINEUR	DRIVE PIECE	ANTRIEBSRING	FLANGIA	[1]
005	6170052	002	CLAVETTE A	PARALLEL KEY A	PASSFEDER A	CHIAVETTA A	[1]
006	6170053	001	CLAVETTE A	PARALLEL KEY A	PASSFEDER A	CHIAVETTA A	[1]
007	6170098	008	GALET	ROLLER	ROLLE	RULLO	[1]
008	6170129	002	ROULEMENT AUTO-ALIGNEUR	BALL BEARING	KUGELLAGER	CUSCINETTO	[1]
009	6170130	004	RONDELLE D'AJUSTAGE	SHIM RING	PASSSCHEIBE	RONDELLA	[1]
010	6170131	002	CIRCLIP	SNAP RING	SICHERUNGSRING	ANNELLO ELASTICO	[1]
011	6170132	002	FLASQUE	FLANGE	FLANSCH	FLANGIA	[1]
012	6170143	001	MANCHON	SLEEVE	MUFFE	MANICOTTO	[1]
013	6170144	008	ENTRETOISE	SPACER	DISTANZHUELSE	DISTANZIALE	[1]
014	6170145	016	RONDELLE PLATE	WASHER, FLAT	SCHEIBE	RONDELLA PIATTA	[1]
015	6170146	012	VIS TETE BOMBEE COLLET CARRE	BOLT, CARRIAGE	FLACHRUNDSCHR.4KT ANSATZ	BULLONE	[1]
016	6170149	004	VIS TETE BOMBEE COLLET CARRE	BOLT, CARRIAGE	FLACHRUNDSCHR.4KT ANSATZ	BULLONE	[1]
017	6170150	008	VIS TETE BOMBEE COLLET CARRE	BOLT, CARRIAGE	FLACHRUNDSCHR.4KT ANSATZ	BULLONE	[1]
018	6170151	002	VIS TETE BOMBEE COLLET CARRE	BOLT, CARRIAGE	FLACHRUNDSCHR.4KT ANSATZ	BULLONE	[1]
019	80151015	001	VIS S/TETE B.CUVET.HC	SOCKET SET SCREW	GEWINDESTIFT MIT RINGSCHNEIDE		[1]
020	6170155	010	RIVET	RIVET	NIETE	RIVETTO	[1]
021	6170156	002	TIGE FILETEE	ROD, THREADED	SPINDELGEWINDE	ASTA FILETTATA	[1]
022	6170161	001	OBTURATEUR	COVER, PLUG	VERSCHLUSS	OTTURATORE	[1]
023	6170162	001	OBTURATEUR	COVER, PLUG	VERSCHLUSS	OTTURATORE	[1]
024	6170168	014	ENTRETOISE	SPACER	DISTANZHUELSE	DISTANZIALE	[1]
025	6170170	016	RONDELLE PLATE	WASHER, FLAT	SCHEIBE	RONDELLA PIATTA	[1]
026	6170174	030	RONDELLE PLATE	WASHER, FLAT	SCHEIBE	RONDELLA PIATTA	[1]
027	6170175	002	TOLE	SHEET METAL	BLECH	TELA	[1]
028	6170178	003	SUPPORT	SUPPORT	TRAEGER	SUPPORTO	[1]
029	6170181	001	PROTECTEUR	GUARD	SCHUTZ	PROTEZIONE	[1]
030	6170182	001	PROTECTEUR	GUARD	SCHUTZ	PROTEZIONE	[1]
031	6170184	001	PLAT	FLAT	FLACHEISEN	PIATTO	[1]
032	6170185	004	CALE	SHIM	DISTANZPLATTE	SPESSORE	[1]
033	6170186	001	CHASSIS	CHASSIS	HAUPTRAHMEN	TELAIO	[1]
034	6170193	001	ENTRAINEUR	DRIVE PIECE	MITNEHMER	FLANGIA	[1]
035	6170194	001	CLAVETTE A	KEY, PARALLEL	PASSFEDER A	CHIAVETTA A	[1]
036	6170195	001	ARBRE	SHAFT	WELLE	ALBERO	[1]
037	80030825	016	VIS J FE/ZNXC3	CUP SQUARE BOLT FE/ZNXC3	FLACHRUNDSCHRAUBE FE/ZNXC3	BULLONE FE/ZNXC3	[1]
038	80061041	002	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEXAGON HEAD SCREW FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	[1]
039	80200870	016	ECROU HEXAGONAL FE/ZNXC3	NUT FE/ZNXC3	SECHSKANTMUTTER FE/ZNXC3	DADO FE/ZNXC3	[1]
040	80201001	014	ECROU HEXAGONAL BAS FE/ZNXC3	NUT FE/ZNXC3	SECHSKANTMUTTER FE/ZNXC3	DADO FE/ZNXC3	[1]
041	80201040	016	ECROU HEX.BAS AUTOFR.FE/ZNXC3	SELF LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICHERND.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	[1]
042	80201070	002	ECROU HEXAGONAL FE/ZNXC3	NUT FE/ZNXC3	SECHSKANTMUTTER FE/ZNXC3	DADO FE/ZNXC3	[1]
043	80201601	004	ECROU HEXAGONAL BAS	HEXAGON THIN NUT	FLACHE SECHSKANTMUTTER	DADO	[1]
044	80201670	012	ECROU HEXAGONAL FE/ZNXC3	NUT FE/ZNXC3	SECHSKANTMUTTER FE/ZNXC3	DADO FE/ZNXC3	[1]
045	80281600	013	RONDELLE CONIQUE BLOC.FLZNNC	CONICAL SPRING WASHER FLZNNC	SPANNSCHEIBE FLZNNC	RONDELLA CONICA FLZNNC	[1]





FC313TG-FFRA
FC313TGRA

L 0001 > L 9999
L 0001 > L 9999

K56R0348 A

CONVOYEUR (TENDEUR)

CONVEYOR (TENSIONER)

BANDFÖRDERER (SPANNER)

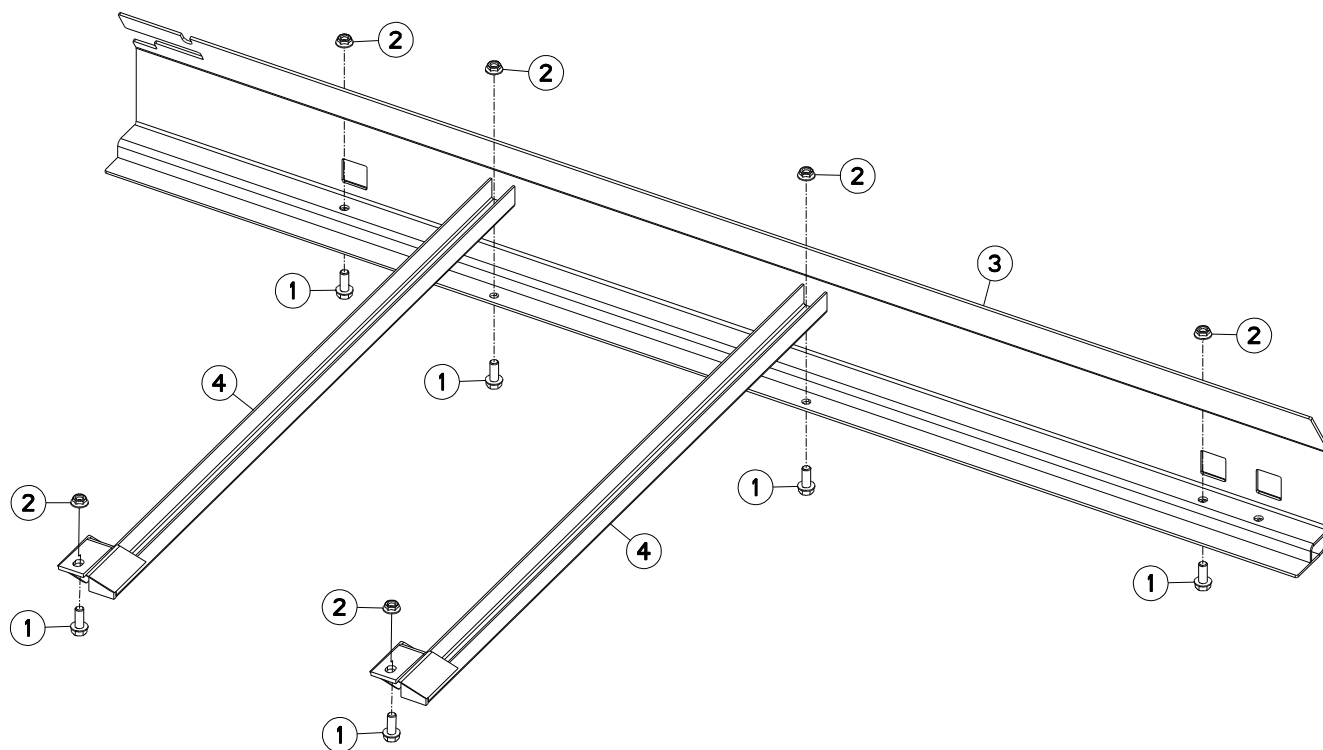
CONVOGLIATORE (TENDITORE)

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	6170047	002	ROULEAU	ROLL	ROLLE	RULLO	[1]
002	6170048	002	COUVERCLE	COVER	DECKEL	COPERCHIO	[1]
003	6170051	002	ENTRAINEUR	DRIVE PIECE	ANTRIEBSRING	FLANGIA	[1]
004	6170053	002	CLAVETTE A	PARALLEL KEY A	PASSFEDER A	CHIAVETTA A	[1]
005	6170072	001	TAPIS CPLT	CONVEYOR BELT CPLT	ABLEGEBAND KPLT	CONVOGLIATORE	[1]
006	6170096	004	GALET	ROLLER	ROLLE	RULLO	[1]
007	6170098	002	GALET	ROLLER	ROLLE	RULLO	[1]
008	6170129	002	ROULEMENT AUTO-ALIGNEUR	BALL BEARING	KUGELLAGER	CUSCINETTO	[1]
009	6170130	004	RONDELLE D'AJUSTAGE	SHIM RING	PASSSCHEIBE	RONDELLA	[1]
010	6170131	002	CIRCLIP	SNAP RING	SICHERUNGSRING	ANNELLO ELASTICO	[1]
011	6170132	002	FLASQUE	FLANGE	FLANSCH	FLANGIA	[1]
012	6170133	001	ARBRE	SHAFT	WELLE	ALBERO	[1]
013	6170136	001	TIRANT	TIE ROD	ZUGSTANGE	TIRANTE	[1]
014	6170137	001	PROTECTEUR	GUARD	SCHUTZ	PROTEZIONE	[1]
015	6170140	001	CACHE	COVER	SCHUTZ	PROTEZIONE	[1]
016	6170145	006	RONDELLE PLATE	WASHER, FLAT	SCHEIBE	RONDELLA PIATTA	[1]
017	6170147	002	VIS TETE BOMBEE COLLET CARRE	BOLT, CARRIAGE	FLACHRUNDSCHR.4KT ANSATZ	BULLONE	[1]
018	6170149	002	VIS TETE BOMBEE COLLET CARRE	BOLT, CARRIAGE	FLACHRUNDSCHR.4KT ANSATZ	BULLONE	[1]
019	6170153	002	BAGUE DE GUIDAGE	BUSHING, GUIDE	GLEITLAGER	BOCCOLA DI GUIDA	[1]
020	6170154	010	RIVET	RIVET	NIETE	RIVETTO	[1]
021	6170158	001	PIGNON	GEAR, PINION	RITZEL	PIGNONE	[1]
022	6170159	002	BOUCHON	PLUG	VERSCHLUSSSCHRAUBE	TAPPO	[1]
023	6170160	001	OBTURATEUR	COVER, PLUG	VERSCHLUSS	OTTURATORE	[1]
024	6170163	001	OBTURATEUR	COVER, PLUG	VERSCHLUSS	OTTURATORE	[1]
025	6170164	001	CHAINE	CHAIN	KETTE	CATENA	[1]
026	6170165	001	VIS T.FRAI.SIX P.CREU FE/ZNXC3	SCREW, FLAT HEAD FE/ZNXC3	SENKSCHAUB.INNENSECH.FE/ZNXC3	VITE FHC/90 FE/ZNXC3	[1]
027	6170166	004	CIRCLIP	SNAP RING	SICHERUNGSRING	ANNELLO ELASTICO	[1]
028	6170169	002	ENTRETOISE	SPACER	DISTANZHUELSE	DISTANZIALE	[1]
029	6170171	002	TENDEUR	TENSIONER	SPANNER	TENDITORE	[1]
030	6170173	001	RONDELLE PLATE	WASHER, FLAT	SCHEIBE	RONDELLA PIATTA	[1]
031	6170175	002	TOLE	SHEET METAL	BLECH	TELA	[1]
032	6170180	001	SUPPORT	SUPPORT	TRAEGER	SUPPORTO	[1]
033	80254054	004	RONDELLE D'AJUSTAGE PS 1,0	SHIM RING PS 1,0	PASSSCHEIBE PS 1,0	SPESSORE	[1]
034	80060650	003	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEX. HEAD SCREW M6 X 50 MM CL8	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	[1]
035	80061638	002	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEXAGON HEAD SCREW FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	[1]
036	80110840	003	VIS T.FRAI.SIX P.CR.FE/ZNXC3	HEX.SOC.COUNT.HEAD SC.FE/ZNXC3	SENKSCHAUB.INNENSEC.FE/ZNXC3	VITE FE/ZNXC3	[1]
037	80200640	004	ECROU HEX.BAS AUTOFR.FE/ZNXC3	SELF-LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICHERND.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	[1]
038	80200870	006	ECROU HEXAGONAL FE/ZNXC3	NUT FE/ZNXC3	SECHSKANTMUTTER FE/ZNXC3	DADO FE/ZNXC3	[1]
039	80201601	002	ECROU HEXAGONAL BAS	HEXAGON THIN NUT	FLACHE SECHSKANTMUTTER	DADO	[1]
040	80201670	002	ECROU HEXAGONAL FE/ZNXC3	NUT FE/ZNXC3	SECHSKANTMUTTER FE/ZNXC3	DADO FE/ZNXC3	[1]
041	80281600	004	RONDELLE CONIQUE BLOC.FLZNNC	CONICAL SPRING WASHER FLZNNC	SPANNSCHEIBE FLZNNC	RONDELLA CONICA FLZNNC	[1]
042	K5608602	001	CONVOYEUR	CONVEYOR	FOEDERER	CONVOGLIATORE	*

*: Collection comprenant le groupe de pièces [1] "CONVOYEUR (TENDEUR)" et le groupe de pièces [1] "CONVOYEUR (ENTRAINEMENT)".

*: Kit comprising the parts, marked [1] in remark section, of page "CONVEYOR (TENSIONER)" and the parts, marked [1] in remark section, of page "CONVEYOR (DRIVE)".

*:Satz bestehend aus den Teilen [1] Teilegruppe "BANDFÖRDERER (SPANNER)" und den Teilen [1] der Teilegruppe "BANDFÖRDERER (ANTRIEB)".





FC313TG-FFRA
FC313TGRA

L 0001 > L 9999
L 0001 > L 9999

K70R0456 B

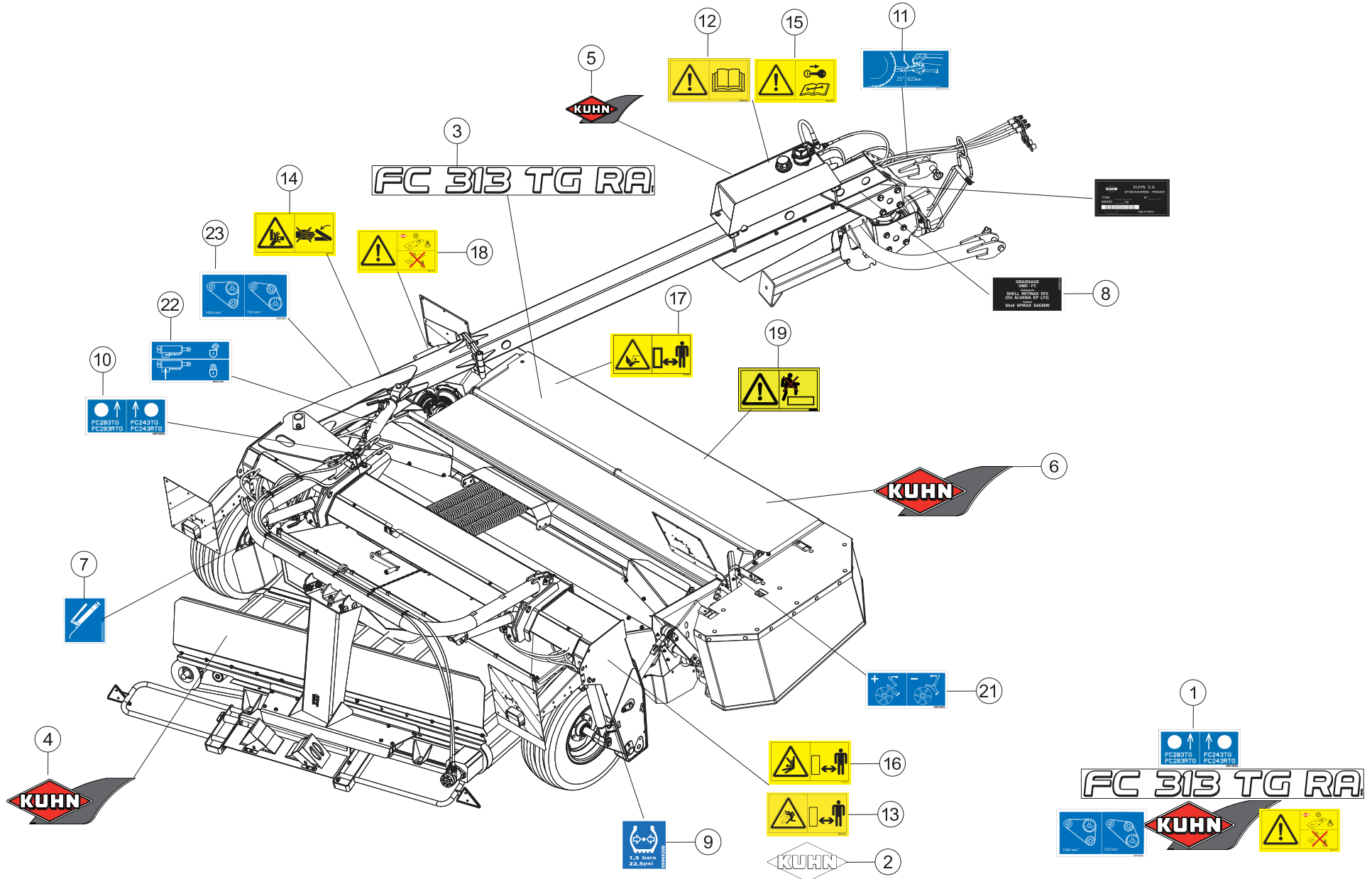
PROTECTEURS

SAFETY GUARDS

SCHUTZVORRICHTUNGEN

PARAPETTI

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	80131232	006	VIS AUTOBLOQUANTE FLZNNC KL105	UNDERSERR.S-LOC.SCREW FLZNNC	SPERRZAHN-BUNDSCHRAU.FLZNNC	VITE FLZNNC KL105	
002	80201253	006	ECROU AUTOBLOQUANT FE/ZNXC3	UNDERSERRAT.S.LOC.NUT FE/ZNXC3	SPERRZAHN-BUNDMUTTER FE/ZNXC3	DADO FE/ZNXC3	
003	K7010950	001	GOUSSET	GUSSET	BEFESTIGUNGSBLECH	BRACCIOLO FISSAGGIO	
004	K7016430	002	TRAVERSE	TUBE, CROSS	QUERTRAEGER	TRAVERSA	





FC313TG-FFRA
FC313TGRA

L 0001 > L 9999
L 0001 > L 9999

K70R0666 B

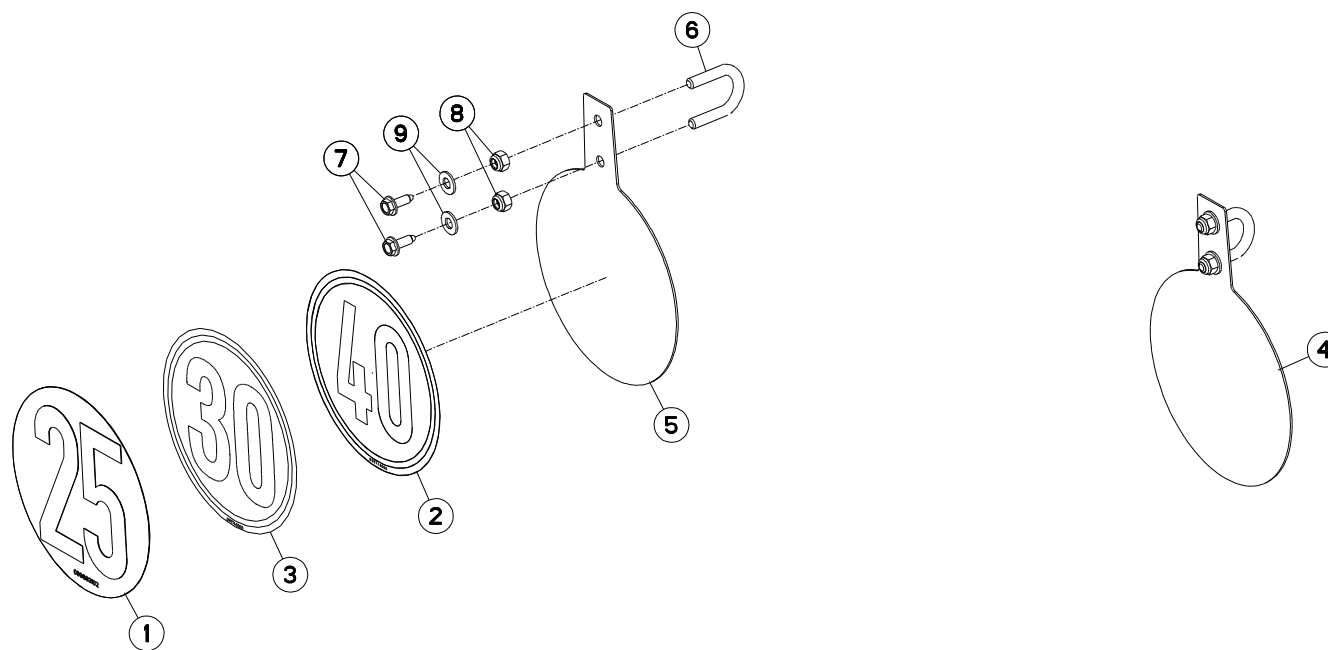
COLL.ETIQUETTES ADHESIVES

SET OF STICKERS

SATZ AUFKLEBER

SERIE ADESIVI

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	K7015741	001	COLL.ETIQ.ADHES.FC313TG RA	SET OF STICKERS	SATZ AUFKLEBER	SERIE ADESIVI	+[1]
002	K9500070	002	LOGO KUHN 207 BLANC/TRANSP.	LOGO KUHN 207	LOGO KUHN 207 WEISS/TRANSP.	LOGO KUHN 207 BIANCO TRASP.	[1]
003	K9504850	003	ETIQ.ADH.	DECAL	AUFKLEBER	ADESIVO	[1]
004	K9530110	001	ETIQ.ADH.	DECAL	AUFKLEBER	ADESIVO	[1]
005	K9530260	002	ETIQ.ADH.	DECAL	AUFKLEBER	ADESIVO	[1]
006	K9530340	001	ETIQ.ADH.	DECAL	AUFKLEBER	ADESIVO	[1]
007	09905400	004	ETIQ.ADHESIVE IND.GRAISSEURS	TRANSFER	AUFKLEBER	ADESIVO	[1]
008	09906910	001	ETIQ.ADHESIVE GRAISS.SHELL GMD	TRANSFER	AUFKLEBER	ADESIVO	[1]
009	09969200	002	ETIQ.ADH.	DECAL	AUFKLEBER	ADESIVO	[1]
010	09970900	001	ETIQ.ADHESIVE DISP.PIVOTEMENT	TRANSFER	AUFKLEBER	ADESIVO DISPOSITIVO PIVOTTANTE	[1]
011	09971000	001	PICTOGR.REGLAGÉ TOURILLONS	PICTORIAL AJUST	PIKTOGRAM.EINSTELLUNG	ADESIVO	[1]
012	59900000	001	PICTOGR.H NOTICE D'INSTR	PICTORIAL H INSTRUCTIONS	PIKTOGR.H BETRIEBSANLEITUNG	ADESIVO	[1] *
013	59900200	003	PICTOGR.H DANGER PROJEC	PICTORIAL H DANGER PROJECTION	PIKTOGR.H GEFAHR FORTGESCHL.	ADESIVO	[1] *
014	59900300	001	PICTOGR.H ECRASEM.MAIN	PICTORIAL H CRUSH.DANGER HAND	PIKTOGR.H QUETSCHGEFAHR HAND	ADESIVO	[1] *
015	59900400	001	PICTOGR.H ARRETER MOTEUR	PICTORIAL H STOP ENGINE	PIKTOGR.H MOTOR ABSTELLEN	ADESIVO	[1] *
016	59900600	002	PICTOGR.H ECRASEM.TORSE	PICTORIAL H CRUSH.DANG.TORSO	PIKTOGR.H QUETSCHGEF.BRUSTK	ADESIVO	[1] *
017	59900800	003	PICTOGR.H BLESSURE PIED	PICTORIAL H SEVERING OF FOOT	PIKTOGR.H FUSSVERLETZUNG	ADESIVO	[1] *
018	59901100	001	PICTOGR.H PIECES D'ORIGINE	PICTORIAL GENUINE PARTS	PIKTOGR.H ORIGINALTEILE	ADESIVO PEZZI ORIGINAL	[1] *
019	59901200	001	PICTOGR.H NE PAS MONTER	PICTORIAL H DO NOT STEP	PIKTOGR.H NICHT AUFSTEIGEN	ADESIVO	[1] *
021	59951800	001	PICTOGR.H REGLAGE TOLE DEFLECT	PICTOR.POSITION	PIKTOGR.EINSTELLUNG	ADESIVO	[1] *
022	59953100	003	PICTOGR.VERROUILLAGE	PICTORIAL LOCKING	PIKTOGR.VERRIEGLUNG	ADESIVO	[1] *
023	59955000	001	PICTO.H	DECAL, SAFETY	PIKTOGR.H	ADESIVO	[1] [1]





FC313TG-FFRA
FC313TGRA

L 0001 > L 9999
L 0001 > L 9999

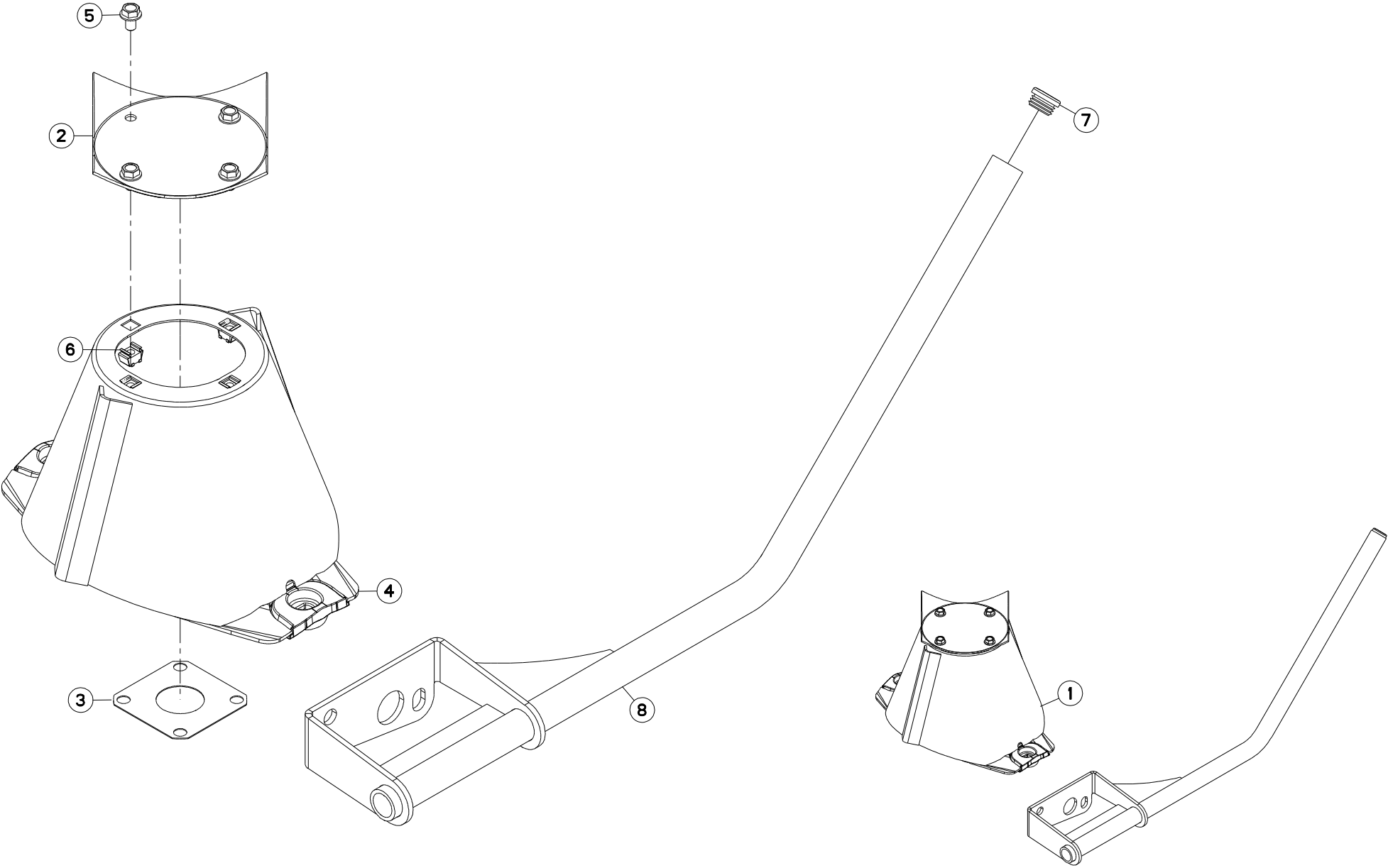
K80R0221 A

COLL.SUPPORT LIMIT.VITESSE

SPEED LIMIT.SUPPORT SET

GESCHWIND.BEGRENZ.HALT.SATZ

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	09968310	001	ETIQ.ADHES.VITESSE LIMIT.25 FR	TRANSFER MAX.25	AUKLEBER MAX.25	ADESIVO LIMITE VELOC .MAX.25	ESP FR
002	09971400	001	ETIQ.ADHESIVE	TRANSFER MAX.40	ABZIEHBILD MAX.40	ADESIVO VEL.MAX.40	ESP DE *1
003	09974000	001	ETIQ.ADHESIVE	TRANSFER MAX.30	ABZIEHBILD MAX.30	ADESIVO LIMITE VELOC. MAX.30	ESP DE *2
004	57814910	001	COLL.SUPPORT LIMIT.VITESSE	SPEED LIMIT.SUPPORT SET	GESCHWIND.BEGRENZ.HALT.SATZ		+ [1] ESP FR DE
005	57836010	001	SUPPORT ETIQ.LIMIT.VITESSE ZBC	SUPPORT	TRAEGER	SUPPORTO	[1]
006	58533200	001	ETRIER	U-BOLT	BUEGEL	CAVALLOTTO	[1]
007	80190820	002	VIS AUTOTARAU.FE/ZNXC3 TAPTITE	SELF-CUTTING SCREW FE/ZNXC3	GEWINDE-SCHNEIDSCHRAU.FE/ZNXC3	VITE AUTOBLOCCANTE	[1]
008	80201030	002	ECROU HEX.AUTOFREINE FE/ZNXC3	SELF-LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICH.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	[1]
009	80251021	002	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER M10	SCHEIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	[1]
			*1: Pour machine avec freins.				
			*1: For machine with brakes.				
			*1: Für Maschine mit Bremsen.				
			*1: Pour machine sans freins.				
			*1: For machine without brakes.				
			*1: Für Maschine ohne Bremsen.				





FC313TG-FFRA
FC313TGRA

L 0001 > L 9999
L 0001 > L 9999

K70R0659 A

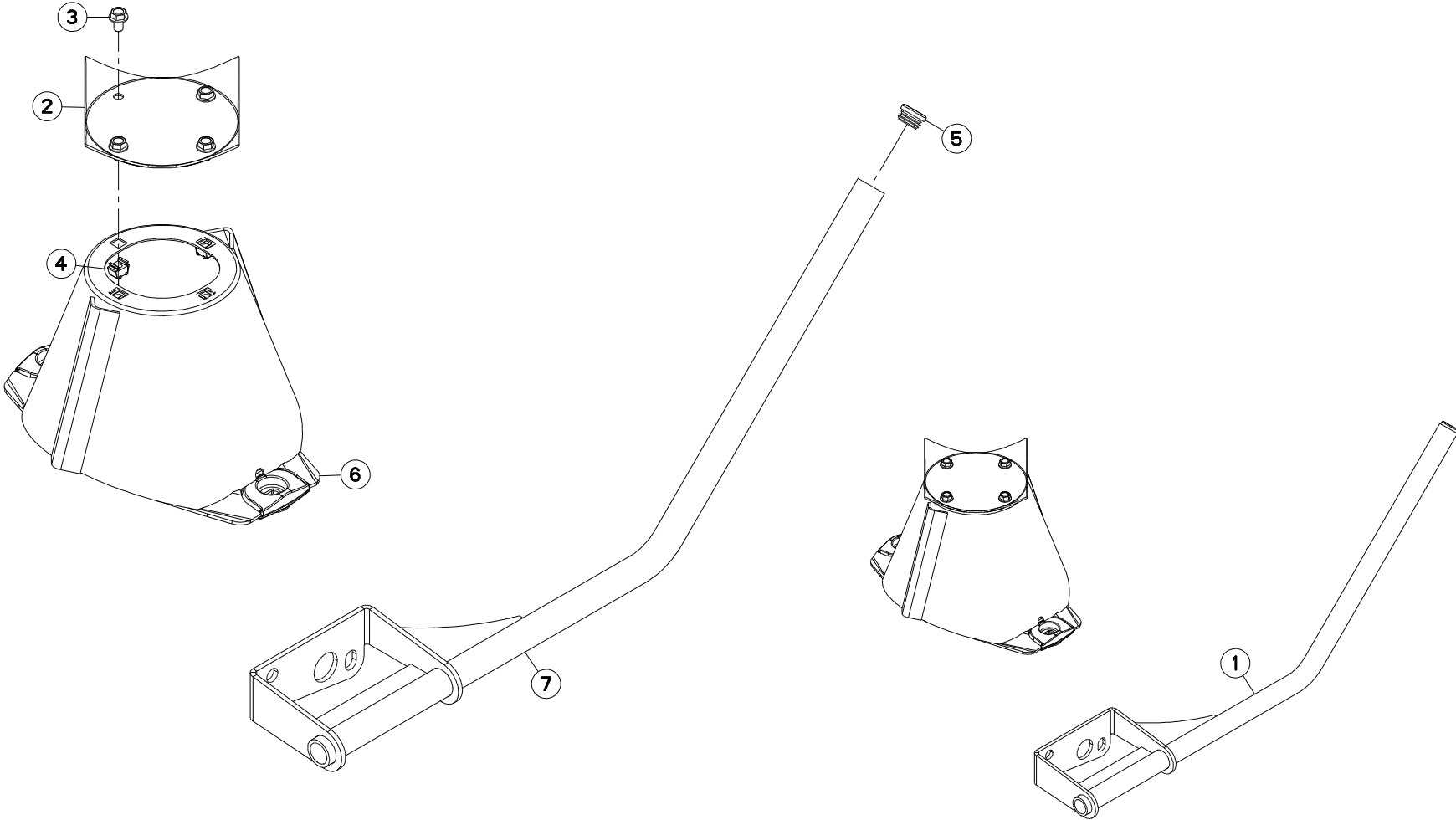
DISQUE CONE LARGE

DISC WITH LARGE CONE

SCHEIBE MIT BREITEM KEGEL

DISCO A LARGO CONO

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni	
001	1036460	001	COLL.RABATTEUR DR.+CONE LARGE	SIDE DEFLECTOR+WIDE CONE SET	SEIT.GRASABWE.SATZ	KIT DEFLETT.LAT.	OPT	+ [1]
002	56803420	001	VIROLE DU CONE EXTERIEUR	DISC COVER	SCHEIBENDECKEL	PIASTRA	[1]	
003	56807100	001	ENTRETOISE	SPACER	DISTANZSCHEIBE	DISTANZIALE	[2]	
004	56812010	001	DISQUE CONE LARGE CPLT	DISC WITH LARGE CONE	SCHEIBE MIT KONUS BREIT	DISCO CONO LARGO	[1]	+ [2]
005	80131017	004	VIS AUTOBLOQUANTE FLZNNC	UNDERSERR.S-LOC.SCREW FLZNNC	SPERRZAHN-BUNDSCHRAU.FLZNNC	VITE FLZNNC	[1]	
006	80201055	004	ECROU CAGE	CAGE NUT	KAEFIG MUTTER	DADO IN GABBIA	[1]	
007	83040099	001	BOUCHON D'OBTURATION	END PLUG	ROHRSCHUTZKAPPE	TAPPO	[1]	
008	K7013620	001	RABATTEUR	DEFLECTOR	ABWEISBLECH	DEFLETTORE	[1]	





FC313TG-FFRA

L 0001 > L 9999

K70R0661 A

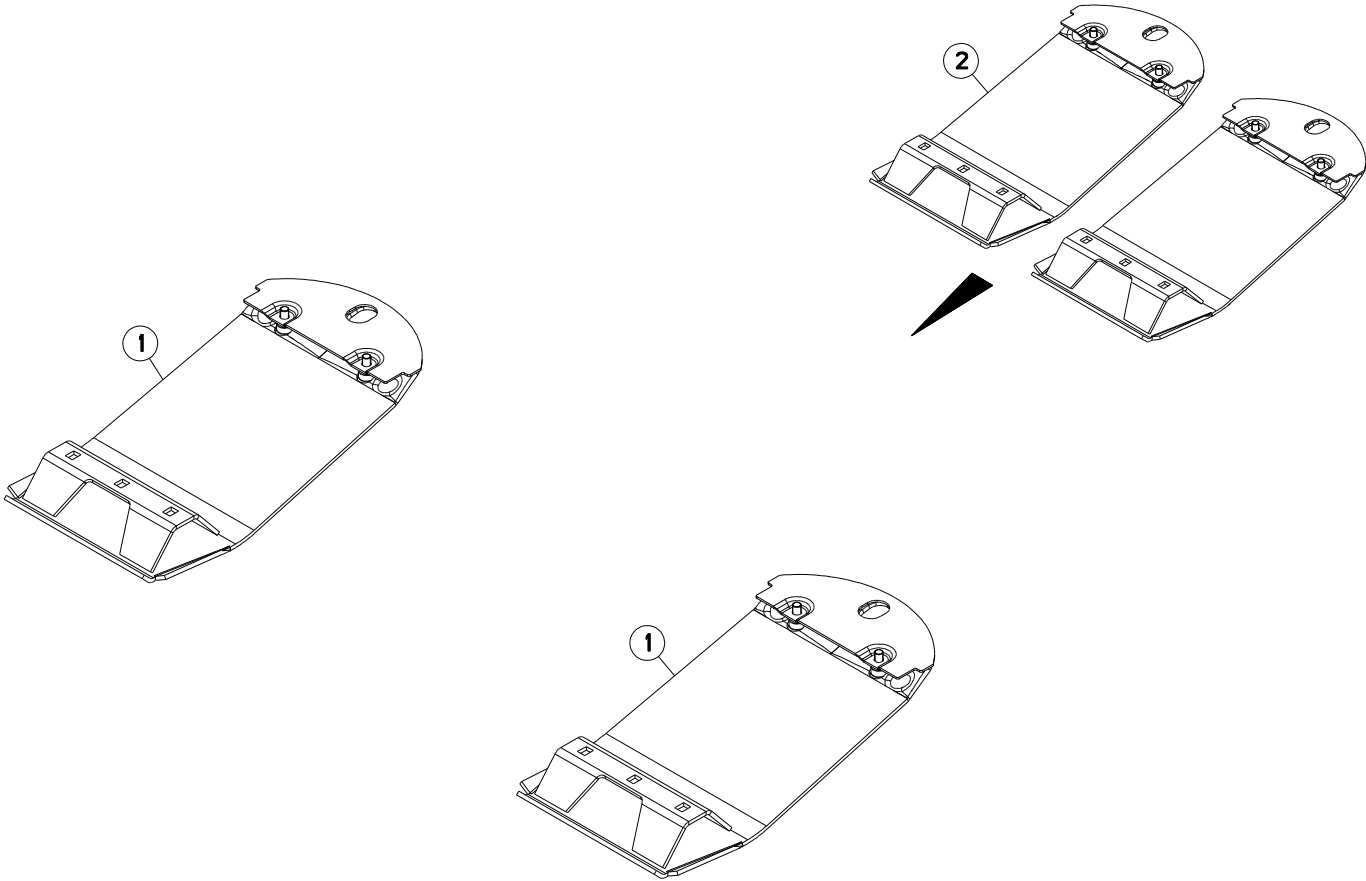
DISQUES CONE LARGE FF

DISCS LARGE CONE FF

SCHEIBEN BREITEM KEGEL FF

DISCO A CONO LARGO FF

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni	
001	1036500	001	COLL.RABATTEUR DR.+CONE.LAR.FF	SIDE DEFLECT.+WIDE CONE SET FF	SEIT.GRASABWE.SATZ FF	KIT DEFLETT.LAT.FF	OPT	+ [1]
002	56803420	001	VIROLE DU CONE EXTERIEUR	DISC COVER	SCHEIBENDECKEL	PIASTRA	[1]	
003	80131017	004	VIS AUTOBLOQUANTE FLZNNC	UNDERSERR.S-LOC.SCREW FLZNNC	SPERRZAHN-BUNDSCHRAU.FLZNNC	VITE FLZNNC	[1]	
004	80201055	004	ECROU CAGE	CAGE NUT	KAEFIG MUTTER	DADO IN GABBIA	[1]	
005	83040099	001	BOUCHON D'OBTURATION	END PLUG	ROHRSCHUTZKAPPE	TAPPO	[1]	
006	K6801440	001	DISQUE	DISC	SCHEIBE	DISCO	[1]	
007	K7013620	001	RABATTEUR	DEFLECTOR	ABWEISBLECH	DEFLETTORE	[1]	





FC313TG-FFRA
FC313TGRA

L 0001 > L 9999
L 0001 > L 9999

K70R0234 A

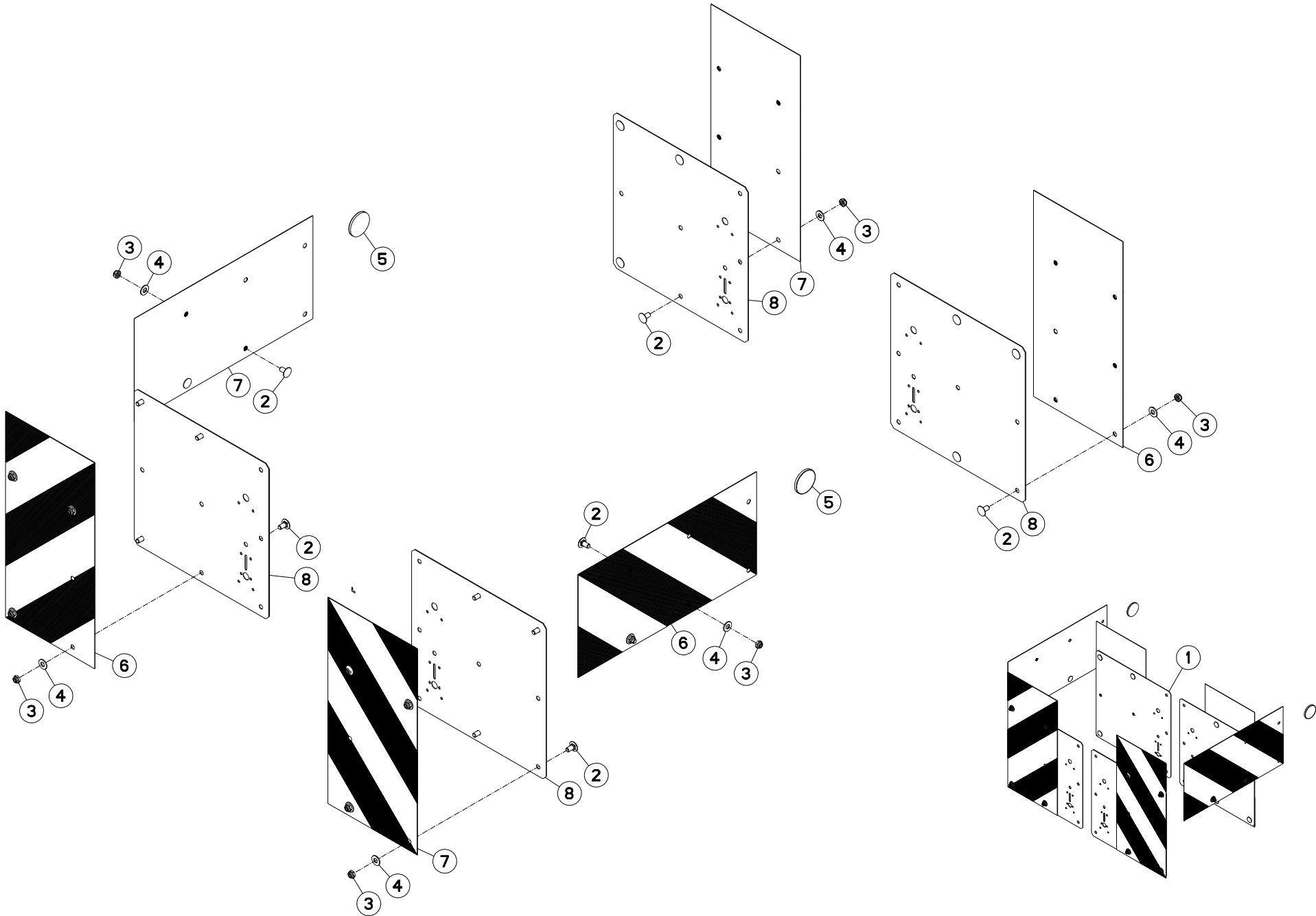
COLL.SEMELLES SURELEVEES

RAISED SKID SHOE SET

SATZ HOCHSCHNITTKUFEN

KIT SLITTE RIALZATE

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	56835920	002	SEMELLE SURELEVÉE SOUDÉE	RAISED SKID SHOE	HOCHSCHNITT-SCHUTZKUFEN	SLITTE RIALZATE	[1]
002	1076440	001	COLL.SEMELLES SUREL.120MM	RAISED SKID SET 120 MM	SATZ HOCHSCHNITTKUFEN 120 MM	KIT SLITTE RIALZATE	OPT +[1]





FC313TG-FFRA
FC313TGRA

L 0001 > L 9999
L 0001 > L 9999

K70R0312 A

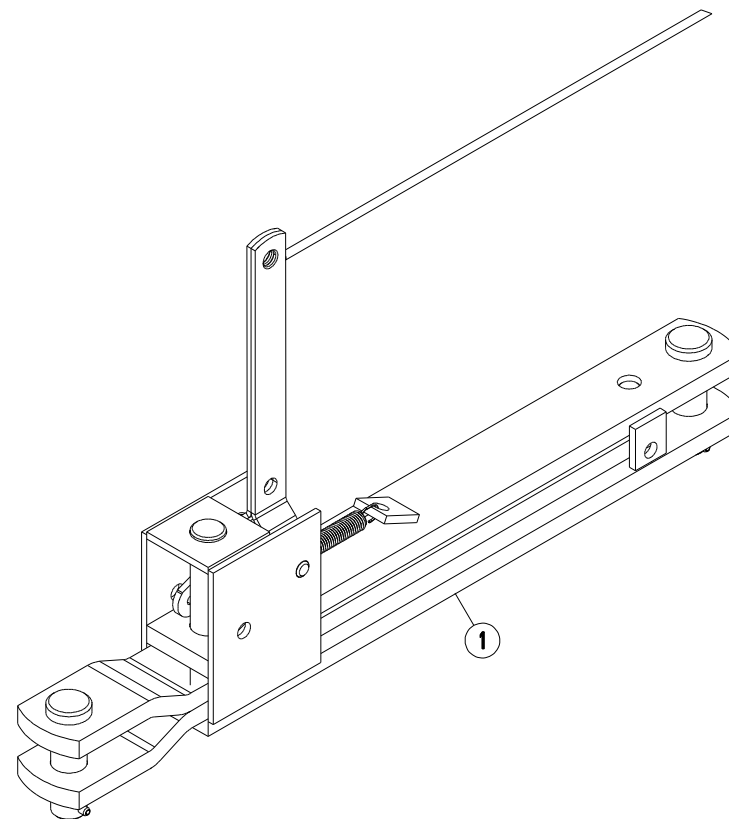
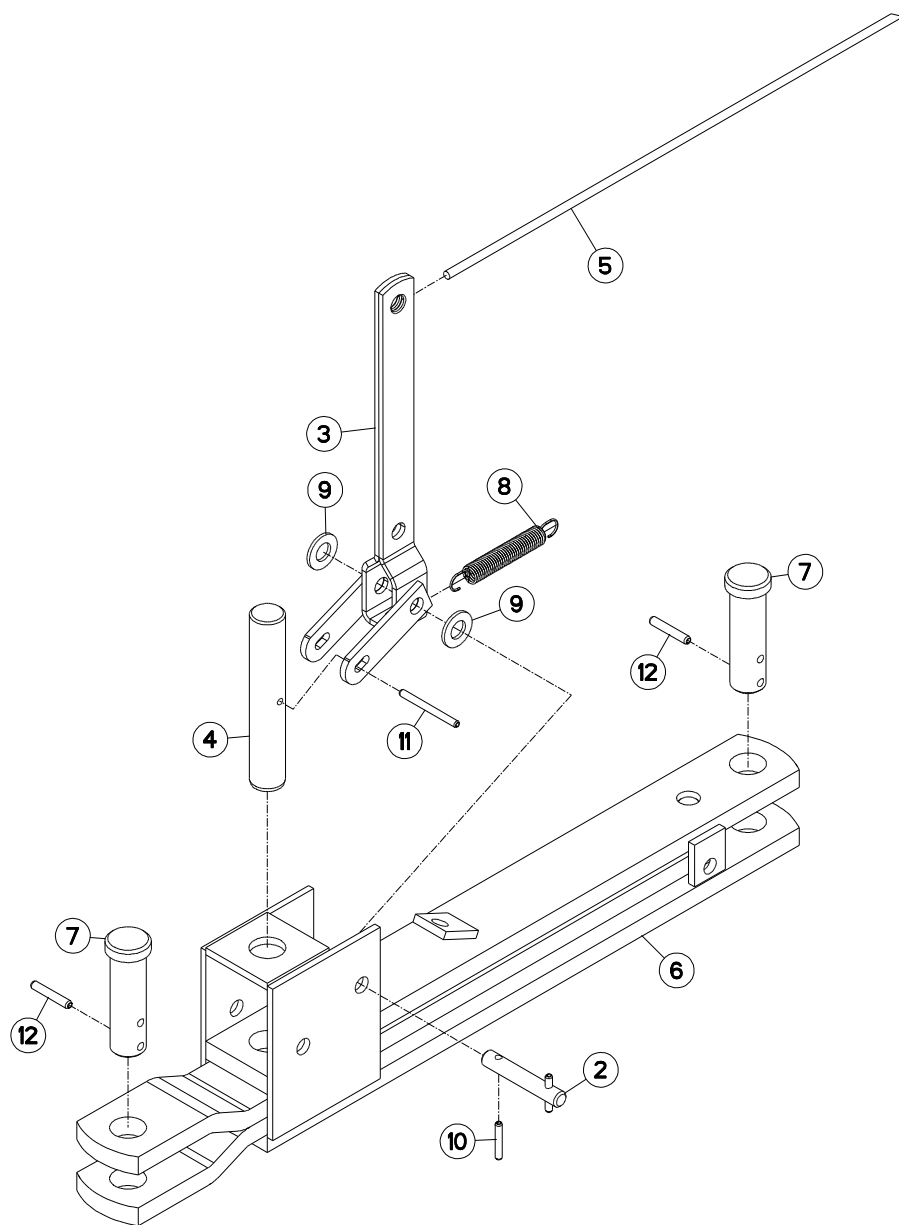
COLL. SIGNALISATION ITALIE

WARNING BOARDS ITALY

WARNTAFELN ITALIEN

KIT ILLUM. SEGN. ITALY

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	1076500	001	SIGNAL.ITALIE FC243-283TG/RTG	WARNING BOARDS FC243-283TG/RTG	WARNTAFELN FC243-283TG/RTG	KIT ILLUM.SEGN.FC243-283TG/RTG	+[1]
002	50003200	020	VIS TBCC COURT	BOLT, CARRIAGE, SHORT NECK	FLACHRUNDSCHR.4KT ANSATZ	BULLONE	[1]
003	80201040	020	ECROU HEX.BAS AUTOFR.FE/ZNXC3	SELF LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICHERND.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	[1]
004	80251176	020	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER FE/ZNXC3	SCHEIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	[1]
005	83240014	002	CATADIOPTRE	REFLECTOR	RUECKSTRAHLER	CATADIOTTRO	[1]
006	83240205	003	PANNEAU SIGNALISATION ARG / AV	WARNING PLATE	WARNTAFEL	PANNELLO DI SEGNALEZIONE G/R	[1]
007	83240206	003	PANNEAU SIGNALISATION ARD / AV	WARNING PLATE	WARNTAFEL	PANNELLO DI SEGNALEZIONE G/R	[1]
008	83240207	004	SUPPORT DE PANNEAU	SUPPORT PLATE	HALTEPLATTE	PIASTRA DI SUPPORTO	[1]





FC313TG-FFRA
FC313TGRA

L 0001 > L 9999
L 0001 > L 9999

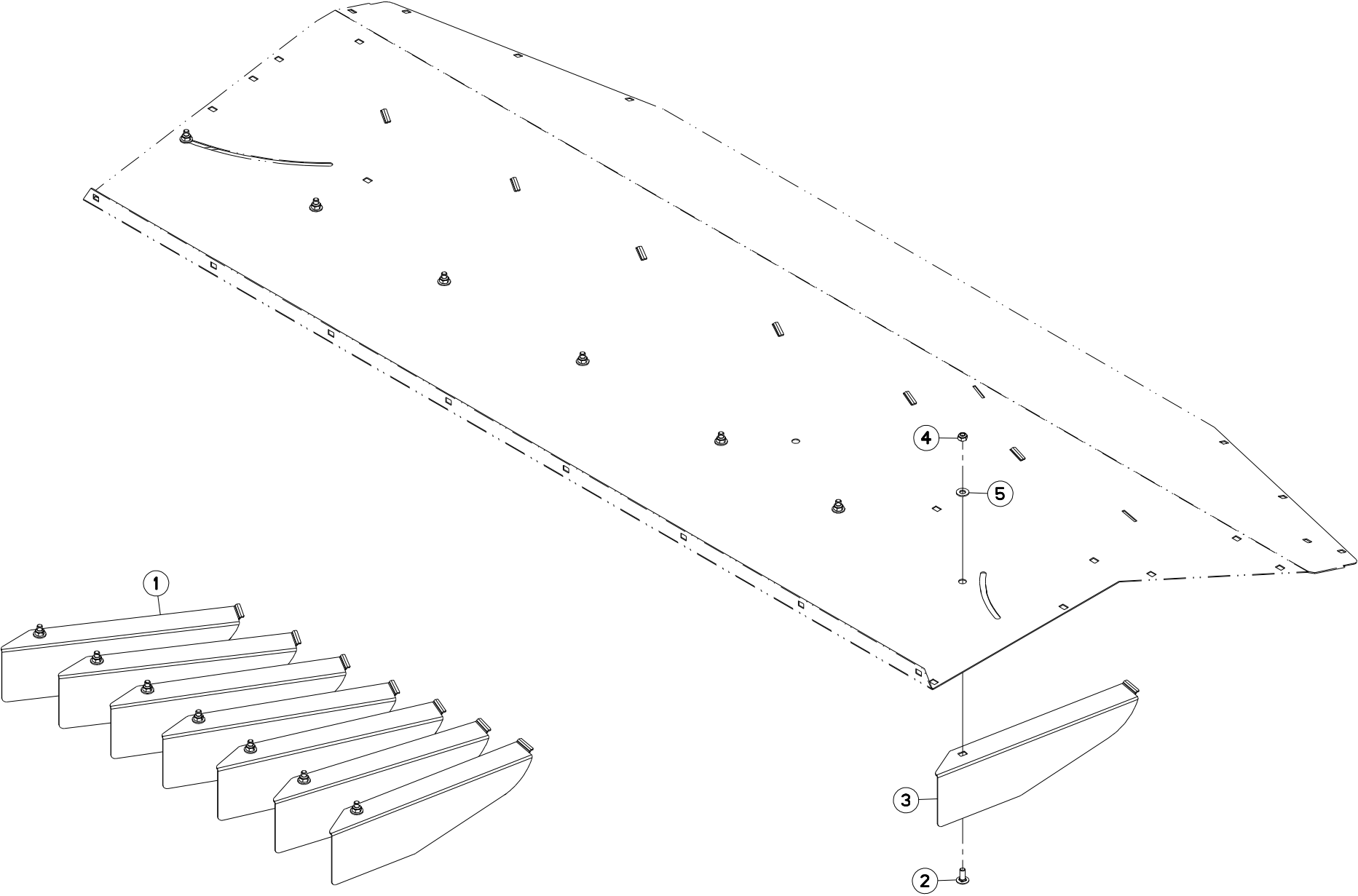
K70R0314 A

DIS.PIV.MANUEL TIMON FC250/300

MECHANICAL LOCKING DEVICE

MECHAN.ZUGDEICHSELVERRIEGELUNG SPOST.TIMONE MAN. DALLA R0001

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	1086280	001	DIS.PIV.MANUEL TIMON FC250/302	MECHANICAL LOCKING DEVICE	MECHAN.ZUGDEICHSELVERRIEGELUNG	SPOST.TIMONE MAN. DALLA R0001	OPT +[1]
002	56010710	001	AXE	PIN	BOLZEN	ASSE	[2]
003	56010800	001	BRAS	ARM	HEBEL	BRACCIO	[2]
004	56010910	001	PENE	PIN	BOLZEN	CATENACCIO	[2]
005	56036900	001	CORDE NYLON	CORD	SEIL	FUNE	[1]
006	56505420	001	VERROU	LOCKING DEVICE	RIEGEL	CHIAVISTELLO	[1] +[2]
007	56540910	002	AXE ZBC	PIN	BOLZEN	ASSE ZBC	[2]
008	59801900	001	RESSORT DE TRACTION	SPRING, EXTENSION	ZUGFEDER	MOLLA DI TRAZIONE	[2]
009	80251227	002	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER M12	SCHEIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	[2]
010	80450530	002	GOUPILLE ELASTIQUE FLZNNC	ROLL PIN FLZNNC	SPANNHUELSE FLZNNC	SPINA ELASTICA FLZNNC	[2]
011	80450555	001	GOUPILLE ELASTIQUE FLZNNC	ROLL PIN FLZNNC	SPANNHUELSE FLZNNC	SPINA ELASTICA FLZNNC	[2]
012	80450637	002	GOUPILLE ELASTIQUE FLZNNC	ROLL PIN FLZNNC	SPANNHUELSE FLZNNC	SPINA ELASTICA FLZNNC	[2]





FC313TG-FFRA
FC313TGRA

L 0001 > L 9999
L 0001 > L 9999

K70R0665 A

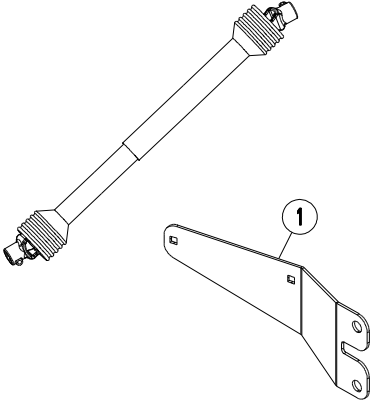
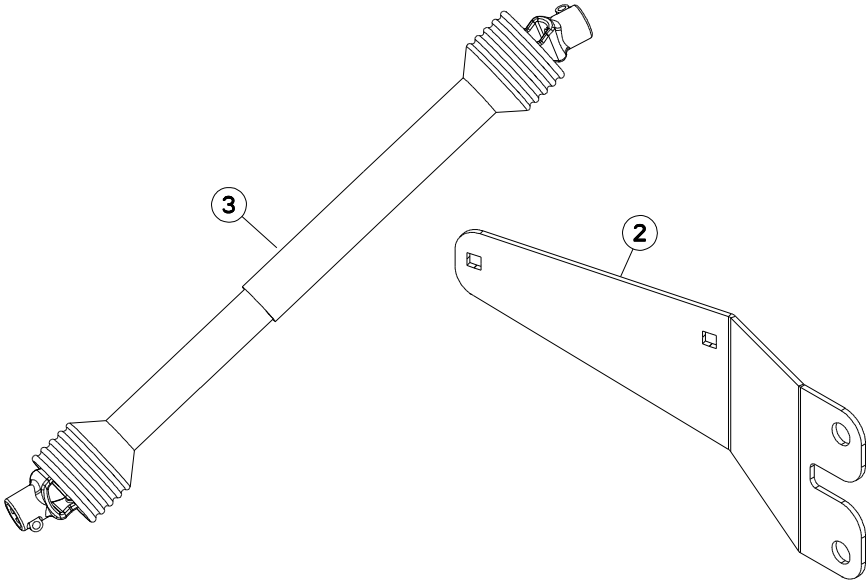
COLL.EPANDAGE LARGE

WIDE SPREAD SET

BREITSTREUSATZ

KIT ANDANA LARGA

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni	
001	1076540	001	COLL.DEFLECT.FC283TG/313TG US	SET OF DEFLECT.FC283TG/313TG	SATZ ABWEISSER FC283TG/313TG	SERIE DEFLETTORI FC283TG/313TG	OPT	+ [1]
002	50002200	007	VIS TBCC COURT	BOLT, CARRIAGE, SHORT NECK	FLACHRUNDSCHR.4KT ANSATZ	BULLONE	[1]	
003	56698120	007	DEFLECTEUR	DEFLECTOR	ABWEISER	DEFLETTORE	[1]	
004	80201040	007	ECROU HEX.BAS AUTOFR.FE/ZNXC3	SELF LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICHERND.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	[1]	
005	80251176	007	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER FE/ZNXC3	SCHEIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	[1]	





FC313TG-FFRA
FC313TGRA

L 0001 > L 9999
L 0001 > L 9999

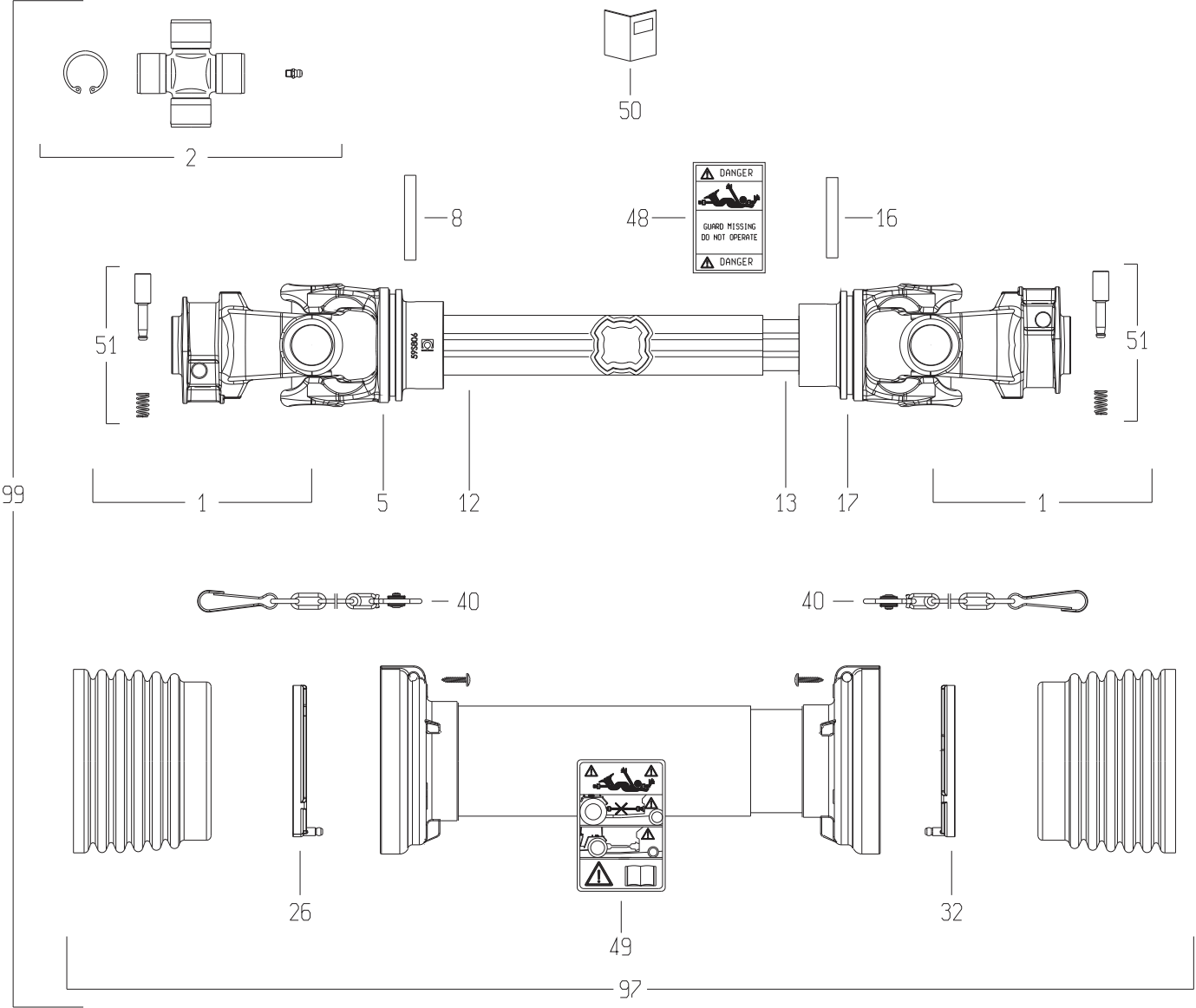
K70R0292 B

COLL. TRANSMISSION HOMOCINET.

KIT WIDE ANGLE PTO

SATZ WEITWINKELGELENKWELLE

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	1076620	001	COLL.TRAN.SEC.HOM.FC313TG/RTG	WIDE ANGLE PTO FC313TG/RTG	WEITWINKELGELENKWELLE FC313TG	TRASM.OMOCINETICA FC313TG/RTG	OPT +[1]
002	K7006261	001	SUPPORT ZBC	SUPPORT	HALTER	SUPPORTO ZBC	[1]
003	4800613	001	TRAN.SFTS6 G.A. PLAT.6 TR.2037	PTO-S.SFTS6 G.A.PLAT.6 TR.2037	GELEN.SFTS6 G.A.PLAT.6 TR.2037	CARDA.SFTS6 G.A.PLAT.6 TR.2037	[1]





FC313TG-FFRA
FC313TGRA

L 0001 > L 9999
L 0001 > L 9999

K99R0402 C

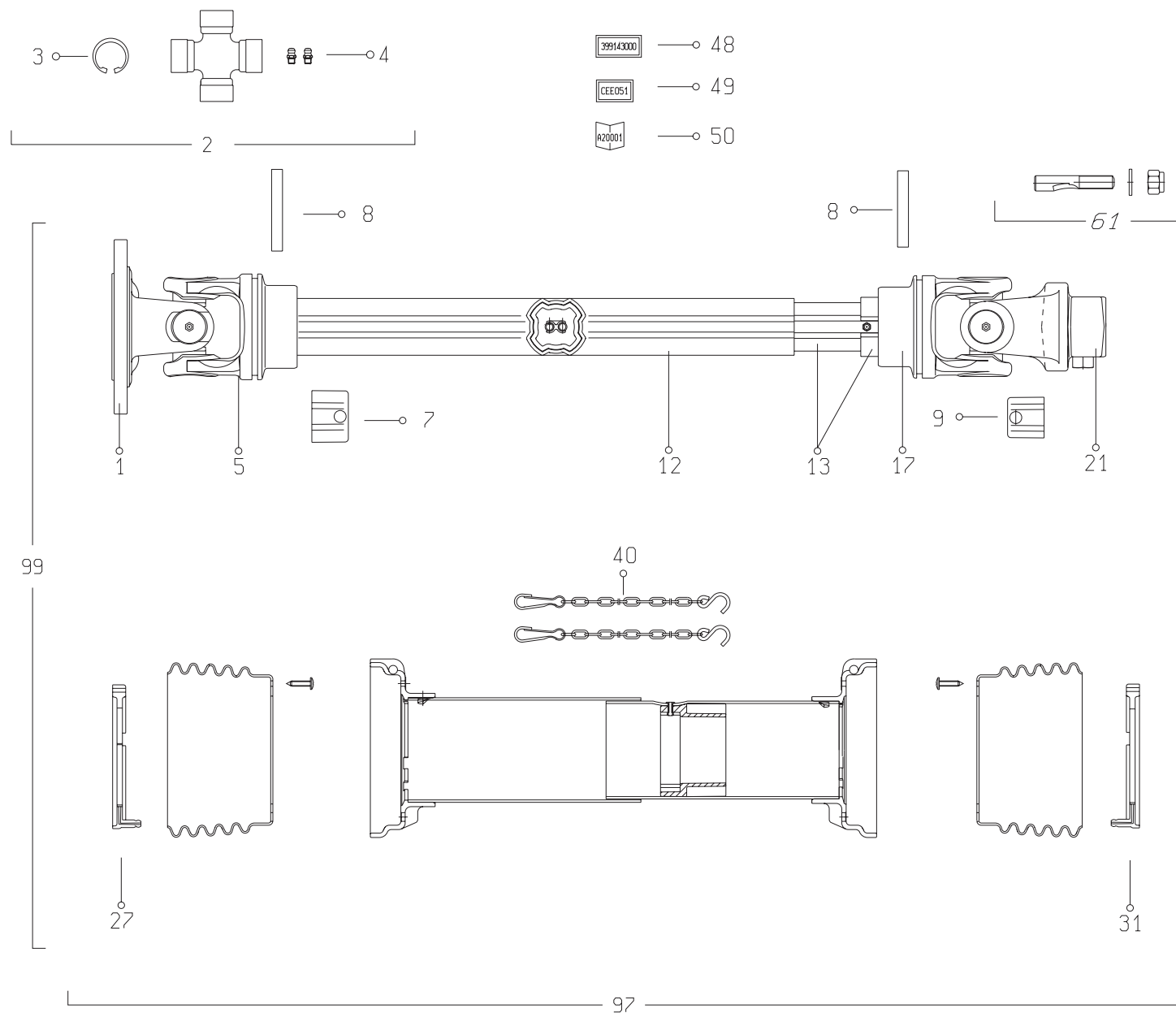
TRANSMISSION 4800800

TRANSMISSION 4800800

GELENKWELLE 4800800

TRANSMISSIONE 4800800

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	4803014	002	MACHOIRE	YOKE	RILLEGABEL	FORCELLA	
002	4805062	002	CROISILLON CPL	CROSS JOURNAL	KREUZGARNITUR	CROCIERA	
005	4803015	001	MACHOIRE TUBE EXTERIEUR	YOKE OUTER TUBE	RILLEGABEL AUSSENROHR	FORCELLA	
008	80451058	001	GOUPILLE ELASTIQUE FLZNNC	ROLL PIN FLZNNC	SPANNHUELSE FLZNNC	SPINA ELASTICA FLZNNC	
012	4808114	001	TUBE PROFILE EXTERIEUR	PROFILE TUBE	PROFILROHR	PROFILATO	
013	4808017	001	TUBE PROFILE INTERIEUR	PROFILE TUBE	PROFILROHR	PROFILATO	
016	80451059	001	GOUPILLE ELASTIQUE FLZNNC	ROLL PIN FLZNNC	SPANNHUELSE FLZNNC	SPINA ELASTICA FLZNNC	
017	4803016	001	MACHOIRE TUBE INTERIEUR	YOKE INNER TUBE	RILLEGABEL INNENROHR	FORCELLA	
026	4820100	001	PALIER	SLIDING RING	GLEITRING	SUPPORTO	
032	4820101	001	PALIER	SLIDING RING	GLEITRING	SUPPORTO	
040	4821024	002	CHAINETTE	CHAIN	HALTEKETTE	CATENELLA	
048	A7926009	001	ETIQUETTES	STICKER	AUFKLEBER	ADESIVO	
049	4831002	001	PICTOGRAMME	PICTORIAL	PIKTOGRAMM	ADESIVO	
050	4831003	001	COLL.PICTOGRAMMES ET NOTICE	SET PICTORIALS & INSTRUCTIONS	SATZ PIKTOGRAMME UND ANLEITUNG	SERIE ADESIVI E NOTIZIE	
051	4505231	002	POUSOIR CPL	PUSH BUTTON	SCHIEBESTIEFT		
097	4819800	001	PROTECTEUR COMPLET	GUARD COMPLET	SCHUTZ KOMPLET	PROTEZIONE	
099	4800800	001	TRAN.SFT80 1 3/8-6 710	PTO-S.SFT80 1 3/8-6 710	GELEN.SFT80 1 3/8-6 710	CARDA.SFT80 1 3/8-6 710	





FC313TG-FFRA
FC313TGRA

L 0001 > L 9999
L 0001 > L 9999

K99R0727 B

TRANSMISSION 4800612

TRANSMISSION 4800612

GELENKWELLE 4800612

TRANSMISSIONE 4800612

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	4503617	001	MACHOIRE A PLATEAU	FLANGE YOKE	FLANSCHGABEL	FORCELLA	
002	4805001	002	CROISSILLON CPL	CROSS JOURNAL CPL	KREUZGARNITUR KPL	CROCIERA	
003	A7905003	008	CIRCLIPS	RETAINING RING	SICHERUNGSRING	ANELLO ELASTICO	
004	4505051	004	GRAISSEUR	GREASE NIPPLE	SCHMIERNIPPEL	INGRASSATORE	
005	4803001	001	MACHOIRE TUBE EXTERIEUR	YOKE OUTER TUBE	RILLEGABEL AUSSENROHR	FORCELLA	
007	4811100	001	BOUCHON	END PLUG	VERSCHLUSSSTOPFEN	TAPPO DI CHIUSURA	
008	80451058	002	GOUPILLE ELASTIQUE FLZNNC	ROLL PIN FLZNNC	SPANNHUELSE FLZNNC	SPINA ELASTICA FLZNNC	
009	4811101	001	BOUCHON	END PLUG	VERSCHLUSSSTOPFEN	TAPPO DI CHIUSURA	
012	4808020	001	TUBE PROFILE EXTERIEUR	PROFILE TUBE	PROFILROHR	PROFILATO	
013	4808021	001	TUBE PROFILE INTERIEUR	PROFILE TUBE	PROFILROHR	PROFILATO	
017	4803007	001	MACHOIRE TUBE INTERIEUR	YOKE INNER TUBE	RILLEGABEL INNENROHR	FORCELLA	
021	4803009	001	MACHOIRE Z=21	YOKE	RILLEGABEL	FORCELLA	
027	4820100	001	PALIER	SLIDING RING	GLEITRING	SUPPORTO	
031	4820101	001	PALIER	SLIDING RING	GLEITRING	SUPPORTO	
040	4821024	002	CHAINETTE	CHAIN	HALTEKETTE	CATENELLA	
048	A7926009	001	ETIQUETTES	STICKER	AUFKLEBER	ADESIVO	
049	4831002	001	PICTOGRAMME	PICTORIAL	PIKTOGRAMM	ADESIVO	
050	4831004	001	COLL.PICTOGRAMMES ET NOTICE	SET PICTORIALS & INSTRUCTIONS	SATZ PIKTOGRAMME UND ANLEITUNG	SERIE ADESIVI E NOTIZIE	
061	4505233	001	KIT BOULON CONIQUE	KIT CONICAL BOLT	KEGELSCHRAUBESATZ	KIT DADO CONICO	
097	4819612	001	PROTECTEUR COMPLET	GUARD COMPLET	SCHUTZ KOMPLET	PROTEZIONE	
099	4800612	001	TRAN.SFTS6 PLATEAU 6 TR. 2029	PTO-S.SFTS6 2029	GELEN.SFTS6 2029	CARDA.SFTS6 2029	



INDEX NUMERIQUE - NUMERICAL INDEX

TEILENUMMERN-INDEX - INDICE NUMERICO

Nr	Page	Rep.	Nr	Page	Rep.	Nr	Page	Rep.	Nr	Page	Rep.	Nr	Page	Rep.	Nr	Page	Rep.	Nr	Page	Rep.	Nr	Page	Rep.
A4020022	013	028	K5603571	013	031	K7004931	019	011	K7007030	009	030	K7013600	013	039	09970900	067	010	4831003	085	050	50086400	021	007
A4050012	055	032	K5603590	013	032	K7004940	019	012	K7007120	015	032	K7013610	013	040	09971000	067	011	4831004	087	050	50086800	033	002
A4069812	013	029	K5605571	059	027	K7004950	019	013	K7007140	015	028	K7013620	071	008	09971400	069	002	50000000	019	038	52228500	007	002
A4069816	013	030	K5605870	055	044	K7005191	023	017	K7007190	019	017	K7013620	073	007	09974000	069	003	50000900	041	001	52234500	021	008
A4073031	011	027	K5606620	013	033	K7005211	023	018	K7007300	011	042	K7013640	059	035	1036460	071	001	50002100	025	001	52514110	007	003
A4074001	015	017	K5608602	063	042	K7005400	019	030	K7007521	011	043	K7014870	053	019	1036500	073	001	50002100	045	001	52527600	025	007
A4074001	017	009	K5801300	021	004	K7005410	003	018	K7007571	023	019	K7015700	043	012	1045410	029	023	50002100	047	001	52536600	007	004
A4075005	015	023	K6800590	033	026	K7005521	019	005	K7007600	041	016	K7015710	043	013	1076440	075	002	50002200	023	001	52536700	007	005
A4075005	017	011	K6800821	053	015	K7005640	019	015	K7007611	015	029	K7015720	043	014	1076500	077	001	50002200	033	001	52583500	007	006
A4075005	055	037	K6800830	033	027	K7005650	019	016	K7007631	015	030	K7015741	067	001	1076540	081	001	50002200	035	001	55710100	015	021
A4075013	055	033	K6801011	033	028	K7005690	049	016	K7007780	043	016	K7016430	065	004	1076620	083	001	50002200	043	001	55710100	015	022
A4079080	011	028	K6801011	053	016	K7005720	003	019	K7007790	043	009	K7016570	059	036	1086280	079	001	50002200	047	002	55710100	017	001
A4079081	011	029	K6801090	033	029	K7005730	009	035	K7007870	023	020	K7017500	043	015	3156097	019	042	50002200	059	001	55736610	003	002
A4080401	015	025	K6801410	033	030	K7005770	003	020	K7007881	037	022	K7017720	017	017	3156097	021	022	50002200	081	002	55736700	003	003
A4080401	017	012	K6801410	053	017	K7005790	021	003	K7009551	047	018	K7019190	045	016	4503617	087	001	50003200	023	002	55736700	059	003
A4080401	055	038	K6801420	033	031	K7005810	049	017	K7009570	045	013	K7019200	047	019	4505051	087	004	50003200	043	002	55745700	025	008
A4080430	055	034	K6801420	053	018	K7006061	027	057	K7009580	045	014	K7019210	047	020	4505231	085	051	50003200	045	002	55749800	045	003
A4080431	011	030	K6801430	033	032	K7006150	027	058	K7009590	045	015	K7019230	045	017	4505233	087	061	50003200	047	003	55749800	047	007
A4080466	011	031	K6801440	073	006	K7006190	027	059	K7010470	013	034	K7019230	047	021	4630000	011	001	50003200	049	001	55803300	021	013
A4080850	055	035	K6801450	033	033	K7006190	027	060	K7010480	013	035	K7019240	047	022	4800612	087	099	50003200	059	002	55803510	019	003
A4089802	011	032	K7000311	041	014	K7006201	027	061	K7010510	011	044	K7019260	045	018	4800613	083	003	50003200	077	002	55814600	003	004
A4089803	011	033	K7001680	049	015	K7006250	019	006	K7010520	011	045	K7019280	045	019	4800800	085	099	50003300	007	001	55820500	021	017
A4101014	055	036	K7001690	039	007	K7006250	055	045	K7010531	011	046	K7019310	045	020	4803001	087	005	50003600	023	003	55825600	055	001
A4906005	011	034	K7001700	037	018	K7006260	049	018	K7010541	011	047	K7019340	047	023	4803007	087	017	50005600	019	039	55830220	017	002
A4921047	055	039	K7001710	037	019	K7006261	083	002	K7010560	017	015	K7019370	045	021	4803009	087	021	50006200	025	002	55830220	055	002
A4921070	017	013	K7001710	039	005	K7006280	019	014	K7010560	059	028	K7019380	047	024	4803014	085	001	50007500	047	004	55830310	017	003
A4921121	017	014	K7001860	043	007	K7006570	021	015	K7010570	017	016	K7019390	047	025	4803015	085	005	50014110	019	032	55830310	055	003
A4921125	055	040	K7001880	043	008	K7006590	015	031	K7010570	059	029	K7019400	047	026	4803016	085	017	50015100	013	002	55835500	021	006
A4923011	011	035	K7002120	041	015	K7006611	025	014	K7010581	059	030	K7019410	045	022	4805001	087	002	50015100	037	002	55835700	005	001
A4923012	011	036	K7002270	037	020	K7006611	027	051	K7010620	059	031	K7019440	023	021	4805062	085	002	50017210	025	003	55836100	003	005
A4923021	055	041	K7003170	027	052	K7006761	049	019	K7010630	059	032	K7019450	045	023	4808017	085	013	50017310	025	004	55903210	031	002
A4923021	055	042	K7003910	019	023	K7006860	009	001	K7010640	059	033	K7019460	049	020	4808020	087	012	50017410	025	005	55903210	051	002
A4923064	011	037	K7004000	027	053	K7006870	009	002	K7010700	055	046	K7019500	045	024	4808021	087	013	50019110	037	003	55903310	031	003
A7011511	009	014	K7004010	027	054	K7006880	009	004	K7010710	055	047	K7019510	045	025	4808114	085	012	50019110	039	008	55903310	051	003
A7905003	087	003	K7004140	019	022	K7006890	009	005	K7010720	055	048	K7024730	047	027	4811100	087	007	50025500	013	003	56009200	025	009
A7926009	085	048	K7004150	019	018	K7006900	009	006	K7010730	057	049	K8006830	057	051	4811101	087	009	50025500	025	006	56010300	007	007
A7926009	087	048	K7004150	021	005	K7006910	009	007	K7010750	057	050	K8009230	059	037	4819612	087	097	50027800	013	004	56010710	079	002
KN098L	051	016	K7004160	037	021	K7006920	009	008	K7010901	059	034	K9500070	067	002	4819800	085	097	50030200	037	004	56010800	079	003
KN098L	053	020	K7004251	021	016	K7006930	009	009	K7010950	065	003	K9504850	067	003	4820100	085	026	50030800	003	001	56010910	079	004
K5600230	011	038	K7004260	015	026	K7006940	009	010	K7011760	013	036	K9530110	067	004	4820100	087	027	50068500	031	001	56019000	051	004
K5600690	019	002	K7004380	015	027	K7006950	009	011	K7011810	013	037	K9530260	067	005	4820101	085	032	50069500	037	005	56019000	053	002
K5600690	021	001	K7004612	023	016	K7006960	009	012	K7012000	037	023	K9530340	067	006	4820101	087	031	50069600	037	006	56036900	079	005
K5601210	011	039	K7004790	045	012	K7006990	009	016	K7012770	043	010	09905400	067	007	4821024	085	040	50069600	039	012	56039800	019	019
K5601220	011	040	K7004880	027	055	K7007000	009	017	K7012780	043	011	09906910	067	008	4821024	087	040	50069800	047	006	56046310	017	004
K5601230	011	041	K7004890	027	056	K7007010	009	024	K7013531	039	010	09968310	069	001	4831002	085	049	50080200	051	001	56046310	055	004
K5602610	055	043	K7004921	019	010	K7007020	009	025	K7013590	013	038	09969200	067	009	4831002	087	049	50080200	053	001	56046420	017	005



INDEX NUMERIQUE - NUMERICAL INDEX

TEILENUMMERN-INDEX - INDICE NUMERICO

Nr	Page	Rep.	Nr	Page	Rep.	Nr	Page	Rep.	Nr	Page	Rep.	Nr	Page	Rep.	Nr	Page	Rep.	Nr	Page	Rep.	Nr	Page	Rep.
56046420	055	005	56806610	031	008	59901200	067	019	6170162	061	023	80061630	011	008	80131225	045	007	80201053	055	030	80251021	059	019
56112900	013	005	56806610	033	006	59951800	067	021	6170163	063	024	80061635	003	010	80131225	055	013	80201055	031	021	80251021	069	009
56115800	031	004	56807100	031	009	59953100	067	022	6170164	063	025	80061638	063	035	80131232	033	016	80201055	033	019	80251176	013	015
56115800	051	005	56807100	051	007	59955000	067	023	6170165	063	026	80061661	013	009	80131232	035	004	80201055	071	006	80251176	023	012
56145200	025	010	56807100	071	003	6170047	061	001	6170166	063	027	80061673	015	003	80131232	059	011	80201055	073	004	80251176	041	011
56202300	023	004	56808510	031	010	6170047	063	001	6170168	061	024	80061673	059	006	80131232	065	001	80201070	013	013	80251176	043	006
56207000	029	001	56808510	033	007	6170048	061	002	6170169	063	028	80061683	023	007	80131630	015	005	80201070	061	042	80251176	045	010
56212300	029	002	56809020	031	011	6170048	063	002	6170170	061	025	80062095	015	004	80131636	011	012	80201240	033	020	80251176	047	015
56505420	079	006	56809300	031	012	6170049	061	003	6170171	063	029	80071030	047	005	80131636	055	014	80201240	035	007	80251176	049	004
56528910	021	002	56809510	031	013	6170051	061	004	6170173	063	030	80071233	013	001	80151015	061	019	80201240	045	009	80251176	059	020
56530110	005	002	56809520	033	008	6170051	063	003	6170174	061	026	80071233	037	001	80190425	025	017	80201248	023	010	80251176	077	004
56532800	037	007	56809610	031	014	6170052	061	005	6170175	061	027	80071233	039	011	80190820	015	006	80201248	029	012	80251176	081	005
56540910	015	001	56809620	033	009	6170053	061	006	6170175	063	031	80080512	011	009	80190820	069	007	80201248	055	017	80251225	047	016
56540910	079	007	56809700	029	005	6170053	063	004	6170178	061	028	80080550	055	010	80200540	059	012	80201248	059	015	80251227	079	009
56543000	055	006	56809800	029	006	6170072	063	005	6170180	063	032	80080620	055	011	80200630	051	009	80201253	059	016	80251331	037	013
56548700	025	011	56812010	071	004	6170096	063	006	6170181	061	029	80081006	041	008	80200630	053	005	80201253	065	002	80251331	039	009
56553200	051	006	56812300	031	017	6170098	061	007	6170182	061	030	80081065	025	016	80200630	055	015	80201260	007	009	80251331	045	011
56553200	053	003	56812300	033	010	6170098	063	007	6170184	061	031	80081216	021	021	80200640	011	013	80201262	031	022	80251338	041	012
56568500	013	006	56812400	031	018	6170129	061	008	6170185	061	032	80110525	059	007	80200640	063	037	80201262	033	021	80251340	013	016
56600110	039	003	56812400	033	011	6170129	063	008	6170186	061	033	80110840	063	036	80200840	055	016	80201262	037	012	80251345	037	014
56601300	039	001	56812600	031	015	6170130	061	009	6170193	061	034	80130820	059	008	80200851	059	013	80201262	047	014	80251430	011	018
56613600	025	012	56812700	031	016	6170130	063	009	6170194	061	035	80130835	011	010	80200870	061	039	80201262	051	010	80251624	005	004
56630200	025	013	56814500	031	019	6170131	061	010	6170195	061	036	80131017	011	011	80200870	063	038	80201262	053	006	80251625	011	019
56637100	041	002	56814500	033	012	6170131	063	010	80030825	061	037	80131017	013	010	80201001	041	009	80201265	039	004	80251635	013	017
56643900	043	003	56814600	029	007	6170132	061	011	80060616	051	008	80131017	021	018	80201001	061	040	80201271	021	010	80252341	019	033
56656710	041	003	56814700	029	008	6170132	063	011	80060616	053	004	80131017	031	020	80201030	025	018	80201430	011	015	80252534	013	018
56656820	037	008	56829400	019	004	6170133	063	012	80060635	011	005	80131017	033	013	80201030	047	012	80201601	061	043	80252637	055	020
56656910	037	009	56833010	029	009	6170136	063	013	80060650	055	008	80131017	071	005	80201030	069	008	80201601	063	039	80253042	025	020
56674010	011	002	56833110	029	010	6170137	063	014	80060650	063	034	80131017	073	003	80201040	011	014	80201640	013	014	80254040	009	013
56674010	047	008	56835920	075	001	6170140	063	015	80060822	025	015	80131018	033	014	80201040	013	012	80201651	011	016	80254041	009	013
56691300	041	004	57525600	011	003	6170143	061	012	80060826	055	009	80131018	035	002	80201040	015	007	80201651	015	008	80254054	009	013
56692300	037	010	57814910	069	004	6170144	061	013	80061035	009	032	80131020	023	008	80201040	017	006	80201651	055	018	80254054	063	033
56698120	043	004	57836010	069	005	6170145	061	014	80061041	061	038	80131020	037	011	80201040	023	009	80201662	015	009	80254552	013	019
56698120	081	003	57866400	011	004	6170145	063	016	80061056	013	007	80131020	045	006	80201040	033	017	80201662	023	011	80254554	013	020
56699310	023	005	58533200	069	006	6170146	061	015	80061064	013	008	80131026	003	011	80201040	035	005	80201662	059	017	80256565	025	021
56699500	041	005	58722600	003	006	6170147	063	017	80061073	041	006	80131026	021	019	80201040	041	010	80201670	061	044	80256566	025	022
56800600	029	003	58722600	059	004	6170149	061	016	80061209	059	005	80131026	033	015	80201040	043	005	80201670	063	040	80256567	025	023
56801000	029	024	58742110	015	002	6170149	063	018	80061220	011	006	80131026	035	003	80201040	045	008	80202018	019	021	80256570	025	024
56803400	031	005	58742110	055	007	6170150	061	017	80061220	047	009	80131026	059	009	80201040	047	013	80202040	015	010	80257055	025	025
56803400	033	003	59002600	019	020	6170151	061	018	80061242	041	007	80131031	019	040	80201040	049	003	80202048	031	023	80257056	025	026
56803420	071	002	59801900	079	008	6170153	063	019	80061245	047	010	80131031	021	020	80201040	059	014	80202048	033	022	80257057	025	027
56803420	073	002	59900000	067	012	6170154	063	020	80061262	023	006	80131031	049	002	80201040	061	041	80202070	021	011	80257059	025	028
56803940	029	004	59900200	067	013	6170155	061	020	80061269	007	008	80131031	055	012	80201040	077	003	80203065	025	019	80257070	025	029
56804510	031	006	59900300	067	014	6170156	061	021	80061271	039	013	80131220	003	012	80201040	081	004	80203518	009	031	80257071	025	030
56804510	033	004	59900400	067	015	6170158	063	021	80061279	045	004	80131220	019	041	80201053	003	013	80250510	059	018	80257078	025	031
56806310	031	007	59900600	067	016	6170159	063	022	80061282	045	005	80131220	047	011	80201053	021	009	80250611	011	017	80280820	025	032
56806310	033	005	59900800	067	017	6170160	063	023	80061431	029	011	80131220	059	010	80201053	033	018	80250823	055	019	80281020	013	021
56806510	027	050	59901100	067	018	6170161	061	022	80061449	011	007	80131225	013	011	80201053	035	006	80251021	003	014	80281052	047	017



INDEX NUMERIQUE - NUMERICAL INDEX TEILENUMMERN-INDEX - INDICE NUMERICO

Nr	Page	Rep.	Nr	Page	Rep.	Nr	Page	Rep.	Nr	Page	Rep.	Nr	Page	Rep.	Nr	Page	Rep.	Nr	Page	Rep.
80281230	023	013	80597200	009	034	82300026	015	015	83240205	077	006									
80281230	059	021	80598000	009	028	82300026	017	007	83240206	077	007									
80281254	031	024	80598000	025	034	82301002	015	016	83240207	077	008									
80281254	033	023	80598500	025	035	82301002	017	008	83240212	049	011									
80281414	029	013	80599000	025	036	82301002	055	025	83240400	049	012									
80281600	061	045	80651031	025	037	82301214	015	018	83240401	049	013									
80281600	063	041	81004093	025	038	82301214	017	010	83240404	049	014									
80281639	003	015	81004578	013	024	82301214	055	026	83250001	007	010									
80281639	011	020	81005091	025	039	83012225	037	016	83250050	007	011									
80281639	015	011	81102562	013	025	83012528	055	027	83300116	019	035									
80281639	059	022	81103578	037	015	83013034	055	028	83300117	019	029									
80282045	019	034	81104083	025	040	83014042	019	008	83300118	019	031									
80282045	031	025	81104083	029	014	83014043	019	009	83450005	051	012									
80282045	033	024	81104084	029	015	83014045	019	007	83450005	053	010									
80370415	015	012	81104576	029	016	83014555	003	016	83503018	051	013									
80450529	019	026	81104577	029	017	83015562	015	019	83503018	053	011									
80450530	013	022	81303062	019	036	83030008	055	029	83503019	051	014									
80450530	019	024	81303571	009	022	83030015	015	020	83503019	053	012									
80450530	055	021	81303572	009	019	83040004	027	049	83503026	051	015									
80450530	079	010	81303572	019	037	83040099	071	007	83503026	053	013									
80450540	055	022	81304079	009	018	83040099	073	005												
80450555	079	011	81304080	025	041	83040234	053	009												
80450637	019	025	81304587	025	042	83050005	021	014												
80450637	079	012	81307011	009	020	83050010	003	017												
80450641	015	013	81504010	039	006	83050010	059	023												
80450841	015	014	81504011	039	002	83070063	003	009												
80450841	055	023	81504501	011	022	83070063	053	014												
80451050	041	013	82013045	013	026	83090038	023	014												
80451058	085	008	82013571	009	023	83090038	049	006												
80451058	087	008	82016087	025	043	83090039	023	015												
80451059	085	016	82016090	025	044	83090039	049	007												
80451216	031	026	82019014	009	026	83090042	059	024												
80451216	033	025	82060007	029	018	83090043	059	025												
80500336	019	027	82060026	025	045	83090053	011	024												
80500428	011	021	82060050	025	046	83090075	011	025												
80500451	021	012	82060094	029	019	83090086	055	031												
80500470	003	007	82061015	029	020	83090192	049	005												
80560440	053	007	82101622	029	021	83090202	015	024												
80560540	051	011	82102732	011	023	83101688	037	017												
80560540	053	008	82131824	025	047	83163000	013	027												
80561155	003	008	82153573	019	001	83200804	049	008												
80570476	005	003	82200800	019	028	83240007	059	026												
80584500	009	027	82230003	025	048	83240010	049	009												
80585200	025	033	82230006	029	022	83240014	011	026												
80590002	009	029	82230009	009	015	83240014	049	010												
80596200	013	023	82230009	055	024	83240014	077	005												

EXTRAIT DES CONDITIONS DE GARANTIE ET CONDITIONS SPECIFIQUES PIECES DE RECHANGE

Nous garantissons notre matériel durant une année à partir du jour de livraison, c'est-à-dire que nous nous engageons à rembourser les pièces qui auront été reconnues défectueuses en nos usines, par notre service technique.

Bien entendu, la garantie ne s'applique pas en cas d'usure normale, ni en cas de détériorations résultant de négligences ou de défauts de surveillance, d'un mauvais usage, d'un manque d'entretien ou d'un accident. La garantie ne s'applique pas non plus si la machine a été prêtée ou utilisée pour un usage non conforme à sa destination prévue par la société.

La garantie ne s'applique pas aux pièces d'usure.

Les pièces de rechange sont soumises aux mêmes conditions de garantie que le matériel sous réserve qu'elles aient été montées selon les règles de l'art et utilisées conformément à nos recommandations.

EXTRACT FROM OUR CONDITIONS OF LIMITED WARRANTY AND SPARE PARTS WARRANTY POLICY

Our equipment is warranted for a period of one year from the date of delivery. We guarantee the reimbursement of all parts proven to be faulty by our technical division in material or manufacturing.

The warranty is not applicable in the following cases : normal wear, accident or negligence in operation, repairs using parts other than genuine KUHN parts, products altered or modified without the expressed permission of the company or if the machine is not used and serviced in accordance with the recommendations of the operator's manual. Wearing items are not covered under these conditions of limited warranty.

Spare parts are subject to the same warranty conditions than the equipment providing they have been installed with proficiency and are used in accordance with our recommendations.

AUSZUG AUS UNSEREN GARANTIEBEDINGUNGEN UND SONDERBEDINGUNGEN FÜR ERSATZTEILE

Wir garantieren unsere Ware für ein Jahr ab dem Tag der Lieferung und verpflichten uns, die Teile zu ersetzen, die im Werk als fehlerhaft anerkannt wurden.

Die Garantie ist ausgeschlossen für Teile, die einem normalen Verschleiß unterliegen, sowie im Fall von nachlässiger Behandlung oder mangelhafter Wartung oder eines Unfalls. Die Garantie erlischt auch, wenn die Maschine ausgeliehen oder unter Umständen eingesetzt wurde, die dem ursprünglichen Verwendungszweck und den Hinweisen in der Betriebsanleitung nicht entsprechen.

Verschleißteile sind von der Garantie ausgeschlossen

Ersatzteile unterliegen den gleichen Garantiebedingungen wie komplette Maschinen, vorausgesetzt, dass sie sachgerecht eingebaut und entsprechend unseren Empfehlungen verwendet wurden.

ESTRATTO DELLE CONDIZIONI DI GARANZIA E CONDIZIONI SPECIFICHE GARANZIA RICAMBI

Le nostre macchine sono garantite per un anno a partire dal giorno della consegna: ci impegnamo a rimborsare i componenti che saranno riconosciuti difettosi dai nostri servizi tecnici presso le nostre officine.

La garanzia non è applicabile nei seguenti casi: usura normale, incidente o negligenza nell'impiego, riparazioni utilizzando ricambi non originali KUHN, prodotti alterati o modificati senza il permesso dell'azienda. La garanzia non viene riconosciuta se la macchina è stata prestata o non è utilizzata o mantenuta in conformità alle raccomandazioni previste dalla società. La garanzia non copre i componenti soggetti ad usura.

I pezzi di ricambio sono soggetti agli stessi termini di garanzia della macchina, purché siano stati installati con competenza e utilizzati conformemente alle nostre raccomandazioni.



**Pour votre sécurité et le bon fonctionnement de votre machine,
utilisez uniquement des pièces d'origine KUHN**

**For your safety and to get the best from your machine,
use only genuine KUHN parts**

**Zu ihrer Sicherheit und zur einwandfreien Funktion Ihrer
Maschine sollten Sie nur Original-KUHN-Ersatzteile verwenden**

**Per la vostra sicurezza, e per il buon funzionamento della vostra macchina,
usate esclusivamente i ricambi originali KUHN**

**KUHN PARTS Parc de la Faisanderie F - 67700 MONSWILLER (FRANCE)
www.kuhn.com**

Imprimé en France par KUHN
Printed in France by KUHN